- SPROWADZANIE RODZIN Z POLSKI NA STAŁE
- BIURO W TORONTO - ROZSTRZYGNIĘCIE
- "PLANOWAŁ" ZAMACH NA PAPIEŻA
- KODEKS HONOROWY ROBOTNIKA

ECHO TYGODNIA

ECHO WEEKLY

Niecenzurowany magazyn dla każdego

Dziś 24 strony | Nr 34 | Toronto 02.06.1983 | Cena $1

Wałęsowie z synem w dniu komunii sw w maju br

List Woroszylskiego do Rakowskiego

Mowami zagłuszacie jęki mordowanych

Wiktor Woroszylski, wybitny poeta, internowany przez juntę Jaruzelskiego po wprowadzeniu stanu wojennego 13 grudnia 1981 roku wystosował list otwarty do wicepremiera PRL Mieczysława Rakowskiego

W liście, którego kopie krążą po Polsce, Woroszylski nawiązuje do zbrodni, która wstrząsnęła opinią publiczną w Kraju i na Zachodzie Wiktor Woroszylski w swym liście potępia zbrodnię dokonaną przez bezpiekę na Grzegorzu Przemyku

Oto treść tego listu

Wiktor Woroszylski - Mickiewicza 30 m 46 Warszawa

Wiktor Woroszylski rozpoczyna list od zacytowania fragmentu dialogu pani Rollisonowej z senatorem w trzeciej części Dziadów Mickiewicza

Panie! litość - ja wdowa! Panie Senatorze!
Słyszałam, że zabili - czyż można, mój Boże!
Moje dziecko! ( )
Jego zbito zlituj się - po katowsku zbito
Kto poplótł, że go bili, nie wyjdzie na sucho
Kto mówił?

*

( ) - mury grube, - przyłożyłam ucho - ( )
Ja głos jego słyszałam uszami własnemi ( )
Słyszałam, męczono go -

Po tych wstępnych cytatach z mickiewiczowskich Dziadów Woroszylski pisze

W tym samym dniu, w którym ukazała się kolejna Twoja wypowiedź o polityce otwarcia władz stanu wojennego i świecie wyimaginowanym, w którym żyją niewdzięczni twórcy kultury polskiej, "Podziały i zbliżenia" (Polityka nr 20 z 14 maja 1983) w szpitalu na Solcu umarł nie odzyskując przytomności skatowany przez siły porządku osiemnastoletni uczeń Grzegorz Przemyk, jedyny syn poetki Barbary Sadowskiej Jeszcze widzę Barbarę, siedemnastoletnią uczennicę niesmiało przynoszącą pierwsze wiersze do redakcji Nowej Kultury Potem widzę Grzesia w wózku dziecinnym

ciąg dalszy str 6

Pod pretekstem przygotowań do wizyty papieskiej

POLOWANIE NA Solidarność

Władze usiłują wykorzystać zbliżającą się pielgrzymkę Ojca Św do Polski dla swoich celów **Po pierwsze mają nadzieję że** wizyta przyczyni się do legitymizacji **władzy - do uprawomocnienia** w oczach świata i być może w oczach niektórych obywateli permanentnego stanu wojennego, który próbują narzucić społeczeństwu (Warto przypomnieć za Herlingiem-Grudzinskim z paryskiej *Kultury,* że Rakowski określenia tego użył już na dziewięć dni przed 13 grudnia 1981 - powiedział "W zasadzie mamy permanentny stan wojenny w społeczeństwie polskim od trzydziestu kilku lat")

Drugi cel jest także propagandowy Jest nim obrzydzenie społeczeństwu Solidarności Metoda jest prymitywna Wbrew faktom usiłuje się wmówić ludziom, że "ekstremiści" solidarnościowego podziemia, popierani przez Wałęsę i część kleru, chcą za wszelką cenę przeszkodzić przybyciu Jana Pawła II do Polski, a jeśli się odbędzie, zakłócić ją prowokując zamieszki

Cel trzeci jest już natury czysto policyjnej Chodzi o to, by pod pokrywką przygotowań do papieskiej wizyty przeprowadzić intensywną, masową operację esbecką, uwieńczoną wyłapaniem możliwie największej liczby ludzi działających w opozycji i zastraszeniem możliwie jak największej liczby obywateli

Przy pomocy prasy, radia i telewizji reżyseruje się odpowiednią atmosferę, próbując podgrzać ją do poziomu histerii Oto (szczegóły w dzisiejszym numerze *Echa Tygodnia*) ogłasza się, że ktos przygotowywał wysadzenie w powietrze świątyni na górze św Anny wraz z Papieżem w dniu 21 czerwca Kto? Dlaczego? Skąd wziął materiały? Nie podano ani nazwiska rzekomego zamachowca, ani jakiego rodzaju materiałem wybuchowym miał się posłużyć

Poprzednio telewizja pokazała reportaż o wykryciu jeszcze jednej tajnej drukarni, prowadzonej **przez trzy osoby** [redacted] nie podał o

Odpowiedzialność za bezpieczeństwo Papieża w czasie wizyty złożono na barki wiceministra spraw wewnętrznych generała brygady Konrada Straszewskiego Ten też próbuje dolać oliwy do ognia W *Przeglądzie Tygodniowym* informuje, że władze bezpieczeństwa wykryły ostatnio i skonfiskowały sporo ładunków wybuchowych oraz broni, głównie z czasów wojny, lecz dobrze zakonserwowanej i nadającej się do użytku Przy okazji ostrzega, że istnieje możliwość, że tak jak w Portugalii, człowiek w sutannie może się chcieć targnąć na życie Ojca Św

Funkcjonariuszom policyjnym przedłużono liczbę godzin służby na dobę

Mimo tak wielkich wysiłków, by zapewnić "spokój i bezpieczeństwo w kraju" nadal dzieją się dziwne rzeczy Wiadomo że środowisko Wałęsy, jak i jego osobą, są dzień i noc z największą pieczołowitością śledzone przez policję Mimo tego ostatnio dwukrotnie próbowano się włamać do prymasowskiego ośrodka pomocy uwięzionym i ich rodzinom w Gdansku, prowadzonym przez ks Jankowskiego Analogia z włamaniem do sióstr Franciszkanek w Warszawie sama się narzu[redacted] wski Z pomocą [illegible] ks [illegible] ***pochwycił trzech sprawców,*** oddał w ręce milicji Zniknęli jak kamień w wodę, nie było wiadomości o ich aresztowaniu (Przy okazji - do dziś nie działa telefon ks Jankowskiego, wyłączony tego samego dnia, co telefon Wałęsy)

Niemożliwe okazało się zdobycie informacji o szczegółach zatrzymania Grzegorza Przemyka, zamordowanego na komisariacie policyjnym na Starówce Prasa poinformowała o śledztwie w sprawie śmierci Przemyka prowadzonym przez rejonową prokuraturę Warszawa-Śródmieście, apelując,by zgłosili się z zeznaniami dwaj koledzy obecni przy zatrzymaniu Przemyka Jeden, Cezary F, rzekomo zniknął bez śladu Matka zamordowanego, poetka Barbara Sadowska nie może zeznawać z powodu złego stanu zdrowia

Tymczasem ludność Warszawy uznała zamordowanego chłopca za męczennika Przed kościołem św Anny obok tradycyjnego krzyża z kwiatów pojawił się napis **kat, który dokonał egzekucji nie będzie zapomniany.**

Wałęsa: Dialog z władzą nieunikniony

W wywiadzie udzielonym z początkiem maja zachodnioniemieckiemu dziennikowi *Frankfurte Neue Presse* Wałęsa stwierdził, że dialog z władzami jest nieunikniony i konieczny dla rozwiązania sytuacji gospodarczej O demonstracjach powiedział, że nie jest zwolennikiem tej formy protestu, ale nie ma innej alternatywy W zasadzie jest przeciwny demonstracjom, bo niosą one za sobą indywidualne ryzyko, ale teraz nie ma innego wyjścia O demonstracjach majowych "Musieliśmy pokazać, że nie wyrażamy zgody na obecną sytuację"

Powiedział, że Solidarność będzie walczyć o autentyczne i dalekosiężne reformy Zachodnie związki zawodowe rozumieją i popierają Solidarność

O nowych, oficjalnych związkach zawodowych "Nic nie można o nich powiedzieć Ci ludzie się ukrywają Słychać ich przez fabryczne głośniki, ale mało ich widać"

Tydzień w Polsce - str 6 i 7

ECHO TYGODNIA
ECHO WEEKLY
Niecenzurowany magazyn dla każdego

wydają:
JACEK ADOLF I ZBIGNIEW FARMUS
redagują:
Jacek Adolf, Grazyna Farmus, Zbigniew Farmus, Grazyna Słońska, Anne Steele, Zofia Bończa, Jerzy Rudolf, Leszek Mech i inni.
Przedstawiciel Tadeusz Shopian
Prenumerata półroczna $ 25, roczna $ 50

NOWY ADRES ECHA TYGODNIA
Tylko dla korespondencji
393 SHAW St.
M6J 2X4 TORONTO, Ontario
531-5523

UWAGA **dyżury przy telefonie poniedziałek, wtorek, piątek, od 12 do 4 po południu**

CENNIK OGŁOSZEŃ

1 kolumna x 1 cal - $ 5	**Stałe ogłoszenia w kąciku handlowym**
2 kolumny x 1 cal - $ 10	**3 miesiące - $ 42**
1 kolumna x 2 cale - $ 10	**Ogłoszenia o wolnych miejscach pracy**
1/2 strony - $ 175	**i jej poszukiwaniu bezpłatnie**
1 strona $ 350	

Redakcja zastrzega sobie prawo do zmian i skrótów w artykułach i materiałach

W piątek 27 maja do Toronto przyjechał długo oczekiwany kierownik Biura Koordynacyjnego NSZZ Solidarnosc z siedzibą w Brukseli, dr Jerzy Milewski

Na jego wystąpienie i decyzje czekała zarówno zaniepokojona przedłużaniem się konfliktu o Biuro Informacyjne w Kanadzie publiczność polonijna, zdezorientowana i zdziwiona drapieżnością i jawnością konfliktu opinia kanadyjska i wreszcie zainteresowane w sporze strony Pierwszą fazę konfliktu już opisaliśmy

Od tego czasu minęło półtora miesiąca wypełnionego napięciem, które mógł rozładować przyjazd kogoś z Biura Koordynacyjnego

W tym celu przyjechał do Toronto jeden z pracowników Biura Mirosław Chojecki Doprowadził do spotkania zwaśnionych stron Zaproponował rozwiązanie kompromisowe Miało nim być wytypowanie 3 osób ze środowiska prosolidarnościowego do wyboru i zaakceptowania na stanowisko kierownika Biura Informacyjnego NSZZ Solidarność w Kanadzie, przez J Milewskiego, CLC i KPK Osoby te jednak, podobnie jak poprzednio wybrana w tej grupie Alicja Matuszewska, akceptacji nie uzyskały

W dawnym biurze z siedzibą w CLC nadal istniała Komisja Administracyjna

Utrzymywanie takiego stanu rzeczy, gdzie na jednym końcu miasta jest biuro wraz z urzędnikami, a na drugim zorganizowana grupa ludzi aspirująca do jego objęcia dezorientowała publiczność

Milewski przyjechał, by spotkać się w siedzibie CLC z ludźmi, którzy - jak wierzymy - w najczystszych intencjach pragnęli odrodzenia Biura Informacyjnego w Kanadzie, którzy uruchomili całą strukturę organizacyjną, przygotowali statut i zorganizowali wybory, by instytucję kierownika biura, dla dobra solidarnościowej sprawy, przywrócić Wielu z nich kierowało się obrazem samorządności krajowej i pragnęli jej także tutaj na emigracji Tylko nieliczni traktowali całą tę sprawę jako okazję do wyrażenia swych osobistych ambicji czy urazów

Stanowisko kierownika otrzymał jednak z mianowania Wojciech Gilewski, były działacz Związku z Ursusa, były internowany, a także były członek Rady Biura, którego kierownikiem jest Matuszewska

Dyskusja podczas spotkania z Milewskim pokazała, że przedstawiona przez niego koncepcja i rozwiązanie nie wszystkim zainteresowanym przypadły do gustu Od tych uczestników zebrania zależy czy konflikt będzie trwał, czy też struktura organizacyjna powstała niezależnie od CLC pokaże, że jest Solidarności w kraju potrzebna i jej przede wszystkim służy Ponieważ sprawa ta jest otwarta, skupimy się w naszym sprawozdaniu (str 11) wyłącznie na wystąpieniu Milewskiego

Osoby, które chcą angażować polonijną czy kanadyjską opinię publiczną w zawiłe potyczki personalne niech czynią to na własną moralną odpowiedzialność

Wystąpienie Milewskiego jest ważne, bo przedstawia koncepcję funkcjonowania biur NSZZ i struktur prosolidarnościowych na Zachodzie oraz ich wzajemnych realcji

Wbrew warunkom krajowym, może on za granicą zachowywać i wykorzystywać wszelkie dostępne dla takiej organizacji formy i działać w strukturach tworzących bezpośredni nacisk na władze PRL, która to możliwość nie jest dostępna wielu gnębionym ruchom społecznym na świecie Przesunięcie ciężaru decyzji na TKK utrzymuje jej kompetencje za granicą za pomocą wąskiego, lecz dostatecznie mocnego kanału, by zapobiegać wielowładzy

Taka struktura działania i służebna rola biur wobec kraju wymaga zdyscyplinowanego zespołu pracowników, których głównym zadaniem jest sprawne przekazywanie płynących z TKK informacji, dyrektyw i próśb.

Sytuacja taka uwalnia także TKK od odpowiedzialności za różne polityczne akcje na zachodzie, podejmowane przez ugrupowania zarówno na lewicy jak i prawicy DLA SOLIDARNOŚCI A NIE W JEJ IMIENIU, choć przy użyciu solidarnościowych sztandarów

Grup, które nie mają ze sobą nic wspólnego, poza znakiem, który zna i szanuje miliony ludzi na świecie Nam wszystkim nie pozostaje nic innego jak wszystkimi środkami DLA Solidarności działać

Grazyna FARMUS

TYDZIEŃ NA ŚWIECIE

● **Trzydniowe spotkanie na szczycie w Williamsburgu** Przywódcy USA, Kanady, W Brytanii, Francji, Włoch, RFN i Japonii spotkali się w USA, by omówić sprawy związane z kontrolą zbrojeń oraz gospodarką światową Po czasami ostrych debatach przyjęto oświadczenie popierające amerykańską strategię rakietową (jednakże złagodzone w stosunku do propozycji amerykańskiej) oraz Deklarację Odbudowy Ekonomii, w której podkreślono, że symptomy poprawy sytuacji gospodarczej są wyraźnie widoczne

● **ZSRR przyjęła wyniki spotkania w Williamsburgu z dużym niezadowoleniem** Agencja TASS oświadczyła, że wspólne oświadczenie ze spotkania na szczycie w Williamsburgu "rozbiło w puch" ideę "detente" "Głównym celem oświadczenia, które narzucono amerykańskim sojusznikom w Williamsburgu, jest stworzenie sprzyjających warunków dla rozmieszczenia przez Waszyngton nowych amerykańskich pocisków nuklearnych pod koniec 1983 roku" - podała TASS

● **Zmarł ostatni bolszewik z wierchuszki partyjnej** W ZSRR w wieku lat 84 zmarł członek BP KPZR Arvid Pelsze, który wstąpił do partii komunistycznej w 1915 roku na Łotwie Większość swego życia poświęcił zwalczaniu nacjonalistów łotewskich Pelsze był najstarszym członkiem BP jaki kiedykolwiek w nim zasiadał

● **Radio Moskwa o "sowieckich najezdzcach w Afganistanie"** 18 maja spiker programu moskiewskiego radia w języku angielskim Włodzimierz Danczew, czytając wiadomości z Afganistanu "pomylił się" i powiedział, że przywódcy szczepów afgańskich wzywają bojowników ruchu oporu, "by nie składali broni w walce przeciw sowieckiej inwazji w Afganistanie" "Pomyłkę" popełnił w dwu kolejnych audycjach Następnego dnia znów, jak zwykle, czytał wiadomości

23 maja trzykrotnie przeczytał informacje sprowadzające się do tego, że Afganczycy bronią swego terytorium przeciw "okupantom" i "najezdzcom" Stwierdził, że ludność Afganistanu "broni się przed bandami infiltrowanymi z ZSRR" Tego było za wiele Następna cogodzinna audycja miała już innego spikera, informującego, że Afganczycy walczą z bandami infiltrowanymi z Pakistanu.

Rzecznik radia moskiewskiego powiedział, że Danczew popełnił błąd Spiker zniknął nie tylko z programu radiowego, ale i z własnego mieszkania Telefon odbierała pokojówka informując, że Danczew jeszcze nie wrócił 35-letni Danczew jest Rosjaninem, lecz pochodzi z Taszkentu Korespondenci dowiedzieli się, że został wyrzucony z pracy, że prowadzi się przeciw niemu śledztwo, a dyrektorzy programu angielskiego są w kłopocie, bo przegapili program, który nadawany jest z taśmy, nie na żywo i który powinni byli sprawdzić przed puszczeniem na antenę

● **Krążownik "Żdanow" - komunistyczny Potiomkin?** Ideologiczny magazyn sowieckich sił zbrojnych "Komunista" podał nie wymieniając szczegółów, że na dowódczym krążowniku "Żdanow" powstały poważne problemy dyscyplinarne z załogą Kontradmirał E Zimin napisał, że pojawiły się między marynarzami "odchylenia od naszych regulaminów oraz norm moralnych" oraz "skandaliczne pogwałcenie dyscypliny wojskowej"

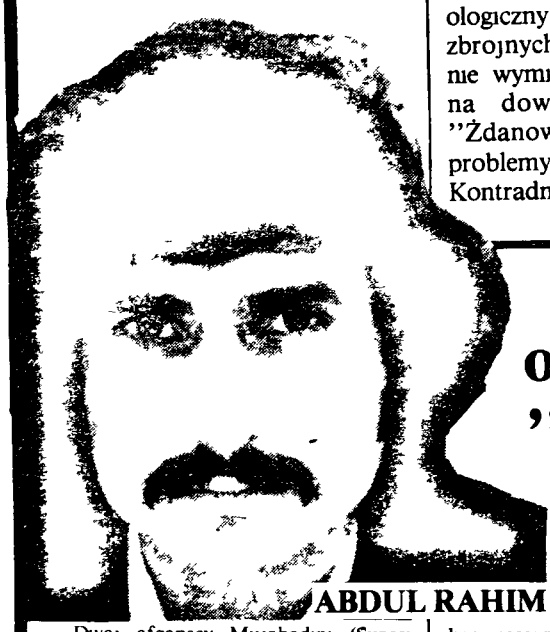
● **Iran uwalnia 32 irackich jeńców wojennych** Iran uwolnił w "geście dobrej woli" 32 zranionych w ostatnich walkach irackich jeńców wojennych i przewiózł ich do Turcji, gdzie zaopiekował się nimi Międzynarodowy Czerwony Krzyż Był to pierwszy przypadek uwolnienia jeńców wojennych przez którąkolwiek ze stron od lata 1981 r

● **15 partyzantów-maoistów ginie w Peru** W wiosce Chuschi, położonej w Andach peruwiańskich, 580 km na płd-wschód od stolicy Limy doszło do starcia pomiędzy rządowymi siłami bezpieczeństwa a partyzantami z maoistycznej grupy "Świecąca ścieżka" 15 partyzantów zostało zabitych

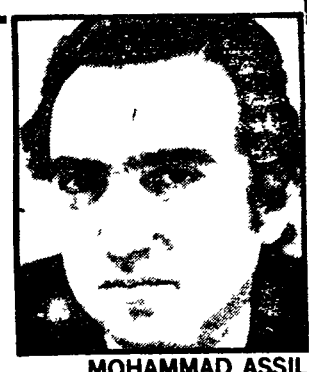
● **Od 11 do 13 lat więzienia dla 5 Palestynczyków za ukamienowanie Żydówki** 5 młodych Palestynczyków izraelski sąd wojskowy skazał za ukamienowanie kobiety izraelskiej na Zachodnim Brzegu na kary więzienia od 11 do 13 lat Esther Orhana pracownik społeczny została ukamieniowana w lutym br gdy wjechała samochodem do jednego z obozów uchodźczych dla *Palestyńczyków*

● **Za przykładem Polaków - uciekł z ZSRR na "Antonowie"** 27 maja na polu szwedzkiego farmera wylądował mały sowiecki samolot, dwupłatowy Antonow-2 Pilot, w wieku przeszło 30 lat, był bardzo zdenerwowany i zmęczony Jest z pochodzenia Litwinem Wylądował koło farmy w Vallstena we wschodniej części Gotlandii, położonej najbliżej sowieckiego wybrzeża ZSRR Farmer zaprosił go na kawę Szwedzi spodziewali się, że pilot poprosi o azyl

Sowieckie okrucieństwa "wzmacniają naszą wolę"



ABDUL RAHIM



MOHAMMAD ASSIL

Dwaj afgańscy Mujahadini (Święci Wojownicy), 42 letni płk Mohammad Assil i 33 letni Abdul Rahim objeżdżają Amerykę Północną by zorganizować pieniądze na żywność broń i lekarstwa dla partyzantów w Afganistanie 25 maja przebywali w Toronto

M Assil i A Rahim stwierdzili że Mujahadini kontrolują 85% Afganistanu i że wojska sowieckie są zdemoralizowane Oświadczyli także, że opór zbrojny będzie kontynuowany aż do opuszczenia Afganistanu przez ostatniego żołnierza zagranicznego bądź aż do śmierci ostatniego Afgańczyka Podkreślili, że pragną by rząd federalny w Ottawie zerwał wszelki handel z ZSRR Odrzucili także jako propagandę twierdzenie sowieckie że oddziały partyzanckie w kluczowej dla ruchu oporu dolinie Panjshir zgodziły się na zawieszenie broni

'Sowieci instalują w ciałach zabitych, powiedział A Rahim, środki wybuchowe oraz miny i kiedy staramy się je pogrzebać więcej naszych ludzi zostaje zabitych Ale Sowieci nie wygrają tej wojny chyba że posłużą się bronią atomową i zniszczą każde miasto każdą wioskę i zabiją wszystkich Afgańczyków"

Sowieci dodał A Rahim podczas jednej z walk trzy miesiące temu w dolinie Panjshir stracili 300 czołgów, 33 samoloty i helikoptery wojskowe oraz 700 żołnierzy W ogóle od czasu inwazji na Afganistan w 1979 roku zostało zabitych około 15 tys żołnierzy sowieckich

Nasz wywiad partyzancki wykrył oznajmił A Rahim że w sowieckiej bazie lotniczej w Kabulu znajdują się żołnierze wietnamscy Ponadto w jednej z walk w 1980 roku zginęło około 3000 Kubańczyków

Szacujemy podkreślił A Rahim że w Afganistanie znajduje się około 180 tys żołnierzy sowieckich, a około 20 tys Afgańczyków zmuszanych jest do walki u ich boku

Ocenia się, powiedział M Assil że Sowieci jak do tej pory zabili stosując tortury 12 tys ludzi włączając w to dzieci nawet 9-letnie "Zazwyczaj dzieci torturuje się na oczach rodziców, by wymóc na nich informacje kto jest partyzantem Dla nas, wolność jest najważniejszą sprawą Jeśli nie mamy wolności nie chcemy mieć naszych rodzin"

Najbardziej powszechną techniką torturowania jest poddanie ofiary szokowi elektrycznemu który zabija szczególnie szybko ludzi o słabym sercu

Sowieci zamordowali już, dodał M Assil, milion naszych ludzi, milion naszych "męczenników" By zatrzeć ślady swych zbrodni posypują zamordowanych nieznanym nam środkiem chemicznym powodującym prawie natychmiastowy rozkład ich ciał

Kanada

W SPRAWIE SPROWADZANIA RODZIN Z POLSKI NA STAŁE

Na łamach torontońskiej prasy polonijnej ukazują się ostatnio artykuły dotyczące trudności nowo przybyłych imigrantów w sprowadzaniu rodzin z Polski Często zdarza się niestety, że władze polskie utrudniają połączenie się rodzin rozdzielonych przez wydarzenia w ostatnim czasie

Pragniemy poinformować, w jaki sposób starać się o zaproszenie i gdzie można odwoływać się, gdy odmówiono wydania paszportu w kraju Wymienione poniżej instytucje pomogły w wielu trudnych przypadkach, choć nie mogą zagwarantować sukcesu Próbujmy

Trzeba pokazać, że nie jest to sprawa kilku odosobnionych przypadków, lecz ma **charakter masowy** Konieczne jest **wywarcie** nacisku na rząd kanadyjski, żeby wystąpił w obronie setek imigrantów **legalnych mieszkańców tego kraju**, których rodziny przetrzymywane są w Polsce

Starania o sprowadzenie rodziny należy rozpocząć od wizyty w Immigration Office

Canada Employment and Immigration Commission
Canada Immigration Centre
Reception Counter
480 University Avenue, 2nd Floor
Toronto, Ontario

Podczas pierwszej wizyty wyznaczone zostaje spotkanie "interview" oraz podana jest informacja, jakie dokumenty trzeba przygotować W czasie "interview" wypełniane są dokumenty, na podstawie których konsulat kanadyjski w Warszawie wystawia promesę wizy imigracyjnej

Następnie trzeba załatwić zaproszenie w polskim konsulacie, na podstawie którego zostanie wydany paszport polski osobie starającej się o przyjazd do Kanady

Consulate General of the Polish People's Republic
2603 Lakeshore Boulevard West
Toronto, Ontario
M8V 1F5
Telephone 252-5471
godziny urzędowania 9 00-1·00

Jest ważne, żeby podać w zaproszeniu, że ma się pracę w Kanadzie Zaproszenie wypełnia się w dwóch egzemplarzach
Trzeba je odesłać do konsulatu wraz z czekiem money order na $20 00 Jedno z zaproszeń po poświadczeniu zostanie odesłane nam z powrotem
Należy je wysłać rodzinie w Polsce Dobrze jest zrobić kopię tego dokumentu przed wysłaniem
Jest wymagane przez władze polskie, żeby osoba zapraszająca rodzinę z Polski posiadała uregulowany stosunek do władz PRL Dowodem tego jest posiadanie paszportu konsularnego

Aby ubiegać się o **paszport konsularny** należy mieć prawo stałego pobytu w Kanadzie oraz pracę Przy składaniu podania o paszport konsularny wymagane są następujące zaświadczenia

- zaświadczenie z wydziału spraw lokalowych o nie posiadaniu w Polsce mieszkania,
- zaświadczenie z wydziału podatkowego o nieposiadaniu długów hipotecznych,
- zaświadczenie o rozliczeniu spraw związanych z pobieraniem nauki (studia),
- zaświadczenie o uregulowanym stosunku do powszechnej służby wojskowej

Jeśli rodzina przebywająca w kraju napotyka kłopoty w uzyskaniu powyższych zaświadczeń, najszybszym i najpewniejszym sposobem jest sprowadzenie ich przez konsulat W tym celu należy napisać podanie do odpowiedniej instytucji z prośbą o wydanie zaświadczenia i przesłanie go na adres konsulatu Można też zlecić załatwienie tego konsulatowi Wiąże się to z opłatą rzędu $7 00-20 za każdy dokument

Wiza imigracyjna (record of landing) jest dokumentem kanadyjskim, nie musi więc być przedkładana władzom polskim wraz z paszportem

Prosić o interwencję Jesse Flisa

Jeśli rodzina w kraju otrzymała odmowę paszportu, można prosić o interwencję Jesse Flisa, posła do parlamentu federalnego

2323 Bloor Street West, Suite 218C
Toronto, Ontario
M6S 4W1
Telephone 762-8446
9-16 poniedziałek, czwartek
13-19 piątek
Mary McKeown, sekretarka, mówi po polsku

Pan **Flis** zawiadamia o sprawie Department of External Affairs w Ottawie, skąd przysyłane są specjalne formularze do wypełnienia Należy je jak najszybciej odesłać na adres

Mrs Marlene Jones, Co-ordinator
Family Reunification, European Division (MAEE)
Immigration Affairs Branch
Department of External Affairs (MAOE)
Lester B Pearson Building
125 Sussex Drive
Ottawa, Ontario
K1A 0G2
Telephone 1-613-593-5226

Formularze należy przesłać pod w/w adres wraz z kopią zaproszenia z konsulatu oraz kopią promesy wizy kanadyjskiej, którą w Polsce otrzymuje osoba zapraszana z konsulatu kanadyjskiego Dokumenty w języku polskim powinny być przetłumaczone na język angielski Kopie powinny być zalegalizowane Można to zrobić w naszym biurze

Biuro Pomocy Społecznej
128 Fern Avenue
Toronto, Ontario
Telephone 533-9471/72
1-4 poniedz , czwartek, piątek
10-7 wtorek, środa

Jeśli w międzyczasie rodzina w Polsce otrzyma odmowę paszportu, lub konsulat odmówi wydania paszportu konsularnego, należy o tym zawiadomić Mrs Jones z External Affairs

Dobrze jest robić kopie wszystkich dokumentów dotyczących sprawy

W przypadku, gdy rodzina w Polsce otrzyma drugą odmowę wydania paszportu można zwrócić się z prośbą o pomoc do Kanadyjskiego Czerwonego Krzyża

Mrs Gerta Solan
Tracing and Reunion Officer
Toronto Central Branch
460 Jarvis Street
Toronto, Ontario
M4Y 2H5
Telephone 923-6692 ext 212

Przy składaniu aplikacji potrzebne są następujące dokumenty

- kopia promesy wizy osoby zapraszanej
- kopie odmów paszportu przetłumaczone na język angielski
- kopia zaproszenia z konsulatu i z Immigration Office

Można też poprosić o interwencję przedstawiciela Organizacji Narodów Zjednoczonych w Ottawie

Mr I Brown, Representative UN HCR
Branch Office of Canada
280 Albert Street
Ottawa, Ontario
K1P 5G8

Jeśli komuś znane są inne sposoby interweniowania, gdy rodzinie w Polsce odmówiono wydania paszportu, przekażcie tę wiadomość do naszego biura (adres i tel powyżej) Ta informacja może się przydać innym Chętnie pomożemy, jeśli komuś potrzebna jest asysta przy wypełnianiu formularzy

Maj 1983
Biuro Pomocy Społecznej

SOLIDARNOŚĆ i WYTRWAŁOŚĆ

BIURO KOORDYNACYJNE NSZZ SOLIDARNOSC ZA GRANICA
COORDINATING OFFICE ABROAD OF NSZZ SOLIDARNOSC

B P 112
1040 BRUXELLES
BELGIUM
tel 02/734 93 13

Bank CGER
Rue Archimede 21
1040 Bruxelles
Belgium
Account GDKZ SOLIDARNOŚĆ" 001 1129179-78

OSWIADCZENIE PRASOWE

W celu uniknięcia niepotrzebnych komentarzy na temat sytuacji w Biurze Informacyjnym NSZZ "Solidarność" w Kanadzie wyjaśnia się co następuje

1 Biuro Informacyjne jest jednostką wykonawczą reprezentującą interesy NSZZ Solidarność z upoważnienia Biura Koordynacyjnego NSZZ Solidarność" za Granicą - organu Komisji Krajowej

2 Określenie Biura Informacyjnego organem i jednostką wykonawczą oznacza służbową dwustronną zależność kierownika Biura Informacyjnego od Kierownika Biura Koordynacyjnego NSZZ "Solidarność" za Granicą z siedzibą w Brukseli

3 Postępując w myśl powyższych zasad Kierownik Biura Koordynacyjnego NSZZ Solidarność za Granicą z siedzibą w Brukseli Pan Jerzy Milewski dokonał w dniu 27 Maja 1983 roku mianowania Wojciecha Gilewskiego na wakujące stanowisko kierownika Biura Informacyjnego NSZZ Solidarność w Kanadzie podkreślając jednocześnie konieczność podporządkowania się w/w decyzjom Biura Koordynacyjnego jak również postępowania zgodnego z wytycznymi TKK

4 Wojciech Gilewski lat 34 żonaty mieszka z rodziną w Kanadzie od grudnia 1982 roku Internowany w momencie rozpoczęcia stanu wojennego jest byłym pracownikiem ZM Ursus - Warszawa i pełnił tam funkcje wice-przewodniczącego Zarządu Fabrycznego Solidarności oraz przewodniczącego Krajowej Komisji Koordynacyjnej Przemysłu Ciągnikowego przy Komisji Krajowej Solidarności

Maj 28 1983

OŚRODEK POMOCY POLSKIM IMIGRANTOM

przy KPK okręg TORONTO
206 Beverley St tel 979-9634

Założony w 1974 r oferuje szeroki asortyment informacji i pomocy Polonii zamieszkałej w Toronto i okolicy, a szczególnie nowym Imigrantom (do 36 miesięcy pobytu w Kanadzie) i osobom z Pozwoleniem Ministra

Na naszą pomoc składają się

- **ogólna informacja o Kanadzie**
- **skierowanie do *właściwych instytucji (kanadyjskich i polskich)***
- **wypełnianie formularzy, pisanie listów i podań**
- **pośrednictwo w załatwianiu spraw z różnych dziedzin życia,**
  poszukiwania mieszkań i pracy
- **ustne i pisemne tłumaczenia**
- **uwierzytelnianie podpisów**
  legalizowanie kopii

Biuro otwarte od poniedziałku do piątku
w godzinach 10 rano - 4 po południu
Usługi bezpłatne
Prosimy o telefoniczne uzgodnienie terminu wizyty

Biuro Pomocy Społecznej, 128 Fern Ave poszukuje wózka inwalidzkiego dla starszej, samotnej kobiety w Polsce Jeśli ktoś może ofiarować taki wózek lub przekazać donacje na ten cel proszę dzwonić 533-9471

SŁOWNIKI
polskie, angielskie, francuskie włoskie, hiszpańskie, niemieckie, rosyjskie, TANIO,
w Montrealu, można zamawiać dzwoniąc pod nr 253-5198 wieczór

Poszukują dystrybutorów

nowo wprowadzonych na rynek napojów odżywczych w proszku o smakach mlecznym, czekoladowym i pomarańczowym na terenie Kanady i USA
Wspaniałe walory smakowe i odżywcze, niezastąpione w przypadku wyjazdu za miasto na weekendy lub urlop Ceny niższe od konkurencyjnych Bardzo dobre warunki finansowe Napoje zatwierdzone przez Ministerstwo Żywności i Lekarstw

Zygmunt WARDZINSKI
130 MISSION Rd S E
Calgary, Alta T2G-3Y9

34 35 36 37

Vancouver

Kremlowska lekcja demokracji

Włączając się w międzynarodowy ruch pokojowy Związek Sowiecki wysłał swych delegatów do Kanady, aby przekonali miejscową ludność, że właśnie walka o pokój jest naczelnym hasłem wszystkich poczynań Kraju Rad

Widać z tego, iż jest to atak Sowietów na wahającą się politycznie Kanadę, aby wzmóc manipulację masowym Kanadyjskim Ruchem Pokojowym

Spotkanie z sowiecką delegacją odbyło się 16 maja o godz 20 w Vancouver w Plaza Hotel i - jak poinformowała prasa - udział w nim wzięło 700 osób w tym 30 dysydentów Z przyjemnością donosimy państwu, że owych 30 dysydentów to w większości Polacy, chociaż nie zabrakło również przedstawicieli innych krajów okupowanych Szczególnie bojowo zachowywała się grupa młodych ludzi z Afganistanu Już sam początek spotkania zapowiadał gorącą atmosferę

Zaraz po wejściu delegacji zapowiedziano, że sowieccy "bojownicy o pokój" nie będą odpowiadali na pytania zadawane bezpośrednio z sali Jedynie pytania podane na kartce mogą, ewentualnie, być brane pod uwagę A przecież wszystkim nam wiadomo, że ten komunistyczny sposób prowadzenia dyskusji pozwala na uniknięcie niewygodnych pytań I tak się stało Część zadanych pytań została kompletnie zignorowana, inne uzyskały banalne odpowiedzi Dla przykładu, na pytanie o przyczyny aresztowania działaczy niezależnego ruchu pokojowego w Związku Sowieckim odpowiedź brzmiała dlatego iż są to ludzie, którzy nie chcieli przyłączyć się do oficjalnego ruchu pokojowego w Związku Sowieckim i na ten ruch nie płacili składek

Pytania o przyczyny napaści na Afganistan skwitowane zostały zapewnieniami, iż wojska sowieckie po prostu pospieszyły z pomocą gnębionej ludności bratniego kraju

Przede wszystkim zaś delegaci usilnie starali się przekonać uczestników spotkania o swoim prywatnym i niezależnym od Kremla charakterze Jednakże o prawdziwym obliczu tej delegacji najlepiej świadczy jej bałwochwalczy stosunek do sowieckiego rządu i bezkrytyczne zapewnienia, iż jest to rząd miłujący pokój

Całość była świetną lekcją demokracji w stylu kremlowskim

Polacy protestują

Polacy przyszli na to spotkanie, aby przeszkodzić sowieckim mówcom w otumanianiu łatwowiernych Kanadyjczyków

Przygotowane wcześniej plakaty porównywały sierp i młot ze swastyką hitlerowską, a także podawały daty inwazji sowieckiej na Węgry, Czechosłowację, Afganistan i Polskę Jeden z plakatów wyrwano Polakom z rąk, gdy tylko udało się go pokazać za plecami mówiących o pokoju delegatów sowieckich

Oprócz plakatów były również krzyki, gwizdy, hałasy i głośne komentarze miały przypominać, że nie wszyscy są gotowi słuchać sowieckich kłamstw A już na pewno nie będziemy słuchać tych kłamstw my, ludzie z kraju okupowanego przez Związek Sowiecki

Tak więc, przynajmniej w Vancouver przedstawicielom Kremla nie udało się wywiązać ze swej pseudo-pokojowej misji

Bożena FELSZ

Za żelazną kurtyną

BIBLIOTEKA TYGODNIKA WOJENNEGO

"NORMALIZACJA" PO CZESKU

Ciąg dalszy

Z tego, co napisano powyżej wynika już, gdzie należy szukać sprawców "destabilizacji" w Czechosłowacji "ustroju socjalistycznego" Należy do nich przedsierpniowe kierownictwo partii i większa część aparatu partyjnego, która nie dość, że nie zapobiegła niebezpieczeństwu, ale sama je wywołała i stale powiększała swoim "nieodpowiedzialnym" (jeśli w ogóle nie "skrycie wrogim") podnoszeniem haseł demokratyzacji Oczywiście, byli w aparacie partyjnym ludzie, którzy nie ulegli tej "wytwarzanej celowo psychozie" i oni stanowili "zdrowe jądro", jak pisze dzisiaj czeska prasa Niektórzy spośród nich (na różnych szczeblach), jak okazało się 21 sierpnia, już duzo wcześniej byli w kontakcie z ambasadą ZSRR lub innymi instytucjami radzieckimi (m in wiceminister spraw wewnętrznych, minister łączności, prezes czechosłowackiej agencji prasowej CTK i in) i udzielili organizacyjnej pomocy wkraczającym wojskom

Poza centralnym i wojewódzkim aparatem partyjnym (bez oczywiście "zdrowego jądra") najbardziej winni byli dziennikarze, zwłaszcza z centralnego organu partyjnego - jako ci, którzy nadawali ogólny ton prasie, i z telewizji - jako ci najbardziej wpływowi i znani Równie dużo złego - w oczach "obrońców porządku" zrobili pracownicy naukowi-ekonomiści, socjolodzy, historycy i filozofowie (zwłaszcza ci z Wyższej Szkoły Partyjnej), którzy przez całe lata "uchodząc za marksistów i posiadając zaufanie kierownictwa, stoczyli się na pozycje rewizjonizmu"

Najmniej winne - według propagandy - było społeczeństwo, które początkowo traktowało usunięcie b I Sekretarza KC KPCz Nowotnego i teoretyczne dyskusje jako kolejne roszady wewnątrzpartyjne i dopiero stopniowo włączało się w coraz bujniejsze życie społeczne Na plus tego społeczeństwa trzeba zapisać, że szybko rozwijało swą aktywność, choć demokratyzujące z góry kierownictwo partyjne widziało to niezbyt chętnie Pisze o tym w swoich wspomnieniach Zdenek Mlynar, późniejszy dysydent, a ówczesny członek Prezydium Komitetu Centralnego, dzisiaj jeszcze częściowo broniący swego stanowiska z 1968 roku, że reformy powinno powoli przeprowadzić partyjne kierownictwo, a społeczeństwo sukcesywnie do nich dorastać

Toteż polityczna aktywność niekomunistów była w okresie "praskiej wiosny" ograniczona Najbardziej jeszcze widoczni byli zwolennicy socjaldemokracji Przejawem aktywności ludzi innych orientacji ideowych był tylko głośny - choć w sumie mało liczący się - Klub Zaangażowanych Bezpartyjnych (KAN) Klub ten wykorzystywany był szeroko w propagandowych atakach, ale normalizatorzy nie traktowali go jako swego głównego przeciwnika

Nie było zaskoczeniem, że pierwsze działania "normalizacyjne" po inwazji dotkną partię, a zwłaszcza jej aparat

Precyzyjnie o godzinie 23 dwudziestego sierpnia 1968 roku 16 dywizji radzieckich, 2 polskie, 2 wchodnioniemieckie, 2 węgierskie i jedna bułgarska w 18 punktach przekroczyły granicę Czechosłowacji Na praskim lotnisku, błyskawicznie opanowanym przez interwentów, lądowały oddziały radzieckich komandosów i jednostki znanej Tamańskiej Dywizji Rząd Czechosłowacki i Komitet Centralny KPCz wezwały obywateli i wojsko do niestawiania oporu

Ścisłe kierownictwo KPCz, w części wzięte siłą (Dubczek, Smrkovski, Czernik i in), w części dobrowolnie (m in Svoboda, Husak, Mlynar, Bilak, Indra) podjęło rozmowy z przywódcami radzieckimi w Moskwie

W trakcie tych rozmów, w Pradze na terenie jednej z fabryk w dzielnicy Wysoczany rozpoczął obrady konspiracyjnie zwołany w ciągu 24 godzin nadzwyczajny XIV Zjazd KPCz (uznany później za nielegalny i wykreślony z historii, następny zjazd miał ten sam numer) Zjazd wyraził poparcie dla porwanego Dubczeka, którego wybrano ponownie zaocznie I sekretarzem Potwierdzono dokonania partii z okresu po styczniu 1968 roku

Solidarność społeczeństwa i uniesienie było ogromne i powszechne Miasta i wsie pokryły się tysiącami napisów, hasła "Iwan do domu" i "Wróćcie nam Dubczeka" słychać było wszędzie Przed czołgami stali ludzie z czechosłowackimi flagami Tysiącami podejmowano rezolucje protestujące przeciwko okupacji Z ulic zniknęły na znak protestu wszelkie oznakowania

Wojska interwentów w zasadzie pozostawały na ulicach, nie obsadzając urzędów i fabryk

W napięciu czekano na wyniki rozmów w Moskwie

Z rozmów tych Dubczek i partyjne kierownictwo czechosłowackie wróciło złamane moralnie Poza jednym Frantiszkiem Krieglem, wszyscy podpisali protokół, w którym uznali "praską wiosnę" za próbę kontrrewolucji, zgodzili się na personalne żądania Kremla odsunięcia kilku osób, zadeklarowali, że radzieccy współpracownicy spośród Czechów i Słowaków nie będą prześladowani oraz zobowiązali się do wydania oświadczenia, że Armia Czechosłowacka nie jest w stanie sama bronić granicy z NRF

dalszy ciąg nastąpi

ATAK KGB

na Fundusz Sołżenicyna

KGB nadal przykręca śrubę dysydentom Trwa nasilona akcja rozpoczęta przed kilku miesiącami W maju ofiarą padł Fundusz Sołżenicyna W ciągnącym się przez 6 dni procesie w Leningradzie wniesiono oskarżenie z artykułu 64 kodeksu kryminalnego - o zdradę stanu, za co grozi kara śmierci Był to - rwszy przypadek oskarżenia kogokolwiek związanego z Funduszem z tego artykułu, poprzednio, liczne oskarżenia współpracowników Funduszu Sołżenicyna były łagodniejsze

Miliony dolarów

za Archipelag Gułag

Fundusz założył przed blisko 10 laty Aleksander Sołżenicyn, przeznaczając na ten cel swoje honoraria autorskie za wszystkie wydania fenomenalnie popularnego *Archipelagu Gułag* Celem funduszu jest pomoc więźniom politycznym w ZSRR i ich rodzinom Nie wiadomo dokładnie, ile wynosi fundusz, wiadomo jednak, ze w 1978 r rząd szwajcarski wniósł do sądu skargę przeciw Funduszowi, domagając się zapłacenia zaległych podatków w wysokości 3,8 miliona franków szwajcarskich - prawie 2 miliony dolarów Fundusz jest korporacją z siedzibą w Szwajcarii Ostatecznie rząd szwajcarski od roszczen odstąpił W tym czasie mówiło się, że Fundusz Sołzenicyna pomaga tysiącowi rodzin rocznie, wydając na ten cel przeciętnie 120 tys dolarów kazdego roku Według pracowników fundacji, oprócz napływających honorariów za *Archipelag Gułag,* 25-40% wpływów na Fundusz pochodzi z donacji od obywateli sowieckich Ze zrozumiałych względów, znaczna częsc działalnosci Funduszu w ZSRR dokonuje się w podziemiu Srodki przekazywane są z zagranicy do ZSRR drogą konspiracyjną, w gotówce lub w towarach

"Byłem bezmyślnym pionkiem CIA"

Oskarżonym w procesie w Leningradzie był 32-letni Walery Riepin, były dziennikarz, który był leningradzkim kierownikiem Funduszu Riepin przyznał się w sądzie do winy i przez wiele godzin zeznawał, jak ta praca dla Funduszu uczyniła z niego "bezmyslnego pionka" amerykańskiej CIA - Centralnej Agencji Wywiadowczej, dążącej przy jego pomocy do zdobycia "wojskowo-politycznych tajemnic"

Żona Riepina wystąpiła w roli świadka oskarżenia, potwierdzając zeznania męża i błagając sąd o łaskę dla niego Zeznawało także przeszło dwa tuziny innych świadków, głównie osób, które korzystały z pomocy Funduszu, potwierdzając rolę małżenstwa Riepinów w rzekomej "zdradzie"

Łagodny wyrok

24 maja zapadł wyrok nieoczekiwanie łagodny, dwa lata więzienia, a potem trzy - zesłania Przyjaciele Riepina spodziewali się od 8 do 10 lat więzienia Poinformowali zachodnich dziennikarzy, że Riepinowi obiecano łagodny wyrok w zamian za przyznanie się do winy i obciążenie innych pracowników Funduszu Sołżenicyna

W sądzie Riepin przyznał się do zdrady państwa i oświadczył, że wykorzystywał swe stanowisko w Funduszu dla przekazywania amerykańskiej CIA "tajemnic" *o pracy przymusowej i innych formach represji politycznych* **w ZSRR Agencja** TASS podała, że przed odczytaniem wyroku, Riepin odciął się od "tak zwanych dysydentów", z którymi pracował dla Funduszu Według TASSa Riepin miał oświadczyć "Stwierdzam, że jestem sądzony nie za swe przekonania, lecz za konkretne przestępstwa"

Dziesiątki aresztowań

Po procesie Riepina zachodzi obawa, że kolejną ofiarą stanie się moskiewski kierownik Funduszu Sołżenicyna Siergiej Chodorowicz Dotychczas przeprowadzono dziesiątki aresztowan i przeszukań w sprawie Funduszu Niektórzy aresztowani całymi miesiącami byli przetrzymywani w izolatkach więziennych KGB

Chodorowicz jest ogólnokrajowym kierownikiem Funduszu Od dwu miesięcy przebywa w więzieniu na Butyrkach w Moskwie i miał odmówic przyznania się do winy i udzielenia informacji KGB

Fundusz pomaga skazanym na więzienie, przebywającym w łagrach, zamkniętym w szpitalach psychiatrycznych i zesłanym w ZSRR lub zmuszonym życ za granicą Pomaga takze osobom, wobec których władze prowadzą dochodzenia, jesli sprawa ma charakter wyraznie polityczny Pomoc taka może miec dla prześladowanych zasadnicze znaczenie, bo w wielu wypadkach KGB pozbawia pracy prześladowanych i ich rodziny, a panstwo nie wypłaca im żadnych zasiłków

Nie zapomniał bolszewikom

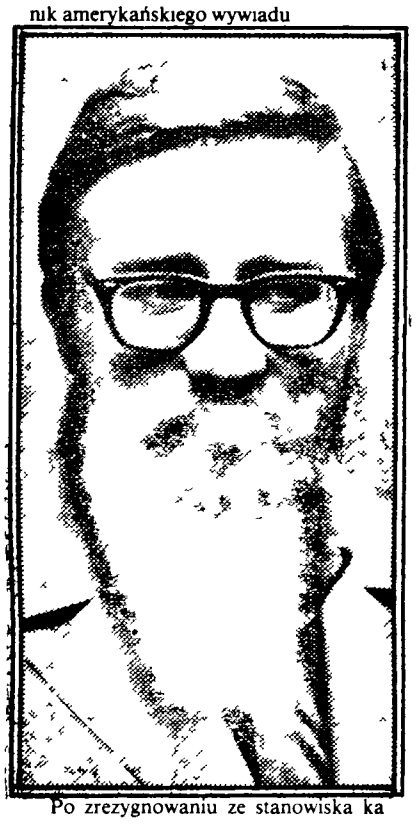
Twardy Litwin

Andrew Eiva jest amerykańskim Litwinem Przed trzema laty ukończył elitarną amerykańską szkołę oficerską West Point, zrezygnował z kariery w armii i wyjechał do Afganistanu Zajął się szkoleniem afgańskich partyzantów w tajnych ośrodkach w Afganistanie i innych krajach Dlaczego? Eiva nie chce, by afgańskich partyzantów spotkał los rodziny i przyjaciół jego rodziców na Litwie po II Wojnie Swiatowej

Pradziadek Eivy generał Kazimieras Ładyga walczył z bolszewikami pod koniec I Wojny Swiatowej a w latach 1925 27 był szefem sztabu niepodległego państwa litewskiego Jako socjaldemokrata, gen Ładyga nie mógł się pogodzić z narastaniem na Litwie dyktatury i wystąpił ze służby W 1940 Sowieci zajęli kraj generał Ładyga został aresztowany, zesłany na Syberię gdzie zmarł poddany torturom Jest to fragment rodzinnej historii opowiedziany przez Eivę

Andrew Eiva urodził się w obozie dla uchodzców w Bonn 26 października 1958. Podrastał, karmiony historiami o ruchu oporu na Litwie o amerykańskiej pomocy która po pewnym czasie została zamechana

Dziś twierdzi, że Amerykanie nie udzielają dostatecznej pomocy Afgańczykom Wprawdzie prezydent Reagan polecił zwiększyć ilość i jakość oficjalnie tajnej pomocy dla Afganistanu lecz po zbadaniu sytuacji na miejscu Eiva stwierdził, że nie widać rezultatów tej decyzji Sprzęt który widział był nieskuteczny, niekompletny, rozregulowany, amunicja składała się głównie z niewypałów Twierdzi też, że sporą część najlepszego sprzętu i najlepszej broni przywłaszczasobie Pakistan Potwierdził to pracownik amerykańskiego wywiadu



Po zrezygnowaniu ze stanowiska kapitana w armii USA Eiva prowadził taksówkę uczył amerykańskich żołnierzy niemieckiego i chwytał się różnych innych dorywczych zajęć by sfinansować pięć wyjazdów do Afganistanu i Pakistanu

Opowiada, że szkolił afgańskich partyzantów w bazach w Niemczech Zachodnich i USA i towarzyszył im w akcji w Afganistanie, nie biorąc jednak czynnego udziału w operacjach Przygotował program nakłaniania żołnierzy sowieckich do dezercji Potwierdzają to amerykańscy urzędnicy obeznani z jego działalnością

Eiva doszedł do wniosku, że los partyzantów Mudżaheddin w dużym stopniu może się zdecydowac w Waszyngtonie Udało mu się nakłonic grupę senatorów amerykańskich do podpisania projektu rezolucji domagającej się zwiększenia pomocy dla partyzantów Popierało ją 99 senatorów Przedstawiona z końcem ub r rezolucja nie przeszła, Eiva pracuje obecnie nad następną

Przywódca konserwatywnej grupy lobbystów Coalition for America Paul Weyrich dał ostatnio upartemu Litwinowi 2 tys dolarów na zorganizowanie biura i zobowiązał się do wpłacenia dalszych 1800 dol Biuro mieści się w Aleksandrii w stanie Virginia

Eiva przypomina że po II Wojnie Swiatowej Waszyngton popierał ruchy wyzwolenia na Litwie w Albanii na Ukrainie w Polsce, Tybecie Chinach na Kubie w Kurdystanie (dwukrotnie) w Angoli Laosie i na Sumatrze i za każdym razem po pewnym czasie cofnął to poparcie Andrew Eiva nie chce by doszło do tego także w Afganistanie

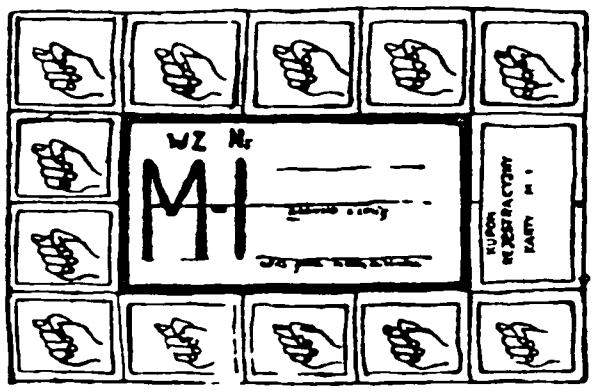
Solidarność

BIULETYN INFORMACYJNY

jak się chroni najubozszych

/.. / Rekompensaty, których wielkość ustalono na początku roku, pozostały jedynym środkiem ochrony najubozszych rodzin Brak dodatków, uwzględniających stały wzrost kosztów utrzymania, spycha coraz szersze grupy ludności w niedostatek i pogłębia biedę, zwłaszcza, ze nie ma zadnych mechanizmów chroniących najubozszych przed nędzą

1 Dodatek drozyźniany /system rekompensat rosnących wraz ze wzrostem cen/ nigdy nie został wprowadzony w zycie, chociaz jest jednym z punktów porozumienia Gdańskiego, i chociaz władze wielokrotnie - również po 13 grudnia - obiecywały rekompensaty za zwyzkę cen artykułów o podstawowym znaczeniu dla zycia ludności Należy domagać się takiego dodatku, który chroniłby grupy najbiedniejsze a więc byłby przyznawany tylko rodzinom poniżej pewnego poziomu dochodów i tylko wobec wzrostu cen najbardziej podstawowych artykułów Tymczasem ogromne sumy wydatkowane są na podwyzki płac dla grup, które władza chce pozyskać ze względów politycznych



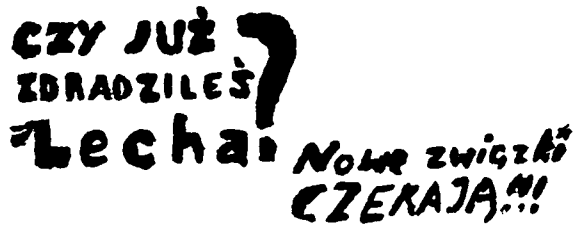
2 Powiązanie najniższych dochodów ze wzrostem kosztów utrzymania w ten sposób, by nie spadały one poniżej progu ubóstwa wymaga realnego obliczania minimum socjalnego i przyjęcia go za podstawę dodatków zasiłków itp Do ogłoszenia minimum zobowiązała się w wyniku Porozumień Sierpniowych *Rada Ministrów uchwałą nr 165/81 Jednak* ani w zeszłym ani w tym roku minimum nie zostało opublikowane

3 Ceny artykułów podstawowych nie są skutecznie kontrolowane a dostawy tych artykułów są znacznie mniejsze od zapotrzebowania Zdarza się, ze ceny "regulowane" i "urzedowe" które miały być objęte kontrolą są wyzsze niz ceny wolno-rynkowe podobnych towarów Programy operacyjne, które miały zagwarantować dostateczną produkcję artykułów pierwszej potrzeby /np obuwia dziecięcego czy leków/ nie zdały egzaminu Programów jest zbyt duzo, aby mogły zapewnić skierowanie środków tam, gdzie wytwarzane są towary rzeczywiście najpotrzebniejsze

4 Rozwijają się nowe formy reglamentacji i przywileje w dostępie do wielu deficytowych dóbr sprzedaz w zakładach pracy, talony, przydziały, Pewex itp W ten sposób coraz więcej towarów trafia nie do tych którzy ich najbardziej potrzebują

Rezygnacja z wielu elementów polityki społecznej chroniącej najbiedniejszych nie da się uzasadnić brakiem środków Wypłacając w roku 1982 ogromne sumy na podwyzki płac władze kierowały się względami politycznymi chociaz część tych pieniędzy mogła być przeznaczona na ratowanie najubozszych i najsłabszych przez nędzą

Co dalej? Jezeli w tym roku wzrost cen utrzyma się w granicach przewidywanych przez rząd - co wydaje się [illegible] - to w grudniu 1983r koszty utrzymania będą około 50% wyzsze niz w grudniu ub roku Planowane podwyzki dotkną przy tym także najubozszych /komunikacja poczta komorne, energia, zniesienie dotacji do części zywności/ Obrona tych grup powinna być dziś najważniejszym elementem polityki socjalnej programu "Solidarności" / / /"Hartownia" nr 1, 10 03 83/



APEL ANNY WALENTYNOWICZ DO SPOŁECZEŃSTW I RZĄDÓW

Chciałam podziękować za postawę w mojej sprawie społeczeństwom Francji i Anglii, szczególnie Oxfordu, Prezydentowi Mitterandowi i Premierowi Mauroy Oni to bowiem składali pismo, skierowane do rządu PRL na ręce ambasady, o uwolnienie mnie, a społeczeństwo urządzało wiece protestacyjne w tym samym celu

Nie mogę zapomnieć o postawie społeczeństwa polskiego, którą czułam poprzez mury więzienne, czułam, ze nie jestem sama

My w Polsce, bylibyśmy bezradni, gdyby świat o nas nie wiedział i gdyby nam nie pomógł

Mając poczucie ogromnej wdzięczności, zwracam się z dalszym apelem o uwolnienie "siódemki" Andrzeja Gwiazdy, Jana Rulewskiego, Mariana Jurczyka, Grzegorza Palki, Andrzeja Rozpłochowskiego Karola Modzelewskiego, Seweryna Jaworskiego i przedstawicieli "KOR"-u Adama Michnika, Jana Józefa Lipskiego, Jacka Kuronia, Zbigniewa Romaszewskiego, Henryka Wujca

Nie wolno nam zapomnieć, ze "pospolite ruszenie" w naszym kraju w 1980 roku było właśnie zasługą tych ludzi

To oni zapoznali mnie, robotnika, i takich jak ja, z prawem Nam robotnikom mówiono zawsze tylko o obowiązkach, a nigdy nie mówiono o nietykalnych naszych prawach

I tym ludziom należy się hołd wdzięczności za ich poświęcenie i bezinteresowność, bo nie kierowali się oni chęcią zysku ani sławy czy satysfakcji Wręcz przeciwnie, zbierali bilans trudów i szykan

Każdy z nich odsiedział po 6 lat w więzieniu PRL Obecnie wtrącono ich znów do więzienia i chcą z nich zrobić szpiegów Przecież oni chcieli zapobiec grozącemu kryzysowi i szerzącemu się bezprawiu Za to chcą z nich zrobić szpiegów i po to by ich wyłączyć z życia, chcą ich wsadzić do więzienia na długie lata

Kwiecień 1983

PROWOKACYJNA PRZESYŁKA

Adresacie -

Bez względu na to kim jesteś - porządnym człowiekiem czy łobuzem, opozycjonistą czy esbekiem - dajemy Ci w tym liście noworoczny dar, nieme świadectwo naszego istnienia i działania Jest nim znaczek na kopercie obejrzyj go dokładnie i nim zniszczysz lub polecisz na SB - rozważ ze za parę lat , kiedy władza ludowa zamieni Cię w nędznego dziada sprzedasz ten znaczek za grube pieniądze i może starczy Ci na nowe buty

Z najlepszymi życzeniami

POLSKI RUCH OPORU

A oto znaczek /w powiększeniu/ oraz treść ulotki którą odbiorcy znajdują wewnątrz koperty

Poniżej treść poufnej informacji wewnątrzpartyjnej

W jednym z poprzednich teleksów informowaliśmy o zorganizowanej akcji podziemia polegającej na wprowadzeniu do obrotu pocztowego przesyłek listowych opatrzonych znaczkiem pocztowym z prowokacyjnym nadrukiem i zawierającym antyrządowy tekst sygnowany przez "polski ruch oporu", akcja ta zapoczątkowana 12 b m trwa nadal na terenie kilku województw Dotychczas ujawniono ok 1500 przesyłek tego typu, w tym najwięcej w Warszawie ok 600, Łodzi - 400, Szczecinie i Gdańsku po 100 Adresowane są one głównie do instytucji państwowych i społecznych Podjęto działania zmierzające do ustalenia inicjatorów tych działań /teleksowa informacja wewnątrzpartyjna nr 45, 23 02 83/

wyrok w interesie ustroju

Oskarżeni o druk i kolportaż Tygodnika Mazowsze Marta Walter, Wojciech Lubicz-Łapiński, Tadeusz Markiewicz, Ryszard Korczak /pracownicy Instytutu Meteorologii i Gospodarki Wodnej/ oraz E Jarmoszuk /naucz / stanęli przed Garnizonowym Sądem Wojskowym w Warszawie

Był to kolejny proces, w którym podstawę oskarżenia stanowiły wyjaśnienia składane w śledztwie przez samych podejrzanych Walter i Korczak mówili m in o współpracy z ukrywającymi się działaczami "Solidarności", podawali nazwiska i adresy osób uczestniczących w kolportażu Przed sądem odwołali część zeznań Walter tłumaczyła je presją wywieraną przez SB i niepokojem o los matki

T Markiewicz, który odmówił zeznań w śledztwie powiedział, ze prokurator jeszcze przed procesem skazał go w imieniu sądu na kilkanaście lat więzienia, strasząc, ze żona i dzieci w tym czasie "zdechną z głodu" Podobnie jak Łapiński nie przyznał się on do winy

W mowie oskarżycielskiej prokurator R Szczęsny przypomniał sędziom, ze "mają dać wyrok w interesie określonego ustroju" Zarzucił oskarżonym, świadkom adwokatom a nawet publiczności "szarpanie aktu oskarżenia przez "zorganizowaną zmowę" Postawę obrońców określił jako "swoiste poplecznictwo czynu przestępczego naigrywanie się z wymiaru sprawiedliwości" Rozprawiając się z "czarnym obrazem metod MSW lansowanym przez "Solidarność" oświadczył "przesłuchanie to walka ideologiczna a nie [illegible] osobiste oświadczenie o wysokiej kulturze przesłuchań" przy których był obecny

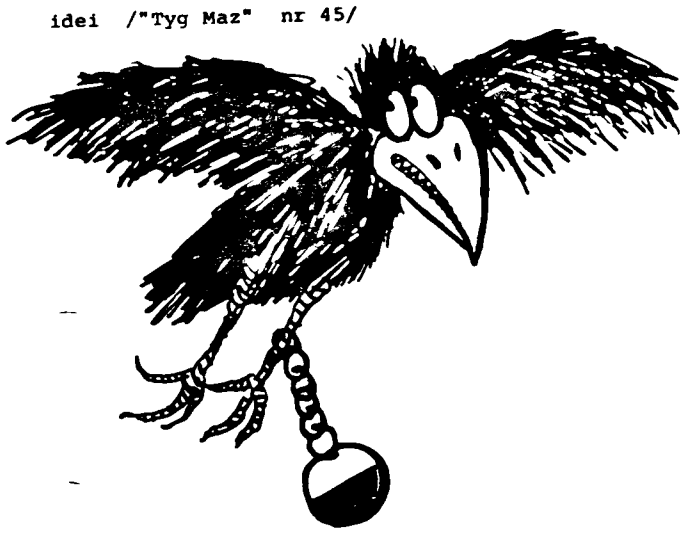
M Walter zarzucono m in "rozpowszechnianie fałszywych informacji mogących wywołać niepokój publiczny lub rozruchy" Jako przykład wymieniono zbiór opowiadań M Nowakowskiego "Raport o stanie wojennym" kwalifikując jako wiadomości zmyślone lub tendencyjnie przeinaczone "gwałty i bicie pałkami osób zatrzymanych do wylegitymowania przez MO", "przywileje materialne kadry wojskowej" "pacyfikowanie lub bicie ludzi w zakładach pracy przez ZOMO"

Mec Grabiński przypomniał, jak na procesach rehabilitacyjnych po 56 roku, gdy na ławach oskarżonych nie zasiadali już ludzie, ale leżały biało-czerwone wiązanki przewiązane kirem - sędziowie wypominali adwokatom, ze nie spełnili swojej roli, i dodał, ze adwokatura warszawska nigdy nie zapomni tamtej lekcji

Wszyscy obrońcy wnieśli o uniewinnienie

10 marca sąd ogłosił wyrok M Walter - 2 lata w zawieszeniu, T Markiewicz - rok i 10 miesięcy w zawieszeniu, E Jarmoszuk 1 rok i 3 miesiące w zawieszeniu, R Korczak i Wł Łapiński po 10 miesięcy w zawieszeniu

● W marcu 83 przed Sądem Warszawskiego Okręgu Wojskowego stanęli Maciej Przasnyski, Magdalena Odolińska, Bogdan Starzyk i Z Zalewska z Warszawy, oskarżeni o druk i kolportaż Tygodnika Mazowsze i "Informacji Solidarności" Otrzymali oni wyroki w zawieszeniu Jako okoliczność łagodzącą potraktowano wyjaśnienia, ze robili to na zlecenie nieznanych im osób, za pieniądze, a nie dla idei /"Tyg Maz" nr 45/



TYDZIEŃ W POLSCE

POLAND 13.12.1981 365

PRZED WIZYTĄ OJCA ŚWIĘTEGO

"NIE SĄ PEWNI CZY DOJDZIE DO WIZYTY"

W ubiegłym tygodniu Wałęsa wystąpił z apelem w sprawie wizyty Jana Pawła II Zwrócił się o okazanie powagi Stwierdził, że ludzie nie są pewni, czy dojdzie do wizyty i że są tacy, którzy chcą wizycie przeszkodzić "Na temat wizyty szerzy się dezinformacje"

"PRZYGOTOWYWAŁ ZAMACH NA PAPIEŻA NA GÓRZE ŚW.ANNY"

W niedzielę 29 maja wieczorem w dzienniku TV, bezpośrednio przed prognozą pogody, komentator Grzegorz Woźniak poinformował, że osobnik, który w przeszłości był poddany leczeniu psychiatrycznemu, planował zamach na Papieża w czasie wizyty w Polsce Rzekomy zamachowiec miał przygotowywać bombę, która miała wybuchnąć w świątyni na górze św Anny na Dolnym Śląsku w dniu 21 czerwca Wybuch bomby miały spowodować promienie społeczne Telewizja nie podała szczegółów, nie poinformowała też, kiedy zamachowiec miał być aresztowany

Warszawski korespondent BBC Kevin Rouane podał o wyjeździe do Watykanu gen Konrada Straszewskiego, w celu omówienia ostatnich szczegółów dotyczących ochrony Papieża w czasie wizyty Propaganda stara się nadać wiele rozgłosu wysiłkom policji zmierzającym do ochrony Jana Pawła II w Polsce Ostrzega, że w czasie wizyty mogą grozić "zamieszki" spowodowane przez ekstremistów Solidarności i że próby zamachu na życie Papieża może dokonać ksiądz, jak to miało miejsce w Portugalii

DAR STOCZNIOWCÓW DLA PAPIEŻA

Ks Jankowski otrzymał od stoczniowców tablice z brązu przeznaczoną dla Papieża, przedstawiającą Mękę Pańską symbolizującą mękę ojczyzny Ks Jankowski zamierza jechać do Warszawy na czele delegacji stoczniowców w czasie wizyty papieskiej W delegacji powinien też być Wałęsa Prymas Glemp powiedział, że kościół stara się umożliwić spotkanie Lecha Wałęsy z Janem Pawłem II

WŁADZA NIE CHCE SPOTKANIA JANA PAWŁA II Z WAŁĘSĄ

URBAN ZNÓW KŁAMIE

Na konferencji prasowej dla dziennikarzy zagranicznych w Warszawie 24 maja rzecznik rządu Jerzy Urban na pytanie, czy Wałęsa zostanie przyjęty przez Papieża, odpowiedział "Nie ma takiej kwestii w żadnych bieżących rozmowach Dobro kraju wymaga, by Wałęsa nie prowadził działalności publicznej"

Tymczasem kardynał Glemp, po przyjeździe do Rzymu 16 maja powiedział dziennikarzom na lotnisku, że nie wie czy dojdzie do spotkania - a więc spotkania nie wykluczał 18 maja kardynał Macharski powiedział w Rzymie, że nie widzi problemu w związku ze spotkaniem Papieża z Wałęsą, a następnego dnia kardynał Glemp stwierdził "Polska hierarchia kościelna postara się o urządzenie spotkania w sposób zadawalający dla obu stron"

WYSŁANNIK WATYKANU W WARSZAWIE

W poniedziałek 30 maja przybył do Warszawy wysłannik Watykanu Achilles Silvestrini, by omówić ostatnie szczegóły pielgrzymki Jana Pawła II do ojczyzny Wg oświadczenia Watykanu, miał on rozmawiać z przedstawicielami władz PRL i z prymasem Glempem, miał przebywać w Polsce 4-5 dni Watykan oświadczył, że przygotowania do wizyty przebiegają zgodnie z oczekiwaniami

PRYMAS GLEMP W LUBLINIE

W Lublinie 30 maja prymas Glemp przemawiając do przedstawicieli hierarchii kościelnej, wykładowców i studentów Katolickiego Uniwersytetu Lubelskiego powiedział, że nie można było włączyć Lublina do programu pielgrzymki Jana Pawła II, lecz ma nadzieję, że Papież odwiedzi Lublin w czasie następnej wizyty Prymas nie wyjaśnił, kiedy i na jakiej podstawie można się spodziewać następnej wizyty papieskiej

Kardynał Glemp wziął w Lublinie udział w odsłonięciu pomnika Papieża i sp prymasa Wyszyńskiego

NĘKANIE WAŁĘSY

Nadal trwa prowadzona przez władze akcja nękania Wałęsy Wezwany na milicję w Gdańsku, 27 maja Lech był poddany dwugodzinnemu przesłuchaniu, które dotyczyło pięciu aresztowanych członków KOR-u, oskarżonych o przygotowania do obalenia przemocą ustroju PRL Byli oni doradcami Solidarności Wychodząc z budynku milicji Wałęsa powiedział zachodnim reporterom, że odmówił odpowiedzi na jakiekolwiek pytania dotyczące oskarżonych korowców Milicja wezwała go na przesłuchanie także następnego dnia

W sobotę 28 maja Wałęsę przesłuchiwano przez trzy godziny Jak opowiedział potem dziennikarzom, osoby prowadzące śledztwo koncentrowały się na roli KORu w powstaniu i działalności Solidarności "Zadawano niebezpieczne pytania, czy KOR manipulował wydarzeniami 14 sierpnia (1981 roku, kiedy wybuchł strajk) i całością wydarzeń sierpniowych", powiedział Wałęsa Oświadczył, że i tym razem odmówił odpowiedzi na pytania

Sobotnie przesłuchanie uniemożliwiło Wałęsie udział w planowanej pielgrzymce górników

W poniedziałek 30 maja Wałęsa po raz trzeci został poddany przesłuchaniu na komendzie MO w Gdańsku I tym razem pytano o KOR Wałęsa powiedział, że także i tym razem odmówił odpowiedzi Agencja AP podała, że przed opuszczeniem komendy MO nie otrzymał nowego wezwania na przesłuchanie

Kolegium Orzekające ukarało Wałęsę grzywną w wysokości 12 tys zł za to, że nie stawił się na rozprawę w sprawie naruszenia przepisów ruchu drogowego Wałęsa oświadczył, że są to szykany i że będzie się odwoływał od wyroku

Wałęsa prosi o urlop na czas wizyty Papieża

Wałęsa zwrócił się do dyrekcji stoczni Lenina w Gdańsku o tygodniowy urlop na okres wizyty papieskiej od 16 do 23 czerwca

Napisał w podaniu "Wyrazam przekonanie, że kierownictwo Stoczni Lenina nie pozbawi mnie możliwości udziału w tym wielkim wydarzeniu"

SANKCJA MIĘDZYNARODOWEJ ORGANIZACJI PRACY WOBEC PRL

Międzynarodowa Organizacja Pracy 27 maja w Genewie postanowiła powołać specjalną komisję dla zbadania oskarżeń, że władze PRL łamią swe międzynarodowe zobowiązanie, zapewniające związkom zawodowym wolność działania

Powołanie tego rodzaju komisji i wszczęcie dochodzeń jest najostrzejszą sankcją, jaką MOP (International Labour Organization - agencja Narodów Zjednoczonych) może zastosować wobec któregokolwiek ze 150 krajów członkowskich, oskarżonego o to, że łamie międzynarodową konwencję, którą ratyfikował Decyzja powołania specjalnej komisji dla zbadania sytuacji związków w PRL została podjęta 44 głosami, 6 krajów głosowało przeciw, 5 wstrzymało się od głosu Rada Kierownicza MOP składa się z przedstawicieli związków zawodowych, pracodawców i delegatów rządowych

Przeciw zastosowaniu sankcji głosowały cztery kraje bloku sowieckiego oraz delegaci Indii i Mozambiku Powołanie komisji zalecił raport komisji MOP do spraw wolności zrzeszeń Komisja wystąpiła z zaleceniem, kiedy wojskowy rząd PRL nie dopuścił przedstawiciela MOP do rozmowy z Wałęsą i innymi przywódcami zdelegalizowanej Solidarności

KUROŃ UPADA NA ZDROWIU

Jak się dowiedziała agencja Reutera ze źródeł zbliżonych do środowiska oskarżonych korowców, oskarżeni zajęci są studiowaniem przeszło 46 tomów zawierających "materiały dowodowe" przygotowane przez prokuraturę

Reuter podał też, że wg informacji z tego samego źródła, Jacek Kuroń bardzo upadł na zdrowiu 49-letni Kuroń, wraz z trzema innymi oskarżonymi, przetrzymywany jest w więzieniu przy ul Rakowieckiej w Warszawie "Kuroń jest w bardzo złym stanie Tak mu drżą ręce, że nie może zapalić papierosa"

LE MONDE: PRAWA W PRL NIE PO TO BY ICH PRZESTRZEGANO

W związku z aresztowaniem prof Geremka *Le Monde* napisał, że prawa nie służą w PRL do tego, by ich przestrzegano

Dziennik zwraca uwagę, że stanowisko rządu Jaruzelskiego ostatnio się utwardza i stwierdza, że prawdopodobne jest zaostrzenie w Polsce konfliktu społecznego

Pisząc o sytuacji w Polsce paryski *Le Monde* stwierdził, że władza w Polsce odrzuca pluralizm związkowy w obliczu wspólnego frontu niezależnych związków zawodowych Dziennik cytuje rzecznika rządu Urbana, który powiedział, że polska klasa robotnicza nie ma antagonizmów usprawiedliwiających istnienie wielu związków zawodowych

NIECH OGLĄDAJĄ URBANA W TV

Prasa podziemna w Polsce zwraca uwagę na sygnały upadku kultury Ceny książek wzrosły o 102%, instrumentów i artykułów muzycznych - o 22%, płyt - o 62%, biletów kinowych - o 75%, biletów teatralnych o 40% Buduje się obecnie tylko trzy nowe kina W coraz większym stopniu kultura staje się luksusem

Nieznośne radio

Władze ostrzegły obywateli PRL, za pośrednictwem prasy, radia i telewizji, przed próbami wejścia w porozumienie z osobami działającymi na szkodę PRL Chodzi o Radio Wolna Europa Grozi się surowymi karami

LIST

Ciąg dalszy ze str 1

Jeszcze potem widzę wrażliwego wartościowego chłopca, czułego syna, autora wzruszających młodzieńczych wierszy O Barbarze i Grzesiu pisałem parę lat temu, że przestałem się o Nią bać, kiedy zobaczyłem tego syna ogarniającego ramieniem jej kruchość i jej składającego głowę na piersi, bo zobaczyłem że wreszcie ma swojego mężczyznę i opiekuna Jakże się myliłem Nie wolno przestać się bać Nie wolno ufać w bezpieczeństwo i spokój

Oto niepełna chronologia wydarzeń dwóch ostatnich tygodni W przeddzień maja Barbarę Sadowską i jej syna mającego własnie zdawać maturę, zabrano z domu jak wielu innych obywateli we wszystkich miastach PRL i zatrzymano na 48 godzin w areszcie, żeby swoją wolnością nie obrazili święta Nie obrazili atmosfery święta Trzeciego maja wieczorem Barbarę Sadowską, współpracownicę prymasowskiego komitetu pomocy, brutalnie pobiła jak i inne znajdujące się tam osoby banda zbirów w cywilu, która wtargnęła na teren kościoła Św Marcina przy ulicy Piwnej W następnych dniach Grzegorz Przemyk zdawał maturę Zdążył zdać polski i matematykę Został mu ostatni egzamin Dwunastego maja wieczorem zatrzymano go na Starym Mieście i doprowadzono do komendy MO przy ulicy Jezuickiej Świadkowie słyszeli zza ściany jego zwierzęce wycia Po krótkim czasie znalazł się w szpitalu Chirurdzy, którzy otworzyli chłopcu brzuch nie mieli już nic do roboty W środku była krwawa miazga Ani centymetra jelita nadającego się do wykonania przetoki Wychodzący z sali operacyjnej lekarze, nie często to się zdarza, płakali nad wymyślnie zmasakrowanym chłopcem Piszę ten list nie żeby szydzić z Twojego świata realnego, który przeciwstawiasz naszemu światu wyimaginowanemu, ale żeby z całą powagą zapytać Co Ty i twoi współrządzący zamierzacie uczynić dla położenia kresu bestialstwu? Nie sądzę, żeby sprawiało trudność wykrycie i ukaranie w majestacie prawa morderców syna mojej nieszczęsnej Przyjaciółki Syna tego umęczonego Kraju Tego zdesperowanego społeczeństwa, chociaż naturalnie nic nie wskrzesi zamordowanego, nie ukoi cierpienia matki Chcę wiedzieć, czy Ty osobiście użyjesz wszystkich Twoich wpływów żeby inaczej niż tylekroć przedtem, przynajmniej tym razem stało się zadość elementarnej sprawiedliwości I co zostanie uczynione, żeby ludzi wiadomych służb wyzuć z prawa do okrucieństwa, zdecydowanie cofnąć zachętę do okrucieństwa z jakiej zdają się coraz zuchwalej korzystać Co zostanie uczynione, żeby młodzież polska, nasze dzieci przestano wreszcie traktować jako wroga numer jeden tego państwa Tępiona zwierzyna Cel kaleczących i zabijających ciosów na ulicach miast i za nieprzenikalnymi murami

Od odpowiedzi na te pytania, więcej dzisiaj zależy niż od deklaracji mów i polemik, którymi usiłuje się zagłuszyć jęki torturowanych i mordowanych

Wiktor Woroszylski - Warszawa 16 maja, 1983 roku

BIEDA

Sytuacja gospodarcza w Polsce jest nadal bardzo zła Główny Urząd Statystyczny podał, że w ubiegłym roku koszty utrzymania wzrosły o przeszło 102%
W *Życiu Warszawy* z 15 maja ukazał się artykuł "Jak się nam powodzi?", o badaniach Głównego Urzędu Statystycznego nad poziomem życia rodzin pracowniczych Badania oparte były na próbie statystycznej liczącej 56 tys rodzin

Oficjalnie za strefę niskich dochodów uważa się w PRL dochody nie sięgające 5 tys zł miesięcznie na osobę, 15 tys w rodzinie trzyosobowej Z badań wynika, że średnie płace nie sięgają tego minimum, nawet wraz z wyrównaniami Są o 2-3 tys zł miesięcznie niższe od minimum 15 tys na trzyosobową rodzinę Co dziesiąta rodzina i co piąty emeryt musi korzystać z pomocy rodziny, bo nie może wyżyć ze swych dochodów 17 milionów Polaków w kraju żyje na granicy ubóstwa, 4-5 milionów znajduje się w bardzo ciężkich warunkach materialnych

Ostatnio władze ogłosiły zmieniony już po raz drugi program antyinflacyjny Oto główne punkty

1 Celem programu jest obrona poziomu życia Polaków

2 Należy zwiększyć produkcję

3 Konieczny jest większy *wkład przedsiębiorstw w zwalczanie inflacji*

4 "Powszechna oszczędność jest nakazem chwili"

5 Należy bardziej sprawiedliwie rozłożyć skutki kryzysu

Sformułowanie nowego programu trudno ocenić inaczej niż jako przejaw cynizmu Kryzys jest skutkiem rządów nie kontrolowanych, narzuconych przez obecne władze i praktykowanych przez poprzednią ekipę W rzeczywistości celem działalności władz jest nie obrona poziomu życia Polaków, lecz obrona przywilejów wąskiej elity

Stwierdzenie, że konieczny jest większy wkład przedsiębiorstwa w zwalczanie inflacji nabiera posmaku ironii kiedy się zważy, że przedsiębiorstwa są pozbawione samodzielności

Postulat powszechnej oszczędności, która jest "nakazem chwili" brzmi jak obelga, kiedy miliony obywateli żyją na skraju nędzy a władza kontroluje ogromną większość środków materialnych **W programie nie ma ani słowa o oszczędnościach w wojsku, MO, Służbie Bezpieczeństwa, choć są w nim deklaracje o pokojowej polityce**

DRĄ SKÓRĘ Z CHŁOPÓW

Zachodzi wielka rozbieżność między cenami płaconymi chłopom przez władze za produkty rolne a cenami, które narzuca się konsumentom tych produktów W państwowym skupie płacono chłopom tysiąc zł za sto kilo ziemniaków, w handlu państwo sprzedawało je po 2200 zł za 100 kilogramów Potem obniżono cenę, ale w skupie, miasto nadal musi płacić tyle samo

SPECJALNE SKLEPY DLA ZOMO I PROMINENTÓW

Najbardziej cyniczna jest zapowiedź "bardziej sprawiedliwego rozłożenia skutków kryzysu" Masy ludzkie, pozbawione prawa wyrażania swej opinii, żyją w ciągłej pogoni za podstawowymi produktami, niezbędnymi dla utrzymania się przy życiu Nigdy nie wiadomo, czy i do którego sklepu "rzuci się" towar Tymczasem działa osobna sieć zaopatrzenia dla uprzywilejowanych, dla MO, ZOMO, SB, wojska, aparatu partyjnego Przykład we Wrocławiu działają co najmniej trzy sklepy dostępne tylko dla milicji, dobrze zaopatrzone Istnieje system dostaw do domu dla uprzywilejowanych Władze prowadzą politykę talonów, którymi nagradza się posłusznych, swoich ludzi Od czasu wprowadzenia stanu wojennego pogłębia się podział społeczeństwa na uprzywilejowanych i całą resztę Cała polityka gospodarcza władz opiera się na **niesprawiedliwym rozkładaniu skutków kryzysu**

Nowy program nie zapowiada nic konkretnego, poza dalszym zaciskaniem pasa, dalszym odbieraniem Polakom znośnej egzystencji

POLSKI KIEROWNIK RADIA WOLNA EUROPA SKAZANY ZAOCZNIE NA ŚMIERĆ

Zdzisław Najder, wybitny konradysta, kierownik polskiej sekcji Radia Wolna Europa i współpracownik paryskiej *Kultury*, został zaocznie skazany przez sąd wojskowy w Warszawie na karę śmierci Był oskarżony o szpiegostwo na rzecz wywiadu amerykańskiego Rozprawa odbyła się przy drzwiach zamkniętych

POLSKA DŻUNGLA BEZPRAWIA

Senior ekonomistów polskich prof Edward Lipiński, jeden z założycieli KOR-u, w liście otwartym do Jaruzelskiego napisał, że Polska stała się dżunglą bezprawia i że jeśli Jaruzelski nie ukarze winnych śmierci Przemyka, stanie się współwinnym tej zbrodni w oczach milionów Polaków

CZŁOWIEK STRZELA, PAN BÓG KULE NOSI...

Wicepremier Rakowski w wywiadzie dla japońskiego dziennika *Asahi Szimbun* powiedział "Nie mamy zamiaru niepotrzebnie przedłużać stanu wojennego, ale Polska musi mieć gwarancje rozwijania się bez demonstracji i strajków nie planujemy powrotu do sytuacji sprzed 13 grudnia 1981"

KAMPANIA NIENAWIŚCI

Władze nadal prowadziły kampanię nienawiści przy pomocy zorkiestrowanej propagandy, atakującej Kościół i Solidarność Ojca ks Jankowskiego, przyjaciela rodziny Wałęsów, oskarżono o to, że służył u hitlerowców Wałęsę usiłuje się przedstawić jako złodzieja, który ma konta bankowe na całym świecie O działaczach Solidarności pisze się, że cały czas dążyli, by się dorwać do grubych pieniędzy Papieża oskarżono o tendencje zimnowojenne i o sprzyjanie zagładzie Polaków

NIE UFAJĄ POLAKOM

ZSRR i NRD wspólnie budują prom - drogę wodną, która ma połączyć terytorium obu krajów z pominięciem Polski W budowę zaangażowano tysiące robotników i wielkie środki finansowe *Neues Deutschland* określa prom jako "most przyjaźni", w kołach dyplomatycznych mówi się o "polskiej mijance" Można sądzić, że budowa jest wyrazem braku zaufania do Polski i że kierują nią względy strategiczne, prom umożliwi Sowietom przerzucanie wojska i uzbrojenia do Niemiec Wschodnich z pominięciem terytorium Polski Poprzednio podobne połączenie zbudowano między bułgarską Warną i Odessą, z pominięciem Rumunii, co daje Sowietom możliwość bezpośredniego przerzucenia wojsk na Bałkany

WYRZUCILI FIBAKA Z POZNAŃSKIEJ OLIMPII

Wojciech Fibak został wykluczony z macierzystego klubu tenisowego **Poznanska Olimpia** PAP podał przyczyną były "fałszywe i oszczercze uwagi" Fibaka w wywiadzie dla francuskiego pisma *Le Monde du Tennis* Najlepszy polski tenisista potępił stan wojenny i powiedział, że nie wróci do Polski, dopóki będą panować obecne warunki

KISZCZAK O ŚMIERCI PRZEMYKA

Minister spraw wewnętrznych PRL gen Kiszczak wyraził "głębokie ubolewanie" z powodu śmierci Grzegorza Przemyka i powiedział, że "niektórzy milicjanci mogą popełniać błędy, bo pracują wiele godzin w napięciu" Powiedział, że 200 milicjantów zostało usuniętych ze służby, a 200 otrzymało wyroki, nie poinformował jednak, w jakim okresie to nastąpiło Zaprzeczył "szeroko rozpowszechnionym pogłoskom, że MO nadużywa władzy"

MIĘDZYNARODOWE ZWIĄZKI W OBRONIE PROF. B.GEREMKA

Międzynarodowa Organizacja Wolnych Związków Zawodowych zwróciła się do władz PRL o natychmiastowe zwolnienie historyka prof Bronisława Geremka, doradcy Solidarności, aresztowanego 17 maja Po wprowadzeniu stanu wojennego prof Geremek był internowany przez prawie rok

PLENUM KC PZPR - "MOŻNA SIĘ SPODZIEWAĆ WSZYSTKIEGO"

We wtorek 31 maja rozpoczęło się w Warszawie XII Plenum Komitetu Centralnego PZPR Oficjalna prasa poinformowała o Plenum, lecz nie podano informacji o porządku dziennym W Warszawie mówi się wiele o konflikcie między "umiarkowanymi" Jaruzelskiego a twardogłowymi Olszowskiego, Grabskiego i Kociołka na szczycie partii

Korespondent paryskiego *Le Figaro* Bernard Margueritte napisał z Warszawy, że w obecnej sytuacji nie można wykluczyć żadnych niespodzianek, choć zamrożenie sytuacji przed wizytą Papieża sprzyja bezruchowi Możliwe są jednak znaczne zmiany w Komitecie Centralnym *Le Figaro* podkreśla, że minister spraw wewnętrznych Kiszczak generał ma znaczne trudności w uzyskaniu posłuchu podwładnych Margueritte nie podaje źródeł tej informacji

NA WIERCHUSZCE — NIEZDROWO...

17 maja Kazimierz Barcikowski miał zawał serca Barcikowski jest czołowym przywódcą "umiarkowanych" w partyjnej elicie i uważa się go za drugą najwyżej postawioną osobę w hierarchii partyjnej W ub tygodniu atak serca miał sekretarz KC PZPR Manfred Gorywoda Komentatorzy uznali to za symptom wzrostu napięcia przed wtorkowym XII Plenum KC PZPR, zaostrzenia walki między twardogłowymi i "umiarkowanymi" w partii

Wydział Oświaty Miasta Toronto

(TORONTO BOARD OF EDUCATION)

kontynuuje KLASY JĘZYKA ANGIELSKIEGO dla dorosłych oraz klasy języka angielskiego i polskiego dla dzieci w wieku przedszkolnym i szkolnym w czasie wakacji letnich (do 5 sierpnia 1983 r)

Lekcje będą się odbywały od godz 9 rano do 3 po poł w Runnymede Public School Zgłoszenia należy kierować do biura

PANI APOLONII ANIELEWICZ
Howard Public School — 30 Marmaduke St
lub telefonicznie 535-3777

CREDIT UNION ŚW.STANISŁAWA I ŚW.KAZIMIERZA

oferuje swoim członkom w szerokim asortymencie

POŻYCZKI

na wyjątkowo dogodnych warunkach

POŻYCZKI

HIPOTEKI

ZAMKNIĘTE 11%
O ZMIENNYM OPROCENTOWANIU 11%
OTWARTE 12%

Wszystkie ubezpieczone na życie do sumy $30,000 00, bez dodatkowych kosztów

POŻYCZKI PERSONALNE 13½%

Ubezpieczone do $10,000 00

CIĄGŁY KREDYT 13½%

Pragniesz mieć dom, domek letniskowy samochód, jacht, nowe meble, wyjechać nawycieczkę zagraniczną, a nie masz odłożonej gotówki

SKORZYSTAJ Z NASZEJ OFERTY

Koszt najniższy z możliwych
Porównaj z ofertami innych, a przekonasz się, że najtaniej jest w twojej Credit Union

220 Roncesvalles Ave, Tel 537-2181
2987 Bloor St W, Tel 236-1225
12 Denison Ave, Tel 863-0996

Deklaracja ideowa XX Walnego Zjazdu Stowarzyszenia Polskich Kombatantów w Kanadzie

My, delegaci kół Stowarzyszenia Polskich Kombatantów w Kanadzie zebrani na XX Walnym Zjeździe w Toronto Ontario, w dniach 21-23 maja 1983 r

1 - **Składamy** wyrazy hołdu i najgłębszej czci Ojcu Świętemu Janowi Pawłowi II Namiestnikowi Chrystusa Pana którego misję dziejową uznaje cały świat a którego umiłowanie Kraju Ojczystego stało się natchnieniem Narodu w dziele Chrześcijańskiej Odnowy i umiłowania Wolności

2 - **Wyrażamy** Episkopatowi Polskiemu z Księdzem Prymasem Józefem Kardynałem Glempem na czele głęboki szacunek i wdzięczność za Ich bezkompromisowe stanowisko w obronie wiary świętej i poszanowania godności ludzkiej Wierzymy wraz z całym Narodem Polskim w zwycięstwo prawdy i sprawiedliwości nad kłamstwem i zniewoleniem człowieka przez bezbożny obcy i wrogi Narodowi Polskiemu system dyktatury komunistycznej

3 **Stwierdzamy, że** Stowarzyszenie Polskich Kombatantów w Kanadzie jest organizacją społeczną założoną przez byłych żołnierzy Polskich Sił Zbrojnych, którzy ze względów politycznych pozostali na emigracji
Ideową podstawą Stowarzyszenia jest nieprzerwana walka o Wolną i Niepodległą Polskę
Uznając wierność władzom konstytucyjnym reprezentowanym przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, Stowarzyszenie nasze udziela pomocy wszelkim działaniom zarówno w Kraju, jak i na emigracji których celem jest Wolność i Niepodległość Polski

4 **Przekazujemy** naszym Rodakom ***w Kraju wyrazy naszej łączności i solidarności*** z nimi w walce o wolność Polski i podstawowe prawa człowieka
Wstrząśnięci do głębi brutalną i krwawą likwidacją Solidarności i uwięzieniem demokratycznie wyłonionych jej przywódców spełnijmy pozostając z dala od Ojczyzny, swój obowiązek informowania wolnego świata o prawdziwej akcji narzuconego Polsce ateistycznego i satelickiego reżimu komunistycznego
Potępiamy i piętnujemy reżim komunistyczny w Kraju za niedopuszczenie do obchodów Święta Narodowego 3 Maja oraz za niedopuszczenie robotnika polskiego do swobodnego demonstrowania w dniu jego własnego święta
Potępiamy ten reżim za używanie siły i przemocy za przelaną niewinnie krew polską

5 **Łączymy się** z Kongresem Polonii Kanadyjskiej w wysiłkach przyjścia z pomocą emigrantom polskim szukającym kraju osiedlenia na skutek masowej często przymusowej emigracji ze zniewolonego Kraju Apelujemy do naszych Kolegów o udzielenie im wszelkiej pomocy i okazania serca w trudnych początkach w obcym im środowisku
Wzywamy naszych Kolegów do dalszego pełnego poparcia Kongresu Polonii Kanadyjskiej w niesieniu pomocy materialnej dla pozostającego w trudnych warunkach Narodu

6 **Przekazujemy** uwięzionym przywódcom i działaczom Solidarności w Kraju wyrazy naszej łączności z ideałami wolności i niepodległości dla których cierpią prześladowanie
W oparciu o powszechną opinię wolnego świata potępiającą gwałt żądamy ich wolności oraz natychmiastowego ich zwolnienia

7 **Jesteśmy** obywatelami i stałymi mieszkańcami Kanady która dała nam schronienie opiekę i podstawy bytu Pragniemy jej dobra aby była zawsze symbolem i przykładem wolności sprawiedliwości i demokracji pragniemy jej rozwoju i postępu Oddajemy naszą energię pracę i czas dla zapewnienia Kanadzie należnego jej miejsca w rodzinie wolnych narodów
Sprawy Kanady są naszymi sprawami i o tym zawsze będziemy pamiętać

8 - **Dostrzegamy** jako byli żołnierze z niepokojem masowe demonstracje antynuklearne i pacyfistyczne w zachodnim świecie Znamy okropności wojny bo sami je widzieliśmy i odczuliśmy i dlatego pragniemy szczerze trwałego pokoju Znając perfidię komunizmu i jego metody działania wierzymy że jedynym sposobem utrzymania pokoju jest siła i ***zdolność skutecznej obrony***
Wiemy także że demonstracje antynuklearne i pacyfistyczne których nie ma w krajach komunistycznych podsycane są, a nawet potajemnie organizowane, za pieniądze sowieckie Dlatego też, pragnąc eliminacji wojny jako środka do rozwiązywania sporów popieramy wszelkie poczynania rządu Kanady zmierzające do wzmocnienia środków obrony

9 - **Stoimy na stanowisku** nienaruszalności historycznych granic Polski do których Naród Polski ma pełne prawo dyktowane bezpieczeństwem Rzeczypospolitej

Przewodniczący
XX walnego Zjazdu SPK
w Toronto
Kazimierz KLIMASZEWSKI

Kongres Polonii Kanadyjskiej o śmierci Przemyka:

"Władze PRL całkowicie lekceważą prawa człowieka".

Toronto, dnia 19 maja 1983 r

Hon Allen MacEachen,
Sekretarz Stanu
do Spraw Zagranicznych,
Parliament Hill,
Ottawa.

Szanowny Panie,

Ostatnie akty brutalności, 1 i 3 maja, dokonane przez członków Sił Bezpieczeństwa w Polsce raz jeszcze podkreślają całkowite lekceważenie podstawowych praw człowieka przez władze polskie

W ostatnich dniach, w rezultacie brutalnego pobicia przez Milicję, zginął młody człowiek - G Przemyk

W imieniu Kongresu Polonii Kanadyjskiej prosimy o wystosowanie protestu do władz polskich żądając zaprzestania dalszego prześladowania moralnego i fizycznego - bezbronnego społeczeństwa polskiego

Z poważaniem,

JAN KASZUBA, Prezes
Kongres Polonii Kanadyjskiej

Nowe władze Stowarzyszenia Polskich Kombatantów wybrane na Walnym Zjeździe w Toronto.

PREZES - **inż. Bohdan Ejbich**

I Wiceprezes **Ludwik Schmidt**
Wiceprezes - **Stanisław Adam**
Naczelny Kapelan SPK - **ks.prałat Franciszek Pluta**
Skarbnik - **Mieczysław Poprawa**
Sekretarz gen - **Jerzy Bartnicki**

CZŁONKOWIE ZARZĄDU GŁÓWNEGO
Elzbieta Kowalczewska
Mieczysław Szczeciński
Edward Majerski
Czesław Wasiuk
Borys Swiejkowski

WICEPREZESI TERENOWI
J Kaczmarek - Kanada Zach
E Roland - Kanada Centralna
J Trzcinski - Quebec
A Garlicki - Ottawa
T Twarowski - Kanada Płd

LIST SKIEROWANY POD ZŁYM ADRESEM

Nawiązując do listu p A Sas Korczynskiego skierowanego do członków Zarządu Głównego KPK ogłoszonego w Echu Tygodnia dnia 12 maja br z racji pełnienia funkcji Sekretarki XXVII Walnego Zjazdu KPK w Winnipegu wyjasniam co następuje

Pan A Sas Korczynski jako długoletni działacz społeczny doskonale orientuje się iż Zarząd Główny KPK nie sporządza protokółu z Walnego Zjazdu nie ma z nim nic wspólnego ani też wpływu na ogłoszony tekst Za protokół odpowiedzialni są wyłącznie Przewodniczący i Sekretarz powołani przez Walny Zjazd

Skomplikowane i misterne wywody p A Sas Korczynskiego nie przekonały mnie ani napewno czytelników iż wszystko jest w porządku jeżeli do uchwały powziętej na XXV Walnym Zjeździe KPK w Montrealu cytowanej w cudzysłowie doda się zdanie uchwalone 2 lata pózniej

Rozesłane wnioski do organizacji zawierają przy końcu uwagę Zastrzega się prawo zmian i uzupełnien które zostaną ujęte w protokóle po przesłuchaniu taśm z obrad Walnego Zjazdu KPK

W rozmowie telefonicznej powiadomiłam p A Sas Korczynskiego iż w protokóle ze Zjazdu tekst wniosku zostanie zamieszczony w formie przez niego odczytanej i zarejestrowanej na tasmie

W związku z powyższym artykuł p A Sas Korczyńskiego zaskoczył mnie a szczególnie zarzuty zła wola i inne insynuacje skierowane pod adresem Zarządu Głównego KPK który nie miał wpływu na treść rozesłanych wniosków

23 V 1983

Maria Dobrzańska
Sekretarka
XXVII Walnego Zjazdu KPK

PODZIĘKOWANIA

Zarząd KPH Bałtyk' składa najserdeczniejsze podziękowania

1 Stacji telewizyjnej "Panorama" na kanale 47 i jej dyrektorowi p G Szkoda, który zawsze spełniał nasze prośby, choćby zgłoszone na 5 minut przed rozpoczęciem programu

2 Stacji telewizyjnej "Polish Review" na kanale 10 i dyrektorowi p K Kuczyńskiemu Szczególną sympatią i przywiązaniem obdarza "Bałtyk" prowadzącą program na tym kanale E Wolską, która, mamy nadzieję, odwzajemnia to uczucie Niech nie będzie zaskoczeniem, ze pewnego dnia p E Wolska wraz ze swą załogą - poprowadzą program w mundurach Szczepu Bałtyk

3 Panu J Rudnickiemu za bezinteresowne przygotowanie fotografii na wystawę

4 Specjalne dzięki składamy Kołu SPK nr 20 za udostępnienie nam miejsca na wystawę i kominek Mamy nadzieję, ze to juz będzie nasza stała przystań Zakotwiczyliśmy się tutaj głęboko

5 Panu F Filejskiemu dzięki za uzyczenie systemu radiowego

CZUWAJ!

Za Zarząd
H Kwiatkowska

U W A G A !!! Technicy i inżynierowie którzy byli uczestnikami kursu adaptacyjnego dla nowo przybyłych, oraz inni zainteresowani proszeni są o skontaktowanie się z organizatorami pod tel
769 7320 (Krystian)
Dyrektor Kursu - Piotr Huryn

Myśli o przyszłosci Polonii i wspomaganiu Kraju w przetrwaniu i walce o niepodległośc

W tragicznej sytuacji, w której Kraj nasz się znalazł, pod terrorem zgniecionej wiosnie Solidarnosci, nasze mysli i troski skupiają się na zagadnieniach dnia dzisiejszego Ale moze trzeba by myslą wybiec w przyszłosc i zastanowic się nad sposobami przygotowania młodych kadr, które juz obecnie przejmowac zaczynają ster nawy polonijnej, skoro kruszą się szeregi tych, którzy przywiezli z Polski tradycje pracy społecznej i walki o niepodległosc

Poszczególne fale imigracji, ta przedwojenna-zarobkowa, powojenna-polityczna, wytworzyły silną armaturę społeczną Budowały koscioły, domy związków społecznych, prasę, polskie szkolnictwo i silny ruch harcerski Ten dorobek pozwolił zając się najnowszą falą imigracji i dac jej wsparcie, o którym poprzednie fale imigracyjne nawet marzyć nie mogły Najnowsza imigracja - młoda w swej masie - umożliwia nam poprawic język ojczysty - ten klucz tysiącletniej kultury narodowej - a co najwazniejsze uswiadamia nam koniecznosc upolitycznienia się jako niezbędnej drogi do odzyskania niepodległości i realizacji dążen narodu "aby Polska była Polską"

Imigracja powojenna, ekonomicznie słaba, widziała możnosć uzyskania awansu społecznego w kraju osiedlenia w kształceniu swych dzieci Dzięki temu zbudowano duzy potencjał młodego pokolenia - obecnie już 30-latków - w dużym procencie z wyższym wykształceniem, głęboko osadzonego w życiu kanadyjskim, na odpowiedzialnych stanowiskach Socjologom zostawmy osąd, czy i w jakim stopniu konsumeryzm kraju osiedlenia wpłynął na osłabienie uczuc patriotycznych, zaniedbanie języka ojców, odpolitycznienie i znieczulicę na współdziałanie z Krajem w jego dążeniach niepodległosciowych Zlanie się z najnowszą falą inteligencji będzie zapewne mogło brakom tym zaradzic

Słuszne i jakze na czasie są **wnioski Komisji Młodego Pokolenia, uchwalone na XXVII Walnym Zjezdzie KPK, zalecające Zarządowi Głównemu opracowanie ramowego programu dla młodego pokolenia w Kanadzie Punktem centralnym w takim programie musi byc rozpowszechnienie znajomosci historii Polski, kultury i tradycji kraju pochodzenia, bo jak słusznie zauważył znany psycholog prof Szyrynski "jak mozna coś kochac, czego się nie zna"**

Znajomosc historii Polski wsród młodziezy urodzonej i wychowanej za granicą, jest raczej fragmentaryczna, a jesli chodzi o najmłodszą imigrację co najmniej spaczona i wykoslawiona, obcymi naszej kulturze programami nauczania, narzuconymi nam z zewnątrz

Jest to zagadnienie, domagające się bezzwłocznego działania kadr naukowych potrzebnych do realizacji tego zadania, na szczęście nie brak

Naszym swiętym obowiązkiem jest w pełni uświadomic i przygotowac przyszłych liderów polonijnych, w *pełni rozumiejących* polską rację stanu, którzy staną do współpracy z Krajem w walce o odzyskanie niepodległość Na szczęście nie jest to walka zbrojna **Walczyć nam wypada słowem i pismem, by kształtować opinię Polonii, grup etnicznych narodów uciemiężonych i opinię kraju osiedlenia** By stanąc na wysokości zadania, historię swego narodu znać trzeba gruntownie, historyczną przeszłośc, ustrojowe tradycje i tysiącletnią kulturę, która tak wspaniale zaowocowała w ciągu dwudziestoletniej zaledwie niepodległości Jakże ten okres jaskrawo odbija od obecnego stanu Rzeczypospolitej, po 38 latach sowieckich wpływów i panowania

Z.A C

Honorowy doktorat dla J.Korey-Krzeczowskiego

Dnia 15 maja 1983 **Alliance College** celebrował 69 z kolei konwokację, pod czas której 58 studentów otrzymało dyplomy ukończenia studiów

Dr Jerzy Korey-Krzeczowski, Prezydent Canadian School of Management, Toronto otrzymał w czasie tej ceremonii honorowy doktorat Dyplom był wręczony przez P Hilarego Czaplickiego Przewodniczącego Rady Nadzorczej uniwersytetu, P Aloyzego Mazewskiego, Prezesa Kongresu Polonii Amerykańskiej oraz Polskiego Związku Narodowego który wspomaga Alliance College finansowo, oraz Prezydenta Alliance College Dr Kazimierza Kowalskiego
Na przyjęciu i ceremonii obecni byli z Kanady Dr Yvonne Bogorya Buczkowska i Dr Erwin Wschnig dziekani z Canadian School of Management

Dr Jerzy Korey-Krzeczowski otrzymał honorowy doktorat wg cytacji Uniwersytetu za swoje wybitne osiągnięcia zawodowe, patriotyzm i poświęcenie ideom humanitaryzmu i edukacji W jego biografii Przewodniczący Rady podkreślił dwie perspektywy w jego życiu koncepcyjna i praktyczna gdzie koncepty są wprowadzane w życie Dr Jerzy Korey Krzeczowski jest humanistą ale jednocześnie potrafi być businessman'em i organizatorem Połączenie tych dwóch talentów jest zródłem jego sukcesów Dr Krzeczowski ma dwa doktoraty z prawa i nauk ekonomicznych, a także otrzymał do tej pory trzy honorowe doktoraty Są to duże osiągnięcia dla Polaka na emigracji

Alliance College jest uniwersytetem amerykańskim o pełnych prawach założonym w 1912 roku i sponsorowanym przez Polski Związek Narodowy w Stanach Zjednoczonych 47% studentów jest pochodzenia polskiego Językiem wykładowym jest angielski za wyjątkiem literatury polskiej która wykładana jest w języku polskim

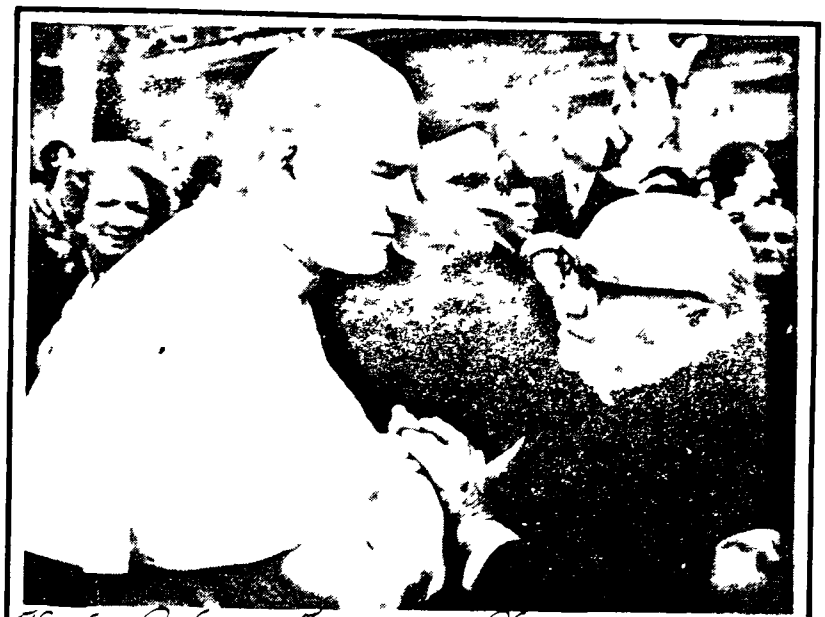
Wyszedł z druku drugi zeszyt obszernej epopei pt *Tajemnica Staruszka.*
Zawiera *Fragment B - Brzask Nadziei.*

Epopeja ukazuje strudzone wojnami zycie pułkownika Brzeskiego, który po powrocie z II wojny światowej zyje w domu rodzinnym jako nieznany przybysz oraz dzieje polskiej ziemi od zarania do ostatnich dni
Oparta na prawdziwych wydarzeniach
Napisana ku czci idei pokojowo-wolnościowej Solidarności
Zeszyty 1 i 2 wysyła Historical Poems Publishing po uprzednim przesłaniu czeku lub MO w wysokości $1,50 za jeden zeszyt wraz z przesyłką
Dalsze zeszyty będą się ukazywać kolejno

Czek lub MO należy przesłać na adres
Historical Poems Publishing, Box 6
STN "U" Toronto, Ont
M8Z 5M4

Zeszyty można też nabyć w sklepach polskich przy Roncesvalles Ave (naprzeciw kościoła św Kazimierza)

50 Lat Kapłaństwa Księdza Prałata Franciszka J. Pluty



Księdzu Prałatowi Franciszkowi Plucie, wiernemu synowi Kościoła i Ojczyzny, z okazji 50-lecia święceń kapłańskich z serca udzielam Apostolskiego Błogosławieństwa

Watykan, dnia 29 stycznia 1983 r

Jan Paweł II

Życiorys Jubilata.

24 grudnia 1905 - Franciszek J Pluta przychodzi na świat w rodzinie Jana i Marii Plutów,

- pobierał nauki w Kocinie i Pinczowie (województwo kieleckie), w Lublinie, w Łucku na Wołyniu oraz we Francji,

29 stycznia 1933 - otrzymuje święcenia kapłańskie w Łucku, w tym samym roku działa w szkołach podstawowych i średnich na Wołyniu,

1934 - wikary 15-tysięcznej parafii w Równem,

1936-39 - jako proboszcz organizuje nową parafię w Janowej Dolinie w powiecie kostopolskim,

7 października 1939 aresztowany przez Sowietów, osadzony kolejno w więzieniach w Kostopolu, Równem Zdołbunowie i Dubnie,

- wywózka do Rosji, w więzieniu w Kijowie otrzymuje wyrok śmierci za to, ze był księdzem i Polakiem zamieniony następnie na 15 lat pracy w łagrze,

poprzez więzienia w Charkowie, Nikołajewie, Starobielsku i Moskwie dowieziony do łagru w Suchobezwodnoje

1941 zwolniony z łagru na mocy umowy między Rządem Polskim na Uchodźctwie w Londynie i rządem sowieckim dociera do Buzułuku do tworzącej się Armii Polskiej pod dowództwem generała Władysława Andersa,

grudzień 1941 mianowany kapelanem garnizonu Sztabu tej armii,

styczeń 1942 mianowany szefem duszpasterstwa mającej się tworzyć 9 Dywizji,

kwiecień 1942 - wyjezdza ze stu kilkudziesięcioma sierotami po obywatelach polskich wywiezionych do Sowietów i tam zmarłych do Indu jako komendant i kapelan Osiedla Polskich Dzieci w Indiach

Przez kilka lat "ojciec tysiąca dzieci" dokonuje cudów zaradności, by sieroty nie czuły się sierotami w biednych Indiach

1946 - przybywa do USA, by załatwić przywiezienie na stałe sierot z Indu Zakłada w Chicago "Towarzystwo Opieki nad Sierotami Polskimi w Indiach",

1947 - po uzyskaniu niepodległości przez Indie, gdy rząd hinduski postanowił zlikwidować Osiedle w Jammagar, ewakuuje sieroty polskie do Stanów Zjednoczonych, Anglii i Kanady,

styczeń 1948 przybywa wraz z transportem rodzin wojskowych do Anglii i demobilizuje się,

lipiec 1948-53 - praca duszpasterska w diecezji Lincoln, Stan Nebraska USA,

marzec 1953 - przybywa do Kanady, aby założyć polską parafię w London, Ont ,

początek 1954 - poświęcenie w London nowo wybudowanego kościoła pod wezwaniem Matki Boskiej Częstochowskiej, Królowej Polski

Spełnia się ślubowanie księdza, który ślubował Matce Boskiej Częstochowskiej, będąc więźniem sowieckim skazanym na śmierć, ze zbuduje na Jej cześć kościół, jeśli zdoła wydostać się z rąk prześladowców,

1 listopad 1954 - zostaje diecezjalnym dyrektorem Sodalicji Mariańskiej,

luty 1956 - zostaje sędzią synodalnym pierwszego Synodu diecezji w London,

październik 1956 - papież Pius XII mianuje go Prałatem Domowym,

czerwiec 1957 - stoi na czele pielgrzymki do Obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej na Jasnej Górze, grupa pielgrzymów przywozi do kraju dar Polonii Kanadyjskiej, nowy aparat do zwalczania raka tzw "bombę kobaltową",

1959 inicjuje pielgrzymkę na Jasną Górę prowadzoną przez biskupa Cody, w której obok Polaków biorą udział kanadyjscy księża,

- w Rok Maryjny i 300-lecie obrony Jasnej Góry przed Szwedami darowuje poświęconą na Jasnej Górze kopię obrazu Matki Boskiej Częstochowskiej do Kościoła Świętych Męczenników w Midland,

1975 skończywszy lat 70, zgodnie z regułą ustępuje ze stanowiska proboszcza,

- kontynuuje nadal ożywioną działalność społeczną m.in jako naczelny kapelan SPK w Kanadzie działa aktywnie w tej organizacji, wchodzi do ZG KPK i jest przez pewien czas wiceprezesem KPK,

15 maja 1980 powołany na stanowisko Delegata Rządu Rzeczypospolitej Polskiej na Kanadę, które nadal piastuje,

- przejście na emeryturę nie kładzie kresu jego duszpasterskiej działalności, służy pomocą proboszczowi w parafii św Teresy, zastępuje księży polskich w razie potrzeby, celebruje i koncelebruje uroczyste nabożeństwa z okazji polskich świąt narodowych i ważniejszych wydarzeń, wygłasza nauki rekolekcyjne i kazania,

1983 - 50-lecie kapłaństwa, uroczyste obchody jubileuszu, odznaczony Orderem Komandorii Polonii Restituta przez Rząd R P w Londynie

Opracowane na podstawie życiorysu zamieszczonego w Księdze Pamiątkowej 50-lecia Kapłaństwa Ks.Prałata F.J.Pluty

23 maja w Toronto obchodzono Złoty Jubileusz Ks Prałata Franciszka J Pluty

W przepełnionej po brzegi Katedrze Sw Michała odbyła się Uroczysta Msza Sw koncelebrowana przez Jubilata Ks Prałata Franciszka J Plutę, Jego Eminencję Księdza Arcybiskupa Władysława Kardynała Rubina, Jego Ekscelencję Księdza Biskupa Izydora Borecky oraz 17 księży Kazanie wygłosił kardynał W Rubin Spiewał chór mieszany parafii Sw. Kazimierza i Sw Stanisława

Wieczorem uczczono Jubilata Uroczystym Bankietem Jubileuszowym pod patronatem Jego Eminencji Księdza Arcybiskupa Władysława Kardynała Rubina Przewodniczącym Bankietu był mecenas Marek Malicki Jubilat oraz Honorowi Goście przybyli na salę poprzedzeni kapelą "Związku Podhalan" grającą skoczną melodię góralską Po odegraniu hymnów narodowych kanadyjskiego i polskiego oraz odmówieniu modlitwy przez kardynała W Rubina rozpoczęła się kolacja, podczas której grała na pianinie Pani Mariola Morawska. Przy czarnej kawie na pianinie grały siostry Monika i Renata Kasprzakówny Rodzeństwo D i M Godzawa, kilkuletnie dzieci zatańczyły - w momencie pełnym wzruszenia - Krakowiaka Poloneza odtańczył zespół taneczny szkoły im A Mickiewicza przy Gminie Pierwszej

Przy Stole Honorowym przedstawionym przez Przewodniczącego Bankietu mecenasa M Malickiego zasiadali Pan Jerzy Burski, prezes KPK, okręg Toronto wraz z małżonką, Pan Jan Kaszuba, prezes KPK wraz z małżonką, Ksiądz Edward Swiątek, OMI, Senator dr Stanisław Haidasz wraz z małżonką, Ksiądz Biskup Izydor Borecky, Ukrainska Katolicka Eparchia w Toronto, Ksiądz Prałat Franciszek J Pluta, Mecenas Marek Malicki, przewodniczący bankietu wraz z małżonką, Ksiądz Arcybiskup Władysław Kardynał Rubin, patron uroczystości jubileuszowych, Pan Jesse Flis, poseł do Federalnego Parlamentu, reprezentujący rząd federalny wraz z małżonką, Pan Robert Welch, wicepremier Ontario, reprezentujący premiera W Davisa, wraz z małżonką, Pan Ben Grys, radny miasta Toronto, reprezentujący burmistrza miasta Toronto A Eggletona, wraz z małżonką, Ksiądz Edward Ewczyński, proboszcz parafii św Teresy, Major Zbigniew J Giera, przewodniczący Komitetu Organizacyjnego Uroczystości Jubileuszowych

Wśród 475 uczestników bankietu znajdowali się m in Pan M Szczeciński - Stowarzyszenie Polskich Kombatantów, Pan W Korzeniowski - Związek Narodowy Polski, Pan A Kawczak - Rada Narodowa Rzeczypospolitej Polskiej, Pan A Sas-Korczyński - Komisja Skarbu Narodowego, Pani L Sas-Korczyńska - Federacja Polek, Pani Z Stohandel - Związek Harcerstwa Polskiego, Pani W Bujalska - Związek Nauczycielstwa Polskiego, Pan J Dobranowski - ZPwK, Pan W Dufek - Komitet Wolnych Czechów, Pan J Travnicek - Masaryk Hall, członkowie parlamentu prowincji Ontario, Panowie Y Shymko, T Ruprecht oraz J Breithaupt, radny miasta Toronto, Pan Ch Korwin-Kuczyński Licznie było reprezentowane duchowieństwo Na sali znajdowała się również około 40-osobowa grupa sierot - wychowanków Jubilata przybyła z różnych miejscowości Stanów Zjednoczonych Ponadto reprezentowane były wszystkie organizacje weteranskie i świeckie z Toronto i okolic oraz szereg organizacji lokalnych z terenu całej Kanady Byli obecni również Pani Redaktor Jadwiga Gierowa z polskiego programu radiowego "Pani Jadwiga" oraz przedstawiciele emigracyjnej prasy polskiej

Życiorys Jubilata przedstawił w języku angielskim barwnie i żywo ksiądz E Ewczyński

Następnie przewodniczący oddziału kanadyjskiego Rady Narodowej Rzeczypospolitej Polskiej prof Andrzej Kawczak wręczył Jubilatowi Order Komandorii Polonii Restituta nadany mu przez Rząd Rzeczypospolitej Polskiej na Obczyznie z prezydentem Edwardem Raczyńskim Sala przyjęła odznaczenie Jubilata huraganem braw

Zasługi Jubilata, podziękowania za służbę Bogu, za wielki wkład w życie Kościoła, emigracji polskiej i Kanady, życzenia pomyślności i długich lat życia - wszystko to zostało podkreślone w przemówieniach, które wygłosili prezes KPK, okręgu Toronto J Burski, radny miasta Toronto B Grys, wicepremier Ontario R Welch, ojciec L Królikowski, poseł federalny J Flis, przezes KPK J Kaszuba, senator S Haidasz, biskup I Borecky, kardynał W Rubin

Z kolei głos zabrał dostojny Jubilat, Ksiądz Prałat Franciszek J Pluta, który gorąco podziękował za wspaniałe przygotowanie i przebieg uroczystości jubileuszowych oraz podkreślił, że całe swe życie poświęcił miłości i służbie Bogu, Kościołowi, ludziom oraz Ojczyźnie - Polsce

Ksiądz Prałat F J Pluta otrzymał setki listów i depesz, upominki, pamiątkowy album z fotografiami

Bankiet zakończono odśpiewaniem "Boże Coś Polskę"

Obchody 50-lecia Kapłaństwa Księdza Prałata Franciszka J Pluty zostały wzorowo przygotowane przez Komitet Organizacyjny Uroczystości Jubileuszowych, w skład którego weszło 28 organizacji z terenu Toronto i okolic i którego przewodniczącym był major Zbigniew J Giera

Zbigniew Farmus

ZAREJESTROWANY

PLAN OSZCZĘDZANIA NA STUDIA

Wyemigrowałeś z kraju gdzie wyższe wykształcenie nie kosztowało wiele Tutaj wciąż rosnące koszty powodują, że staje się ono niedostępne dla przeciętnego śmiertelnika Żyjesz tu lepiej, lecz dręczy cię niepokój czy twoje dzieci, wnuki, siostrzency czy podopieczni mają szansę na dobrą pozycję społeczną w nowej ojczyźnie, kanadyjskie zarobki i nie zmarnują swych uzdolnień

Nie martw się Mamy dla ciebie dobrą wiadomość Istnieje w Kanadzie niedochodowa fundacja o nazwie

CANADIAN SCHOLARSHIP TRUST PLAN,

która oferuje prostą i tanią metodę rozwiązania tego problemu

Od 1961 fundacja zgromadziła środki na wyższe wykształcenie zrzeszonych dzieci w wysokości $ 135 milionów, które uzyskano z depozytów i ich oprocentowania

Płacąc niewielkie składki na fundusz **CST** nie tylko inwestujesz w przyszłośc swego dziecka, lecz i oszczędzasz na podatku, gdyż **CST** podlega zwolnieniu podatkowemu z tytułu RESP (Registered Education Saving Plan)

Wpłacone przez ciebie pieniądze w momencie osiągnięcia przez dziecko pełnoletności są wypłacane mu z tytułu uczęszczania na każdą uczelnię, college czy instytut NA CAŁYM ŚWIECIE

Kwalifikują się do fundacji dzieci w wieku od urodzenia do 10 lat

Myślisz o jutrze? Wyślij kupon dziś

Canadian Scholarship
Trust Foundation
111 Railside Rd
Suite 101 Don Mills
Ph 445 0740/1

CST

Pragnę uzyskać więcej informacji o planie CST

NAZWISKO_____

ADRES_____

MIASTO_____PROW _____KOD_____

TELEFON_____WIEK DZIECI_____

Polska Publicystyka Podziemna

GDANSK, POZNAN

KODEKS HONOROWY ROBOTNIKA

KHR jest zbiorem podstawowych zasad postępowania pracowników fabryk, urzędów, biur, handlu itp w czasie stanu wojennego Celem jego jest ujednolicenie postaw i ostrzeżenie tych, którym ich własne sumienie pozwala na większe lizusostwo wobec władz niż dopuszczalne w powszechnym przekonaniu Ponieważ KHR stanowi normę dla wszystkich, nie zawiera przepisów obowiązujących wyłącznie członków "S", jak płacenie składek na działalność kasy pomocy, kasę strajkową, udziału w akcjach związkowych, pomocy w kolportażu pism związkowych itp Naruszenie przepisów KHR może powodować jedyną sankcję - bojkot towarzyski Bojkot towarzyski polega na zerwaniu wszelkich stosunków towarzyskich, niewdawaniu się w żarty i rozmowy poza absolutnie niezbędnymi z racji wykonywanej pracy, na tematy ściśle związane z bezpośrednio wykonywaną pracą (typu poleceń), nieutrzymywaniu kontaktów poza czasem pracy, jak również nieutrzymywaniu innych, np handlowych Przepisy KHR opierają się na fakcie, że pracownicy mają swoje prawnie i demokratycznie wybrane przedstawicielstwo, upoważnione do reprezentowania i przeprowadzania z władzami ustalen w imieniu swych wyborców Podejmowanie jakichkolwiek działan czy porozumień poza plecami zawieszonych lub uwięzionych przedstawicieli stanowi akt nielojalności, sprzeczny z honorem Polaka i pracownika Dlatego do czasu przywrócenia pełnych swobód obywatelskich i związkowych w Polsce należy odmówić wszelkiej współpracy z okupacyjnymi władzami, a w szczególności

1 Nie brać udziału w żadnych zebraniach, akcjach, organizacjach mających na celu przejęcie nawet pojedyńczych funkcji właściwych związkom zawodowym,

2 Nie podejmować z dyrekcją, PZPR, OKON, FJN, PRON itp żadnej współpracy i nie brać udziału w ich poczynaniach,

3 Nie brac udziału w naradach produkcyjnych, w dyskusjach o planie produkcyjnym, zaopatrzeniu, podziale funduszu, funduszach socjalnych,

4 Nie brac udziału w ruchu racjonalizatorskim, nie składac ani nie realizowac wniosków,

5 Nie wybierać i nie delegować przedstawicieli do nowych samorządów pracowniczych, komitetów, komisji socjalnych itp powoływanych odgórnie,

6 Nie uczestniczyc i nie wspomagać żadnych innych inicjatyw wprowadzonych odgórnie w stanie wojennym,

7 Nie uczestniczyć w uroczystościach, jubileuszach, akademiach itp ,

8 Nie przyjmować odznaczeń, nagród, medali, wyróżnień i pochwał,

9 Udzielać niezbędnej pomocy aresztowanym i zwolnionym z pracy kolegom i ich rodzinom,

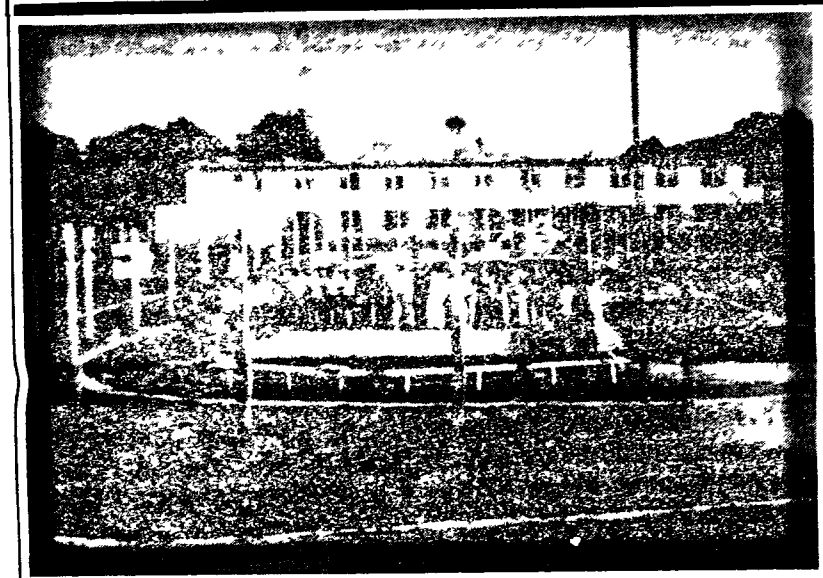
10 Stosowac bojkot towarzyski wobec wszystkich naruszających przepisy KHR,

11 W przypadkach donosicielstwa, niszczenia wydawnictw, aktywnego działania przeciw prawom obywatelskim i związkowym oraz wobec funkcjonariuszy ORMO - nie podawac ręki, ujawniać nazwiska i adresy

UWAGA - Sprawy ujęte w pkt 3,4 i 5 KHR są obecnie dyskutowane przez TKK Obowiązują one w podanym brzmieniu do czasu przyjęcia nowych ustaleń przez TKK

PAMIĘTAJ! - Bądz solidarny - Nie daj się zeszmacic - Przestrzegaj zasad KHR - Bądz zawsze Człowiekiem Honoru !!!

Poznań, grudzień 1982 r
TZR "Wielkopolska" "S"



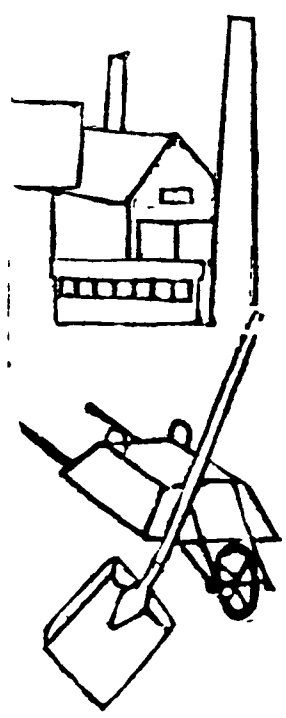
UHERCE

Humorystyczny rysunek wykonany w Z K UHERCE

Zdjęcie wykonane w obozie internowanych w celi w Uhercach (Bieszczady) - październik 1982 r

Na ścianie celi wymalowane symbole Polski Walczącej i Solidarności Walczącej, w środku godło z napisem Konfederacja Polski Niepodległej

Oryginał Matki Boskiej Uherckiej



(linoryt) wykonany na rocznicę półrocza stanu wojennego, w Z K Nysa przez internowanych
(9 krzyży symbolizuje ofiary po akcji ZOMO w kopalni "Wujek" 16 grudnia 1981 r U dołu rozdeptany napis Solidarność i symbol internowanych - swieca

UHERCE

Milewski: Biuro w Toronto - rozstrzygnięcie

Ostatnia rezolucja Zarządu Centralnego CLO i analogiczna rezolucja AFLCIO, pare ostatnich faktów m in ze wczoraj została powołana Commission of Enquiery przez MOP w sprawie Polski po raz szósty w historii MOP, a po raz pierwszy w sprawie kraju wschodniego - te fakty swiadczą o tym, ze pomoc ze strony związków zawodowych - bo przeciez to one na gremium MOPu te sprawy podnoszą jest duza, jest istotna i jest podstawą uzyskiwania pomocy dla Solidarnosci w kraju i dla Polski od innych organizacji Zasadnicze i kluczowe jest tu stwierdzenie, że Solidarnosc jest uznawana przez te związki zawodowe za legalnie istniejący polski związek zawodowy Jest to napisane w deklaracji wspólnie podjętej na zebraniu przedstawicieli CFTU, WCL i Europejskiej Federacji Związków Zawodowych w Brukseli 10 listopada zeszłego roku Rezolucję przyjęto pózniej formalnie statutowo przez te związki w różnych krajach i nadal obowiązuje Gremium, o którym wspomniałem przed chwilą liczy mniej więcej około 110 milionów ludzi na swiecie Jest to absolutnie kluczowa sprawa dla nas i takze z tej kluczowej sprawy wynikają konsekwencje **My Polacy takze musimy uznawać Solidarność za związek zawodowy istniejący tylko w Polsce,** bo nie ma międzynarodowych związków zawodowych Są tylko federacje A Polska, jak wiadomo nie afiliowała się do zadnej federacji - europejskiej lub światowej Oznacza to, że zarówno kierownictwo związku *jest w kraju, wszystkie* komórki statutowe są w kraju oraz takze oznacza to, że **polityka zagraniczna Solidarności troszkę w cudzysłowiu to mówiąc, w stosunku do innych związków zawodowych, jest tworzona w kraju, a nie zagranicą**

Jeżeli z tych prostych twierdzeń się rezygnuje to występuje się przeciwko niej, gdyż pozbawia się Solidarność bazy poparcia zagranicznego W tym konteksie, ( ) Biuro w Brukseli pełni funkcję działu zagranicznego krajowego kierownictwa związku

Zostało to Biuro utworzone nie przez całe KK bo wojna, tylko przez TKK, ale TKK takze jest uznawane przez gremium związkowe za kierownictwo Solidarnosci w Kraju w połączeniu z Lechem Wałęsą, który jest niekwestionowanym przywódcą Solidarności, a po 13 grudnia stał się bohaterskim symbolem ( )

Biuro w Brukseli, dział zagraniczny związku zostało utworzone na mocy decyzji TKK oraz na skutek zaakceptowania przez ICFTU oraz WCL prośby TKK adresowanej do nich o to, żeby to biuro pomogli zorganizowac i żeby je utrzymywali Można więc powiedziec, ze to biuro jest akredytowane przy tych dwóch międzynarodówkach i między innymi dlatego jest ono zlokalizowane w Brukseli Centrale te także mają swoje siedziby w Brukseli Współpracujemy z nimi na codzien i po to zostaliśmy tam utworzeni Jeżeli ktos ma wątpliwości co do tego, to powinien postąpic w sposób uczciwy i zatelefonowac do ICFTU albo WCL i spytać o ową akredytację, albo wziąć numer 3 "*Kontaktu*" z tego roku gdzie są wydrukowane przemówienia obu sekretarzy generalnych tych dwóch międzynarodówek, które wygłosili na zebraniu w Brukseli 30 stycznia.

Celem biura, dla którego zostało utworzone, jest pozyskiwanie pomocy politycznej, moralnej i materialnej dla Solidarnosci w Kraju Prosby, sugestie adresujemy głównie do związków zawodowych dlatego, ze oni są naszymi naturalnymi partnerami, to nam wolno robic, zgodnie z konwencjami międzynarodowymi i zgodnie z poczuciem sprawiedliwosci społecznej i mamy nadzieję, ze te związki zawodowe będą dalej te prosby spełniały i przekazywały do swoich członków, społeczenstw i polityków, po to żeby w rezultacie, po długim dosc procesie, uzyskiwac poparcie rządów parlamentów, partii politycznych całego swiata na rzecz Polski Musimy o to prosić, ponieważ nikt nie jest zobowiązany, aby Polsce czy Solidarności pomagać To absolutnie kluczowa sprawa, żeby wiedziec i pamiętać o tym, o tej koniecznej skromności i o tym moralnym podejściu Do tego, by Solidarności pomagac nikt nie jest moralnie zobowiązany Robią to dlatego, że chcą, a nie dlatego, że muszą Naszą sprawą jest przedstawiać argumenty naszym przyjaciołom, zeby mogli to robic jeszcze lepiej i naszą sprawą jest przekonywać tych, którzy tego jeszcze nie robią , by to robili **Natomiast występowanie z jakimikolwiek krytykami czy atakami jest oczywiście działaniem szkodliwym,** gdyż zmniejsza prawdopodobieństwo, że jakaś organizacja, która do tej pory Solidarnosci nie popierała zechce to zrobic na skutek zrozumienia sprawy Ale tego zadania nie da się wykonac, jeżeli będzie nad nim pracowało kilka osób

Biuro jest po to, zeby zapewnic łącznośc między NSZZ Solidarnosć w Polsce i zagranicą Nie jest ono niczym specjalnie dziwnym, gdyż dwa inne duże związki zawodowe mają takie biuro zagraniczne pomimo, że nie ma stanu wojennego Mówię o japonskim Sohio i o amerykańskiej AFLCIO Nikt się nie dziwi, nikt się nie pyta, jakie są kompetencje biura paryskiego AFLCIO, natomiast nasze biuro budzi wątpliwości

Nie uzyskamy pomocy wchodząc w konflikt ze związkami zawodowymi

Tej pomocy dla Polski i dla Solidarności się nie uzyska, jeżeli wielu ludzi nie będzie nad tą sprawą pracować Poza związkami zawodowymi jest to prośba do wszystkich organizacji polonijnych z kongresami na czele, mowa o Kongresie Amerykańskim i kanadyjskim, a także o Polonii Australijskiej, która jest także zorganizowana oraz do grup prosolidarnościowych, które powstały głównie po to, żeby Solidarność w kraju wspierać, a nie po to, by załatwiac inne sprawy interesujące obywateli danego kraju Trzeba rozwinąć, mówiąc po angielsku, lobby w sprawie Solidarnościowej i Polski w społeczeństwach krajów poza Polską i w organizacjach, które w tych krajach mają znaczenie, żeby w koncu tę pomoc uzyskać Przecież nie chodzi o to, żebyśmy to my sami, tylu ilu nas jest zaangażowanych w Kanadzie, Solidarność popierali, bo tego nie zrobimy Chodzi o to, by Kanada pomagała Polsce i CLC z 2,5 milionami członków oraz Związek w Quebecu bezpośrednio pomagały Solidarności I to trzeba uzyskac

Jezeli ktos myśli, że to uzyska wchodząc w konflikt z kierownictwem CLC, to prawdopodobnie ten ktoś bardzo się myli

Jeśli chodzi o Kanadę, to jak wiadomo biuro Solidarności istnieje już dawno i nigdy nie przestało istniec Zmieniło swoje oblicze na skutek wejścia w konflikt ze związkiem zawodowym, konflikt, który doprowadził do sytuacji wymagającej albo zmiany statusu tego biura albo też pozwolenia na jego likwidację

Istnienie Kierownictwa warunkiem legalności związków zawodowych na arenie międzynarodowej

Skąd pochodzi ta trudność? Pochodzi ona ze względów historycznych, że wojna w Polsce zaczęła się od 13 grudnia 1981, a TKK powstała 22 kwietnia 82, 4 miesiące pózniej W tym czasie zarówno w Polsce jak i zagranicą wszyscy członkowie Solidarności nie tylko starali się robic co kto umiał i mógł na rzecz związku w kraju i było to bardzo dobre, bo było jedyne Ale kierownictwo było konieczne i w koncu się wyłoniło i ustawienie wszystkich formalnych spraw było konieczne, żeby zagraniczne związki zawodowe mogły Solidarność uznać za istniejący **legalnie związek zawodowy** Bo gdyby (Solidarność) nie miała kierownictwa, gdyby to była działalność tylko typu ruch społeczny, który takze mamy w programie, to by to nie wystarczyło

Dwie drogi działania dla grup prosolidarnościowych

W związku z czym różne grupy, które powstały, zwłaszcza te, które są prowadzone przez członków Solidarności, mają możliwość w dalszym ciągu albo pozostawac niezależnymi, samorządnymi, demokratycznymi organizacjami, ale zagranicznymi, albo też stać się filiami Biura Brukselskiego i Działu Zagranicznego Komisji Krajowej Związku Innej możliwości nie ma

Jeżeli dana grupa, czy dane biuro czy to w Amsterdamie czy w Sztokholmie współpracuje z nami zgodnie, nie wchodzi w konflikty z lokalnym związkiem zawodowym, to nie ma najmniejszej potrzeby cokolwiek zmieniać Akceptuje się stan faktyczny dlatego że ważna jest praca i współpraca, a nieważne są posunięcia organizacyjne, jeśli one nie są potrzebne

Zmiany w Biurze Torontonskim

W tym przypadku takie posunięcie organizacyjne było konieczne dlatego ze przeciez CLC to biuro sponsorowało, w swoim budynku utrzymywało, podobnie jak całe nasze biuro w Brukseli i nie można było doprowadzic do tego, zeby niezależna grupa w takich warunkach się tutaj utrzymała

Więc sprawa stanęła prosto Biuro stanie się filią Brukseli, w tym sensie, że Bruksela i ja personalnie będą odpowiedzialni za to, co tu się dzieje Związek zawodowy mówi, że inne rozwiązanie go tutaj nie interesuje

Natomiast w Kanadzie akurat jest inna sytuacja. Zamknięcie Biura lub jego utrzymanie Uznaliśmy, ze zamknięcie tego biura byłoby negatywnym krokiem politycznym, który mógłby być wykorzystany i na pewno byłby przez propagandę w kraju i nie tylko W związku z czym w Toronto to biuro musiało być wstrzymane, nawet gdyby nie było potrzebne

Biuro w Toronto centralą na kontynencie

No, ale nie jest tak, że to biuro nie jest potrzebne Wystarczy popatrzeć na mapę Ameryki Północnej, żeby się zorientować, że Toronto jest prawie że w środku całego kontynentu Ponieważ w Stanach Zjednoczonych takiego biura nie ma, to w moim wyobrażeniu i w wyobrażeniu moich kolegów w Brukseli i w Paryżu, jest to biuro w Toronto, które obsługuje informacyjnie nie tylko CLC, ale takze AFL-CIO dlatego że AFL jest bardzo sfederowaną organizacją i tam trzeba docierac do każdego związku W koncu jest ich tam 12-13 milionów członków

Jest potrzeba, jest możliwość, dlatego że CLC sponsorowanie w dalszym ciągu oferuje Na ostatnim spotkaniu w Ottawie zostało to potwierdzone Niewykorzystanie tej sprawy byłoby absolutnym głupstwem w związku z czym to biuro zostanie utrzymane

Biuro - częścią działu krajowego

Będzie to biuro, powtarzam, a nie organizacja kanadyjska, tylko biuro związku zawodowego, który jest w Polsce Część Działu Krajowego Dział Krajowy w Gdansku miał kilkunastu pracowników i teraz mniej więcej jest to samo Tylko że nie w Gdańsku, a w kilku różnych miastach

Nie jesteśmy druga edycją rządu londyńskiego

Nie ma tutaj zadnych wyborów, nie ma tutaj zadnego głosowania, bo to jest po prostu biuro, komórka usługowa krajowego kierownictwa związku Komórka która realizuje politykę zagraniczną związku Solidarność Politykę, która jest tworzona w kraju a nie za granicą

Wszelkie dążenia do tego, zeby Biuro Brukselskie wzmocnić i zamienić na drugą edycję Rządu Londynskiego oczywiście są takze absolutnie sprzeczne z interesem Solidarności w kraju I do tego nie dopuścimy ( )

Roztrzygnięcia praktyczne

W związku z czym przyjechałem tutaj, żeby powiedziec kanadyjskim związkom zawodowym, że jestesmy im serdecznie wdzięczni za chęć sponsorowania biura i za rezolucję, którą uchwalili, za ich zachowanie się na forum zarządu dyrektorów ICFTU w Brukseli i w Genewie

Wojciech GILEWSKI kierownikiem Biura Informacyjnego NSZZ Solidarność w Kanadzie

Przyjechałem też po to, by tu, po spotkaniu się z ludzmi zaangażowanymi, dokonać mianowania nowego kierownika, którego widzę w osobie Wojtka Gilewskiego

Potrzebni są ochotnicy

Jest rzeczą oczywistą, że warunki i problematyka funkcjonowania takiego biura są rzeczą trudną, a pieniędzy na urzędników, doradców, prawników, których by można zatrudnic nie ma i bez gronka współpracowników, bez gronka wolontariuszy to biuro niewiele zdoła wskórać Podobnie jak my bysmy w Brukseli nic nie zrobili, gdybyśmy takich wolontariuszy, którzy przyjeżdżają i za darmo pracują, nie mieli ( )

Biuro nie tworzy komórki przywódczej

Chciałbym zaapelować do Państwa, żebyście nie mieszali Biura z światowym Kongresem Polonii albo czymkolwiek innym **To Biuro nie jest po to, by tworzyć komórkę przywódczą** dla Polaków za granicą , dla ludzi polskiego pochodzenia, dla członków Solidarności, którzy wyjechali z kraju rok czy miesiąc temu

W związku z czym nie ma żadnej mowy o tym, że Biuro w pierwszym rzędzie chce kogoś podporządkować, w drugim rzędzie, że za działalnośc organizacji polonijnych i prosolidarnościowych jest odpowiedzialne

W Kanadzie przed tym Biurem będzie odpowiedzialny Gilewski, a Biuro (Brukselskie) jest odpowiedzialne przed TKK Natomiast o politykę Biura względnie o interpretację, które biuro stosuje, to pragnę jeszcze raz podkreslić, że nie biuro jest tym gremium, które politykę zagraniczną tworzy, to polityka jest tworzona w kraju, a biuro ją tylko realizuje

Biuro jest po to, żeby pracować dla TKK, a biuro w Toronto będzie po to, żeby pracowac dla nazwijmy to umownie Brukseli (Biura NSZZ Solidarność w Brukseli przyp red)

Grupy prosolidarnościowe organizacjami zagranicznymi

Natomiast w licznych krajach nie tylko w Kanadzie powstają i działają różne grupy prosolidarnościowe Są one bardzo mało polonijne - albo prawie w 100 procentach polonijne To są organizacje zagraniczne, a nie polskie bo powstały i zarejestrowały się za granicą zgodnie z lokalnym prawem w każdym kraju i wybrały swoje kierownictwo, które jest odpowiedzialne przed swoimi wyborcami czyli przed tymi, którzy je wybrali

I jeszcze jedna uwaga Dla Solidarności trzeba pracować dość ciężko i nie wystarczy jej reprezentować Biuro jest głównie po to, żeby pracowac, natomiast ta reprezentacja w kontaktach ze związkami zawodowymi jest stosunkowo niewielka, bo wszyscy oczekują na oświadczenia TKK na wypowiedź Lecha w prasie

Proszę nas nie uważać - biura w Brukseli - za gremium, które chce podporządkować wszystkie komitety prosolidarnościowe na całym świecie **Takze za komórkę, która za tę działalność jest odpowiedzialna** Natomiast jesteśmy bardzo wdzięczni tym komitetom, dlatego że bez współpracy z nimi niczego byśmy w różnych krajach, zwłaszcza odległych, nie wskórali

Decyzję (mianowania Wojciecha Gilewskiego-przyp red) podjąłem, gdyż jestem upoważniony by takie decyzje podejmować, w imieniu TKK

FARAMUSZKI

Doszły mnie słuchy, że dawny i wspaniały dowódca kontrtorpedowca ORP Ślązak, komandor Romuald Nałęcz Tyminski, w czasie ostatniego bankietu Stowarzyszenia Marynarzy, przeprosił mnie publicznie (i bankietowo) za oddanie salwy, której celem była sylwetka samolotu i osoba niżej podpisanego siedzącego za sterami Wellingtona Tego z "brodą" w nosie Brodą radarową

Zastrzeżmy się odgórnie, że w ambicjach pilota z 304 dywizjonu Obrony Wybrzeża i to głównie angielskiego nigdy nie leżał niszczyciel "Ślązak" Wprost przeciwnie! Do polskiej marynarki wojennej miałem niekończący się szacunek Od tej chwili, kiedy w DOK Warszawa młodego ochotnika do Szkoły Podchorążych Kawalerii odrzucono motywując odmowę długością nóg (wierzchowiec wam między nogami przeleci - oswiadczono), a "marynarka" zadeklarowała, że gimnazjalne mistrzostwo pływania crawl'em psu na buty się zda nie pozostało nic innego, jak zgłosic się do lotnictwa W ostatecznosci można było wybrac jeszcze artylerię Ta natomiast wystraszyła młodego amatora wojska wspaniałą żurawiejką, że "podchorąży z Włodzimierza gołą pupą zgniecie jeża" Treningu się nie posiadało Mama hodowała oleandry na czesć wymarszu pierwszej kadrowej z Krakowa, a nie pożyteczne i przydatne do tegoż własnie treningu kaktusy

Obiecałem więc mamie, zaklinając się na wszystkie swiętosci, że będę latał bardzo nisko i wolniej niż "dekawką" na szosie bielanskiej, nie przypuszczając w najsmielszych zamysłach, że niewdzięczne drogi losu każą mi się raz jeszcze z "Marynarką" spotkać I to gdzie? Nad morzem Irlandzkim W okolicach wyspy Lundy, który studiujący mapę znajdzie na zachód od Devonshire i miasteczka Barnstaple Słynnego z wdzięcznych Angieleczek i polujących na nie wieczorami wysztafirowanych na perłowo młodzieńców z rodzimego dywizjonu

Byli czasy byli! Człek miał werwę, ochoczość i dwa bodajże naloty na niemieckie łodzie podwodne Względnie takie czy inne "spotkania" kształtujące odwagę

Otóż tego to własnie poranka, po zakonczonych już ćwiczeniach nad morskim poligonem po wpakowaniu w pływający cel kilku bomb głębinowych, zapatrzony w sino-stalową dal morską związaną łagodnie na horyzoncie z podobnym kolorem przestrzeni zwanej nieboskłonem, dostrzegłem ni stąd ni zowąd jasniejszą smugę, rznącą ocean w poprzek, na końcu której uczepiła się plama ostro prującego niszczyciela

Ciekawość zagnała babę do bram piekielnych Mnie jeszcze dalej! Wszystko zakończyłoby się prawdopodobnie wspaniale, gdyż w owych czasach z szatanem byłem na "ty" i śmiało mógłbym pójść z Twardowskim w konkury

Gdyby ?! Własnie gdyby nie ta "cholerna" bandera polskiej marynarki wojennej (a piszę to z całą rozkoszą pogrążoną w niekończącym się szacunku do wszystkich "Kujawiaków, Ślązaków, Dragonów i Konradów"), którą z przynależnym mi prawem do wzroku sokoła, dostrzegłem z czterech, czy pięciu tysięcy stóp wysokosci

I tu znów mała dygresja Jest faktem znanym, ze podczas defilad - przemarszów przed Marszałkiem Rydzem-Smigłym wzdłuz trasy Alei Ujazdowskich i w pobliżu Belwederu, Szkoły Podchorążych Lotnictwa maszerowały zazwyczaj za Szkołą Podchorążych Saperów z Łącznosci Wspaniałe chłopaki Zazdroscilismy im tych gwozdziem podbitych saperek i równomiernie dyndających łopatek na posladkach w rytmie marsza gruchocącego powietrze przez orkiestrę pierwszego pułku szwolezerów

Saperskie przybicie o bruk dystansowało lotników o całą metę Nic więc dziwnego, ze przypięty do ujazdowskiej latarni cwaniak z Czerniakowa, Woli, czy Powiśla witał nas z ironią rzucając okrzyki, "Niech żyje polska marynarka handlowa"

Żeby jeszcze wojenna?! Można by było wybaczyc Ale handlowa?? Policzek i cios między oczy!

Po takim dictum, czyz nie miałem prawa przywitac nad Morzem Irlandzkim bandery reprezentującej nas ongis w dnie defilad i swiąt narodowych?

Chyba odpowiedz jest jasna Miałem! Tym bardziej że widok biało-czerwonych kolorów przysłonił natychmiast popielatosc nieba i morza Biało-czerwony kolor chlusnął w oczy drapieznie i przyciągająco Ciężki bombowiec przerzuciłem w pikę-zyletkę jakiej nie powstydziłby się Spitfire, czy nawet Moskito

"Ślązaka" na pełnym morzu należało przywitac Zwłaszcza że morze należało do mnie, a tylko mała pozostałosc do Royal Navy

Nurkowałem więc starając się machac skrzydłami, by przypadkiem swojaka nie pomylono z zagranicznikiem z Niemiec Bo w owe strony, i tak daleko, mógł się jedynie zagalopowac Junkers Ju 88

No i proszę ? Rozpoznali sylwetkę "rodaka"??

Łupnęli salwą, jaką się pamięta do konca zycia Dobrze, że nie trafili! Nad pokładem Ślązaka przeszedłem na wysokosci kominów Niżej niz popisowym kosiakiem wzdłuz plaży w Blackpool, Morecombe, czy Brighton Anglicy przysyłali "przepisowe" meldunki - zażalenia do dowódcy dywizjonu upraszając łaskawie, by tego rodzaju sztuk w przyszłosci nie powtarzac Plażowicze się straszą - motywowali kulturalnie słusznosć skargi A Polacy ? Bez meldunków, bez zażaleń za szybkostrzelne działka i po płatach Wellingtona

Za niemieckiego żłoba nas wzięli, a nie uradowanego widokiem bandery i Bogu duszę winnego aniołka z polskiego lotnictwa

Jeśli więc komandor Tyminski myśli przez moment, że mi wówczas boja i mojra nie napędził,to się grubo myli

Po czterdziestu latach przeprosiny przyjmuję Zgodnie z tradycją jaka zakonczenie winna mieć w barze Z usmiechem na ustach i piesnią "huczącej wokół nas burzy" Czy też "młynarza z Zegrza", który w koncu - przez córy - spowinowacił lotnika z marynarzem Salut i czesć

****

Banderę gwarantuję Nie jestem tylko pewny, czy to naprawdę był "Ślązak" Stąd pierwsze otwarcie w barze na moje konto

****

Własciwie powinnismy wiedziec duzo, duzo więcej o sp Kazimierzu Zaborowskim Skoro połowę swego majątku zapisał w spadku testamentalnym na rzecz trzech polonijnych instytucji obowiązek szerzenia dalszych informacji spadnie na Kongres - Zarząd Główny, na Fundusz im Adama Mickiewicza, oraz na Fundusz Milenium Polski Chrzescijanskiej

K Zaborowski zarządził bowiem podział 300 tysięcy dolarów w proporcji Kongres - 40%, Fundusz Mickiewicza - 40% oraz pozostałosc na Fundusz Milenium

Dowiedzielismy się własnie, ze prezes ZG p Jan Kaszuba, oraz p Teodor Barankiewicz Przewodniczący Funduszu Milenium, powrocił z Saskatchewan odwiedzając małą miejscowosc Weyburn (40 mil od Regina), na którego cmentarzu leżą prochy sp Kazimierza Syna polskiej ziemi Farmera kanadyjskiego Człowieka "zadumanego" nad przyszłoscią Polonii skoro gestem dobroczynnym troskę zadokumentował Symbol poczynan dla innych Drogowskaz postępowania

Obaj dostojnicy, w towarzystwie powierników spadku po Zaborowskim, p Szymona Siwego weterana 39 roku, "Jacka-of-all-trades", jak go okreslił z dumą prezes Kaszuba, oraz p Franciszka Babiarza farmera saskaczewańskiego, złożyli wspaniały wieniec na grobie zmarłego, a korzystając z okolicznosci udzielili wywiadu lokalnej prasie uwypuklając kultywacje wartosci moralnych, jakie sp Zaborowski na emigracji reprezentował

Wypad prezesa Kaszuby na Zachód zezwolił mu jednoczesnie uczestniczyc w obradach najmłodszej organizacji polonijnej tj Okręgu Kongresu Saskatchewan prowadzonej obecnie przez inż Piotra Wielezynskiego Obrady odbyły się w miejscowosci, której nazwa pachnie Jack Londonem, tundrą, Karolem May'em, Curwoodem, rewerencją i ostatnim Mohikaninem

W samym Moose Jaw W języku polskim mogłaby to byc "Paszczęka Łosia" Pomyślec tylko, ze prezes Kaszuba aż po nią sięgnął

****

Z nagrobka irlandzkiego

Przechodniu! Wstrzymaj krok zamaszysty
I odmów Zdrowas za spokój wieczysty
Bo tak zginęli pewnej niedzieli
Patryk O'Rourke i bracia Kelly
Poszli w zaświaty tym samym szpurtem
Można powiedzieć nieomal hurtem
Wspólnie dłubali w bombie z plastyku
Odmów Zdrowaskę za nieboszczyków!
A jeśli nie masz serca z granitu
Przynieś wieczorem kiść dynamitu

Bohdan EJBICH

FILM

"Return of the Jedi"

Jeśli ktos oglądał epizod IV (Gwiezdne Wojny) i epizod V ("Imperium kontratakuje") zamierzonej na IX epizodów sagi kosmicznej, stwierdzi, że w obecnie wyswietlanym epizodzie VI "Powrót Jedi" wszystko jest takie samo tylko większe, z jeszcze większą wprawą i fantazją filmowane, a efekty specjalne są wprost niewiarygodne Dodajmy błyskawiczną akcję, dobrą dramaturgię i przymrużenie oka na "nielogicznosci", a otrzymujemy filmową frajdę stulecia

32,5 mln dol , które wpakowano w film nie poszły na marne A frekwencja na widowni w pierwszych dwóch tygodniach wyswietlania filmu wskazuje, ze film ten przewyższy rekord sprzedaży biletów na "E T " (550 mln dol) oraz sumy uzyskane z "Gwiezdnych Wojen" (524 mln dol) oraz z "Imperium kontratakuje" (365 mln dol)

Jest to film naprawdę dla każdego i radzę rodzicom udac się z dziećmi, gdyż nawet niekinomani i malkontenci nie będą się nudzić, a pozostałym osobom proponuję wybrac się na seanse póznowieczorne - chyba że lubią nieopisaną wrzawę i ryki, które dziecięca i młodzieżowa widownia wydaje podczas projekcji nieomal bez przerwy Jedyny moment ciszy nastąpił tylko raz, gdy "ciemna strona siły" Dark Vader, jak się okazuje ojciec Luke'a Skywalkera i księżniczki Lei Organa, zdejmuje czarny hełm i maskę pokazując twarz

W "Return of the Jedi" Luke Skywalker (Mark Hamill), księżniczka Leia (Carrie Fisher), Chewbacca (Peter Mayhew), Lando Calrissian (Billy Dee Williams) oraz sympatyczne roboty C-3PO (A Daniels) i R2-D2 (K Baker) spotykają się na pustynnej planecie Tatooine, by uwolnic z rąk kosmicznego gangstera-maszkary Jabby the Hutt, zamrozonego zywcem przyjaciela Hana Solo (Harrison Ford) W twierdzy Jabby oglądamy takie nagromadzenie, wyglądających absolutnie jak żywe, potworów i stworów kosmicznych, ze musiałem zapewnic córkę, ze obejrzec tego w ZOO nie będzie mozna, gdyż są to kukiełki

W międzyczasie rebelianci przygotowują się do walki z Galaktycznym Imperium Zła, a gdy przyjaciele odmrażają i uwalniają Hana Solo - po, rzecz jasna, rozprawieniu się z mafią Jabby - dołączają natychmiast do rebelii otrzymując do wykonania, co by innego, jak nie zadanie specjalne

Nie będę już dalej filmu streszczał, gdyz nie wszyscy to lubią (streściłem do tej pory tylko kwadrans tego ponad dwugodzinnego filmu) Ale mogę powiedziec, że akcja goni akcję, a specjalny efekt, przed chwilą wydający się szczytem techniki filmowej, jest natychmiast degradowany przez następny Film kręcony był w studio Elstree oraz w Kalifornii, gdzie na terenach Lucasfilm były kręcone efekty specjalne Trudno je opisywac, ale płynąca nad pustynią zaglowka kosmiczna gangstera Jabby albo poruszające się kurzym ruchem w lasach planety Endor wieze strazn icze cesarstwa bądz zwłaszcza wsród tych samych lasów odbywające się w potwornym tempie poscigi na powietrznych skuterach cesarstwa to jest to, czego jeszcze do tej pory nie można było obejrzeć w żadnym innym filmie

Aktorzy się trochę zestarzeli, epizod IV wszedł na ekrany w 1977 roku, ale wydaje się, ze jest to tak nieaktorska seria, akcja i widowisko tak dominują nad grą, że ktokolwiek by zagrał, filmy i tak robiłyby miliony Mimo to, G Lucas - pomysłodawca, scenarzysta, producent i rezyser serii - choc nie obecnego filmu, który reżyserował Walijczyk R Marquand - zanim zdecydował się na Carrie Fisher w roli księżniczki Lei spotkał się z ponad 400 kandydatkami i poddał zdjęciom probnym 50

Czy 39-letni G Lucas, cudowny obok S Spielberga tworca z Hollywood, podejmie brzemię zrealizowania jeszcze lepszych epizodów I, II, III oraz VII, VIII i IX, jako pierwszego i trzeciego tomu swej odysei kosmicznej dziejącej się "dawno, dawno temu, daleko, daleko stąd?" On sam na razie nie wie

Jako zwolennik frajdy filmowej oraz wrzawy i radosci na widowni zyczę mu zdaniem z filmu "May the Force Be With You"

Zbigniew FARMUS

WIADOMOŚCI Z ŻYCIA POLONII MONTREALSKIEJ

Adres redakcji·
84 90th Ave LaSalle, Que., H8R 2Z4
12453 Pavillon, Pierrefonds., Que , H8Z 1M6
Korespondenci Tel 336-8136, 271-4002, 683-2576
Ogłoszenia i prenumeraty tel 481-1094, 525-8646

Do
Redakcji Echa Tygodnia
w Toronto

Szanowni Państwo

Uprzejmie prosimy o wydrukowanie załączonego komunikatu naszego Komitetu w rubryce Wiadomosci z życia Polonii montrealskiej w najbliższym numerze Echa Tygodnia

Komunikat ten przygotowany przed miesiącem nie został wysłany w porę wskutek niedopatrzenia osoby której powierzyłam wrzucenie koperty do skrzynki bo sama wtedy tego zrobić nie mogłam Tymczasem nasza kampania zbiórkowa już się rozpoczęła Dlatego bardzo proszę aby Panstwo byli łaskawi umiescic ten komunikat możliwie najwczesniej

Dziękując Panstwu za tę przysługę dla sprawy polskiej jak i za poprzednie przedrukowania naszych komunikatów przesyłam Panstwu dużo dobrych życzeń i najlepsze wyrazy

Z poważaniem
Za Komitet Pomoc Polsce zywność i leki przy KPK-Q w Montrealu

Wanda Szczawińska
Sekretarka Generalna

Komitet "Pomoc Polsce zywność i leki"
przy KPK-Q w Montrealu
c/o Wanda Szczawińska
3201 Forest Hill Ave Apt 43
Montreal, H3V 1C5
Tel 733-9108

Leki, sprzęt medyczny za $ 1,5 miliona od Polonii montrealskiej

W lutym br Komitet nasz rozpoczął trzeci rok swej działalności z tym, że nie ogranicza się do terenu Montrealu lecz z pomocą różnych organizacji zbiera datki w innych miastach Prowincji Quebec a z pomocą pana Johna Hallwarda otrzymał dary i z innych części Kanady Wobec zmieniającej się sytuacji i warunków w Polsce, gdzie braki obejmują coraz więcej artykułów pierwszej potrzeby rozszerzył też akcję pomocy na odzież i obuwie, które zbiera się łatwiej niż datki w gotówce

Dzięki tym różnorakim akcjom zebraliśmy w okresie od lutego 1981 r do konca marca br $ 556,411 00 w gotówce i darów w naturze wartości $ 1,031,090 00, co w sumie daje $ 1,587,501 00

Na przestrzeni tego czasu odeszło z Montrealu 29 przesyłek łącznej wartości $1 411 320 00 zaś udział Montrealu w przesyłkach z całej Kanady organizowanych przez Zarząd Główny KPK w Toronto wyniósł $ 128 820 00

*Najpoważniejszą pozycję w naszych przesyłkach stanowią **leki i sprzęt medyczny**, wartosc ich bowiem wyraża się sumą $ 697 320 00 z tego zakupione $ 135,320 00 a otrzymane w darze wartości $ 562 000 00 Z tej sumy w okresie od sierpnia 1982 r do końca lutego br wysłalismy leków zakupionych za $ 87 600 67 i otrzymanych w darze wartosci $ 156 83 96 od następujących firm farmaceutycznych*

*Dzięki interwencji **Dra Krzysztofa Binieckiego od***
***Roussel (Canada) Inc** (V dar z kolei) zastrzyki CLAFORAN wartość- $60 741 00*
oraz (VI dar z kolei) różne leki i opatrunki (dodane do naszego zakupu opatrunkow SOFFRATUL za 3 000 00) wartość - $6 523 90

*Dzięki Interwencji **Dra Olgierda W Brzeskiego od***
***Smith, Klein & French,** (I dar) lek TAGAMET (dodany do naszego zakupu za 10 000 00) wartosci $52 000 00*
***Cyanamid Canada Inc** (III dar) lek AMBUTOL (dodany do naszego zakupu za 6 400 00 wartości - $4 000 00*

***Sandoz (Canada) Ltd**, (VI dar) lek VISKEN wartości - $18,000 00*

*Dzięki interwencji **p J M Hallwarda od***
***Ayerst Laboratories** (IV dar) $2 880 00*
***Becton Dickinson** (I dar) różne leki i pomoce medyczne $2 950 00*
***Novopharm** (I dar) 5 522 00*
***Johnson & Johnson Ltd** (II dar) - $ 112 00*
oraz dary otrzymane od następujących ofiarodawców
***Sekcja pomocy rodakom przy Misji Sw Wojciecha,** witaminy dla dzieci wartości $ 1 295 70*
***Dr O W Brzeski,** syropy i środki przeciwgrypowe wartosci $ 1 550 00*
***Członek Sekcji Med Farmaceut naszego Komitetu** (bezimiennie), opatrunki po-operacyjne wartosci $1 020 00*
drobne dary leków od 4 osób z Komitetu wartości $ 242 36

*Należy tu dodać że wartosć leków zakupionych jest dużo wyższa niż suma na nie wydana bowiem zakupy dokonywane przez doktorów **Brzeskiego i Binieckiego** oraz p **Beatę Sienkiewicz**, mgr farmacji podlegają dużej zniżce nawet przy cenach hurtowych*

*Do przesyłek leków a także odzieży dołączył w ub roku Halifax skąd **dr Janina Konczacka** wysłała w okresie od września do grudnia 1982 r 44 paki leków wartości $31 300 00 i 20 pak odzieży i koców wartosci $6 500 00*

O tym jak wielkie znaczenie mają te leki swiadczą listy od dyrektorów klinik znanych nam od początku naszej działalności od Komitetów Prymasowskich zorganizowanych przed rokiem przy różnych kościołach i wreszcie od Ppa Czesława Domina przewodniczącego Komisji Charytatywnej Episkopatu Polski który za antybiotyk CLAFORAN np dziękował 3 razy i nam i ofiarodawcy a dziękując dwukrotnie za lek TAGAMET dodał że podzielił go na kilka osrodków wydawania leków bo ten lek jest bardzo poszukiwany w Polsce

*Na transport tych leków do Polski nie wydaliśmy prawie grosza, bo zarówno f-my farmaceutyczne jak i inni ofiarodawcy dostarczyli nam dary czy zakupy bezpłatnie, a my je wysłaliśmy statkiem Stefan Batory oraz w darze od AIR CANADA dwukrotnie samolotem do Zurichu, skąd do Polski zostały przewiezione też samolotem przez **P Zdzisława Pręgowskiego**, inicjatora i koordynatora pomocy Polsce ' Polen in Not (Polska w potrzebie) w Szwajcarii Koszt dostarczenia jednej z tych przesyłek na lotnisko w Mirabel pokryła f-ma Sandoz (Canada) Ltd , a drugą przewiozła w darze f ma spedycyjna i agentura celna Lep International Inc*

Informacje dotyczące innych darów i przesyłek podamy w następnym komunikacie a tymczasem pragniemy powiadomić całą Polonią w Kanadzie że dzięki uzyskaniu pozwolenia od zarządu miasta Montrealu urządzamy w tym roku już III z kolei publiczną kampanię zbiórkową w terminie od 14 do 30 maja na którą przygotowalismy atrakcje w parkach zachęcające do wspierania naszej akcji darami oraz 3 języczne apele do przekazywania przez środki masowego przekazu z których jeden tzw spots będzie przekazywany między programami telewizyjnymi CBC na kanale francuskim i angielskim

Bardzo gorąco prosimy wszystkich by wspomagali naszą akcję bo nasi rodacy w Kraju nadal potrzebują pomocy i wydaje się że jeszcze długo będą jej potrzebowali Pamiętajmy że każdy dolar ofiarowany na tę akcję to nie tylko tak bardzo potrzebna Polakom pomoc materialna ale wielka pomoc moralna więc dajmy im dowód że o nich pamiętamy

Czeki wystawione na Komitet Pomoc Polsce (przy KPK Q) prosimy łaskawie wysyłać na adres

Polish Credit Union
Komitet Pomoc Polsce
65 Sherbrooke St East, Room 103, Montreal, H2X 1C4

*a po wszelkie informacje prosimy dzwonić do następujących członków Komitetu **p Iza Pieniązek 481-8539 , p Jerzy Gonerko 487-6540, p Wanda Szczawińska 733-9108***

Za każdy nawet najdrobniejszy datek dziękujemy z serca staropolskim BÓG ZAPŁAĆ a za datki od $5 00 wzwyż przyślemy pokwitowanie zwalniające z podatku

Za Komitet "Pomoc Polsce zywność i leki" przy KPK-Q w Montrealu

Wanda Szczawińska
Sekretarka Generalna

Montreal, 15 kwietnia, 1983 r

Dziwactwa Pana Melchiora i rewelacje jego byłej sekretarki

Mała salka "na górze" Polskiej Bibloteki w Montrealu 5 maja 1983 r Około 30 osób słucha w skupieniu Aleksandry Ziółkowskiej z Polski Dawna sekretarka, świadek ostatnich lat życia Melchiora Wańkowicza, opowiada o swych doświadczeniach z lat siedemdziesiątych w Polsce Bohaterem opowiadania jest pisarz A także Polska, w której żył

Wańkowicz miał różne dziwactwa Oszczędzał na przykład na elektryczności ale wydawał krocie na wykupywanie studentów z komunistycznych więzień Tu i tam wdzierała się do jego tekstów niechlujność. Był trochę megalomanem Nie wszystkie jego książki były dobrze napisane Powinni byli poprawiac je redaktorzy, ale nie zawsze to robili

Cenzorzy mieli spore kłopoty z książkami autora "Tworzywa" Jednym z najważniejszych problemów było użycie lub nie w "Karafce La Fontaine'a" zwrotu niecenzuralnego Pracownicy cenzury dbali przede wszystkim o przyzwoitość stylu autora Jednym z największych przyjaciół Wańkowicza był towarzysz Tejchma minister kultury PRL

Z sali padają pytania o karierę A Ziółkowskiej w Polsce i tu w Kanadzie gdzie jak mówi świetnie się jej układa Szczególnie kontakty z redakcją ' Związkowca" są bardzo bliskie Pisuje opowiadania i reportaże do tej gazety o problemach emigrantów polskich Otrzymała stypendium z Ministerstwa Edukacji prowincji Ontario na prowadzenie swych badań wśród Polonii Niektóre z reportaży przedrukowała reżimowa gazeta ' Kobieta i Życie" (grudzień 82 i kwiecień 83)

Z sali odzywają się głosy oburzenia z powodu treści tych artykułów fałszywie oddających rzeczywistość kanadyjską Autorka mówi, że przedruk był dokonany bez jej zgody Lecz sala oburzona jest nie samym faktem przedruku, ale zawartością reportażu Jakiś staruszek zauważa że emigracja to łzy Jednak większość utrzymuje że artykuły Ziółkowskiej to woda na młyn komunistycznej propagandy

A co ze słynnym archiwum Wańkowicza? Wedle jego byłej sekretarki jego wartośc jest przesadzona Pisarz lubił rozsiewac pewne mity na swój temat i na temat tego archiwum Jest owszem sporo książek jego pióra nigdy przez reżim nie wydanych ale takie jest prawo Sala protestuje i poprawia hałaśliwie "Bez prawie! Bezprawie!"

No tak no tak - przystaje skwapliwie Ziółkowska Ale teraz w Polsce prawie wszystko można wydac w podziemiu Są na przykład duże możliwości drukowania zaproszeń ślubnych

Była to największa rewelacja niezapomnianego wieczoru spędzonego w Montrealu w towarzystwie przybysza z Polski

Tego samego dnia, agencje światowe doniosły że uzbrojeni w pałki tajni agenci komunistycznej policji wdarli się do klasztoru sióstr Franciszkanek na Starym Mieście w Warszawie bijąc obecne tam zakonnice i inne osoby

Lecz ta brutalna wiadomość spłynęła po mnie jak woda bo nurtowała mnie największa rewelacja niezapomnianego wieczoru Nie zdążyłem zapytać pani Ziółkowskiej czy na drukowanie zaproszen ślubnych w podziemiu potrzebne są kartki czy wystarczy tylko odstac swoje w kolejce

(R Z) Montreal

Montreal 16 maja 1983

Arcybiskupstwo popiera akcje sponsorowania

Potrzeby sponsorowania polskich uchodźców, pozostających w Austrii, RFN i we Włoszech przechodzą możliwości Polonii Komitet sponsorowania KPK(Q) postanowił przeto rozszerzyć swą akcję na parafie kanadyjskie francuskie i angielskie

Nawiązano kontakt z Arcybiskupstwem Montrealu i uzyskano jego poparcie, wyrażające się w liście polecającym W liście tym czytamy między innymi "parafie i organizacje polonijne sponsorują i popierają moralnie i materialnie uchodźców polskich, którzy byli zmuszeni opuścić ich kraj na skutek ostatnich wydarzeń w Polsce "

" Uwazamy, ze akcja parafii i stowarzyszeń polonijnych zasługuje na nasze poparcie i podtrzymanie W tym celu zapraszamy Was (parafie) do współpracy, stosownie do Waszych mozliwości z tymi grupami, które szukają pomocy materialnej dla uchodźców "

" osoby, które do Was się zgłoszą z prośbą o współpracę znane są Komitetowi diecezjalnemu i przez niego popierane "

Komitet przy KPK(Q) ma więc poparcie Arcybiskupstwa, pozostaje teraz skontaktowanie się z poszczególnymi parafiami i omówienie z nimi form współpracy Kilkuosobowy Komitet KPK(Q) nie podoła sam temu ogromowi pracy, zwraca się przeto do całej Polonii o współpracę i pomoc w akcji wśród parafii kanadyjskich

Zgłaszać się należy na adres Zarządu Kongresu KPK(Q)
4055, Décarie, Montreal, Que ,
Tel 486 6595

JS

Demonstracja przed konsulatem PRL i ZSRR

Późnym popołudniem w sobotę 21 maja br odbyła się w Montrealu manifestacja pod konsulatem PRL Zorganizowała ją Grupa Działania na Rzecz NSZZ Solidarność w związku z głośnym już na świecie zakatowaniem na śmierć aresztowanego w Warszawie maturzysty Demonstracja - co jest cechą charakterystyczną zgromadziła jak zawsze przedstawicieli wszystkich pokoleń Polonii, od weteranów po małych Polaków urodzonych już w Kanadzie W manifestacji brała też udział delegacja związkowców quebeckich z grupy działania dla Solidarności Przemawiano po polsku, francusku i angielsku Ważnym akcentem przemówienia prof Józefa Lityńskiego było zwrócenie uwagi na fakt, że uświadamianie przez Polaków ich kanadyjskiemu otoczeniu wymowy tego, co dzieje się w Polsce i w Afganistanie i przestrzeganie przed obojętnością i tolerancją wobec poczynań ZSRR jest zarazem uświadamianiem zagrożeń i dla tutejszego świata a zagrożeniem tym jest dominacja rosyjskiego totalitarnego imperium na całym globie.

Z przed konsulatu PRL demonstranci przeszli następnie pod konsulat ZSRR Tu przypomniana została także po francusku dla quebekańczyków, historia Katynia W kolejnym z przemówień, po rosyjsku, mowa była o braterstwie wszystkich ludzi ceniących wolność i pragnących jej, jakich to ludzi nie brak i wśród wszystkich narodów zamieszkujących obszar ZSRR Demonstracja zakończyła się okrzykami ' niech żyje wolność" oraz odśpiewaniem Roty

kj

Uprzejmie zawiadamiamy szanownych czytelników o zwiększonej ilości punktów zajmujących się sprzedażą "Echa" w Montrealu
Mozna je obecnie kupować w następujących miejscach

1 Kościół Sw Trójcy - przed sumą.
2. Kościół M.B Częstochowskiej - przed sumą.
3 Kościół Sw Wojciecha - po sumie.
4.Sklep z gazetami - 3511 Boul.St.Lorent.
5 Sklep z gazetami 12-48 Peel, k.Ste-Catherine
6. Kiosk z gazetami Ave des Pins, k.Boul.St.Lorent.
7 Sklep spozywczy - 2657 rue Rouen, wł p.Jałowy
8. Sklep spozywczy - 3561 rue Belair, wł p Grocholski
9 Sklep spozywczy,Marian - 4355 Boul St Lorent
10 Boulangerie-Syrenka - 4371 rue Belanger, wł p Mitrowski
11 Alfred Delicatessen - 1766 rue Centre, wł.p Chruścicki
12 Sklep spożywczy - 1903 rue Jolicoeur
13 Fruiterie Ludmila - 65 90 Ave Ville la Salle

Sklep - *Old Europe*
Alexis Nihon Plaza
Metro Atwater

We wszystkich sprawach dotyczących kupna i sprzedazy gazety, można się kontaktować z p Tadeuszem Kruszewskim - Tel 481-10-94 i p Krystynem Piętką - Tel. 525-86-49

Polska Kasa Oszczędności w Montrealu

65 Est., Sherbrooke, Suite 103, TEL. 845-3534

Oferuje Polonii na wyjątkowo dogodnych warunkach wszelkiego rodzaju pozyczki i najlepsze oprocentowanie za sumy złozone w Kasie

Kasa otwarta Od poniedziałku do środy od godziny 10 do 3 po poł W czwartki od 10 do 7 wiecz
W piątki od 10 do 8 wiecz W sobotę od 10 do 12 w poł

Porównaj z ofertami innych, a przekonasz się, ze najtaniej jest w twojej Kasie
Polska Kasa Oszczędności jest Bankiem Polonii Montrealskiej!

ARNOLD PENK

PRZEDSTAWICIEL ADDISON ON BAY LIMITED

PONTIAC, BUICK, CADILLAC

Szeroki wybór nowych i używanych samochodów. Używane samochody mają do nabycia roczną gwarancję na (Parts & Labour)

GENERAL MOTORS

10.9%

pożyczka na samochód

Specjalizuję się w otrzymaniu pożyczki na samochód dla nowo przybyłych

Minimalna wpłata.
Niskie miesięczne spłaty

Po kupno zgłaszajcie się do naszego polskiego przedstawiciela.

Specjalne ceny dla Rodaków oferuje tylko

ARNOLD PENK

(Wyróżniony przez GM jako „Senior Master salesman").
PO WSZELKIE INFORMACJE NA TEMAT SAMOCHODÓW LUB UBEZPIECZEŃ PROSZĘ DZWONIĆ 964-3211 LUB DO DOMU W KAŻDYCH GODZINACH 731-0757 ZOSTAWIAJĄC NAZWISKO I NUMER TELEFONU

832 BAY ST., TORONTO (przy College St.)

Expire date 31 06 1983

JUNAK STUDIO

wykonuje:

zdjęcia paszportowe 5 min , kolorowe portrety, zdjęcia weselne oraz przyjmujemy zamówienia na portrety I-szej Komunii Św

165 Roncesvalles Ave.
TEL. 533-2056

SAVE $25 on wedding pictures in JUNAK STUDIO one coupon per order

SAVE $5 on I communion pictures in JUNAK STUDIO one coupon per order.

Aktualne Polskie Przepisy Celne

wg Życia Warszawy

Czy będę mógł przywieźć z zagranicy koniak i czy zostanie on zakwalifikowany jako prezent?

— Nie Może pan przywieźć ze sobą litr wina i litr innego alkoholu bez cła, ponad tę ilość cło już obowiązuje wino — 50 zł od 1 litra inne alkohole — 500 zł od pierwszego litra i 1000 zł od litra za kazdy kolejny

★

— Czy nowe przepisy celne zostały już opublikowane?

— Tak. Zawiera je Dziennik Ustaw na 19 poz 82.

★

— Ile wynosi cło od kilograma pierza? Pytam, bo chcę wywiezc za granicę

— Cło wynosi 200 proc wartosci

— A kto mi wyceni?

— Urząd Celny i to według cen obecnie obowiazujących

— Ale pierze zostało przeze mnie już dawno kupione i było uzywane

— Oczywiście Urząd Celny bierze pod uwagę zuzycie ale obowiązuje zasada wyceny według cen aktualnie obowiązujących na rynku

★

— Żona przebywa aktualnie w USA, ale już niedługo wraca Chciałbym się upewnic co będzie mogła ze sobą przywiezc a za co będzie płacic cło?

— Rozumiem, ze zona przebywa za granicą czasowo A jak długo?

— Od poł roku

— Moze przywieźć upominki do 12 tysięcy złotych wartości krajowej Bez cła Ponadto także bez cła przywiezie okrycia i ubiory z tkanin i dzianin do 20 kg bieliznę osobistą do 10 kg do 10 sztuk nakryc głowy 20 sztuk rajstop, 20 par skarpetek i pończoch, 5 kg dzianin..

— A np. magnetofon, o który prosiłem?

— Na pewno jego wartość będzie wyzsza od 12 tys zł stąd trzeba będzie zapłacic cło Jesli to będzie magnetofon stereofoniczny lub kwadrofoniczny cło wyniesie 1500 zł od jednej sztuki i 4,5 tys zł od każdej następnej

— Czy cło na gramofon stereofoniczny jest w tej samej wysokości?

— Nie jest inna stawka. 750 zł od sztuki.

— W jakich ilościach może przywiezc mi kasety magnetofonowe i płyty gramofonowe?

— Bez cła mozna przywieźć do 5 sztuk kaset i 5 sztuk płyt Od kazdej następnej tasmy z zapisem dzwięku lub płyty obowiązuje cło w wysokosci 100 zł od sztuki

★

— Czy wszystkie artykuły zakupione w „Pewexie" są wolne od opłat celnych?

— Tak w ilosciach przeznaczonych do uzytku osobistego

— A jeśli to będzie kupiony w „Pewexie" fiat 126p?

— Mozna wywiezc jeden w ciągu roku Musi pan jednak okazac rachunek z PEW „Pewex" Cło nie obowiązuje tez wówczas gdy kupi pan „malucha" za dewizy w „Polmozbycie'

— A gdybym go kupił za złotówki?

— W takiej sytuacji cło wyniesie 100 proc wartości

★

— Czy mogę z zagranicy przywieźć złote obrączki ślubne dla syna?

— Tak, moze pani przywieźć

— Bez cła?

— Niestety cło trzeba będzie opłacic Wynosi 100 zł od grama

— I jeszcze jedno czy jeśli rodzina podaruje mi pewną sumę dolarów, to będę je bez kłopotu mogła do Polski przywieźć?

— Oczywiscie wwozoną kwotę musi pani tylko zgłosić celnikowi podczas odprawy celnej

★

— Prowadzę zakład rzemieślniczy Mam konto dewizowe „A" Czy korzystając ze srodkow na koncie mógłbym sprowadzać z zagranicy układy scalone, czy też muszę korzystać z pośrednictwa „Remexu"?

— A czy posiada pan koncesję ministra handlu zagranicznego na prowadzenie takiej własnie działalności?

— Nie

— Proszę pana jeśli jest pan rzemieslnikiem który ma uprawnienia do wykonywania działalności gospodarczej w oparciu o ustawę o organizacji i wykonywaniu rzemiosła to może pan przywozić z zagranicy wspomniane układy scalone Będą one jednak clone według taryfy celnej importowej, stosowanej u nas w handlu zagranicznym

PRAWO I TY

Podstawowe wolności Kanadyjczyka

ODSZKODOWANIE

Mało prawdopodobne, by przeciętny obywatel wmieszał się w powazną sprawę kryminalną W 1980 roku zarejestrowano w Kanadzie 8553 n szenia kodeksu karnego na 100 s ludności i ogółem 11257 prze tępstw i wykroczen na 100 tys ludności, nie wliczając w to wykroczeń przeciwko przepisom ruchu drogowego Wynika z tego, ze w ciągu roku mniej więcej tylko 10 na stu obywateli ma szansę stanąć przed sądem z oskarzenia w sprawie kryminalnej Dla tzw przeciętnego obywatela, utrzymującego się z legalnych zródeł takich, jak wynagrodzenie za pracę, świadczenie usług lub emerytura, szansa ta jest znacznie mniejsza, bo wiele przestępstw popełniają recydywiści, a sposród nich sporą liczbę mozna określić jako zawodowych przestępców

Życie codzienne stwarza jednak liczne mozliwości wylądowania w sądzie nie w sprawie kryminalnej, lecz w związku z pozwem cywilnym, jako osoba pozwana lub poszkodowana i dlatego domagająca się rekompensaty

Jednym z podstawowych pojęć prawa kanadyjskiego jest pojęcie *torts* (liczba pojedyncza *tort*) Kanadyjski *tort* nie jest ani orzechowy ani czekoladowy, lecz jest to szkoda lub krzywda wyrządzona drugiemu, za którą prawo przewiduje odszkodowanie Niektóre szkody mogą być jednocześnie przestępstwami kryminalnymi, na przykład napaść - czynne zniewazenie *(assault)*, oszczerstwo *(defamatóry libel)* albo złośliwe uszkodzenie własności *(malicious injury to property)*

Proszę teraz spojrzeć na krótki przewodnik, przedstawiający róznice między szkodą (tort) a przestępstwem (crime)

Przestępstwo *(crime)*

1 Akt jest zamierzony

2 Rząd (inaczej - korona czyli *the Crown*) podejmuje kroki wymierzone przeciw przestępcy

3 Dzieci ponizej 7 lat nie ponoszą odpowiedzialności

4 Naruszający prawo (przestępca) moze być ukarany grzywną lub więzieniem

Szkoda (Tort)

1 Akt moze być zamierzony albo moze wynikać z zaniedbania

2 Sam poszkodowany podejmuje kroki skierowane przeciw temu, kto wyrządził szkodę

3 Odpowiedzialność moze być przypisana takze dzieciom

4 Naruszający prawo (czyniący szkodę) moze zostać skazany na zapłacenie odszkodowania

Rodzaje szkód

Moze być rzeczą pozyteczną zapoznanie się z róznymi rodzajami szkód *(torts)* wymienionymi w prawie kanadyjskim

Szkody umyślne (intentional torts)

Są to szkody polegające na celowym ingerowaniu wobec osób lub mienia

Napaść - zniewazenie czynne (Assault)

Dopuszcza się zniewazenia czynnego ten, kto celowo stosuje przemoc wobec innej osoby bez jej zgody lub kto usiłuje zastosowac przemoc wobec tej osoby lub grozi jej zastosowaniem

Kto padł ofiarą zniewazenia czynnego, moze się domagać odszkodowania na drodze sądowej nawet, jeśli nie doznał zadnych obrazen cielesnych Tak więc, jeśli na przykład na bankiecie jubileuszowym Zasłuzonej Organizacji pan Kłonica (nazwisko czysto fikcyjne, nie odnoszące się do zadnej prawdziwej osoby) zwróci się do pana Chomąto (również nazwisko czysto fikcyjne itd , jak wyzej) w te słowa "Ty ! Ja ci zaraz nogi z d powyrywam" to jest prawdopodobne, ze będziemy mieli do czynienia z czynnym zniewazeniem pana Chomąto przez pana Kłonicę W takim wypadku pan Chomąto mógłby się zwrócic do sądu o przyznanie mu odszkodowania od pana Kłonicy za doznaną zniewagę czynną

Pobicie (Battery)

Naruszenie nietykalności osobistej przez pobicie prawo kanadyjskie definiuje jako szkodliwy lub obrazliwy kontakt z inną osobą *(harmful or offensive contact with a person)* Nie trzeba więc koniecznie walić oponenta kłonicą, nokautować lub kopać w kostkę, by zostać uznanym za winnego pobicia W myśl przedstawionej definicji kontakt nie musi być szkodliwy (puszczenie oponentowi krwi z nosa), wystarczy, aby był obrazliwy (prztyknięcie oponenta w nos) Tak potraktowany oponent ma juz podstawy, by domagac się w sądzie odszkodowania swój *tort*

Celowe zadanie psychicznego cierpienia (Intentional Infliction of Mental Suffering)

Tego typu szkoda polega na umyślnym spowodowaniu innej osobie ciężkiego zmartwienia na skutek skrajnie niegodziwego zachowania Przykładem mogłoby być zatelefonowanie do cudzej zony z wiadomością, ze jej mąz właśnie zginął w wypadku samochodowym, gdy telefonujący wie, ze jest to nieprawda i ze zadnego wypadku nie było

Bezprawne uwięzienie (False imprisonment)

Ma prawo domagać się odszkodowania kazdy, kto został poddany bezprawnemu aresztowaniu lub zatrzymaniu albo pozbawieniu swobody poruszania się wbrew swej woli Typowym przykładem tego typu spraw o odszkodowanie są skargi obywateli wniesione przeciw policji, która zaniedbała dopełnić wszystkich formalności sprawiających, ze zatrzymanie lub aresztowanie jest legalne (Pisaliśmy o tym w *Echu Tygodnia* przed paru miesiącami)

W zyciu codziennym mogą się jednak zdarzyć inne sytuacje, prowadzące do skargi o odszkodowanie z racji bezprawnego uwięzienia

Wyobrazmy sobie, ze lokator zabiera manatki i wyprowadza się bez uprzedniego uregulowania należności za czynsz, a gniewny i zdesperowany gospodarz zamyka niesolidnego lokatora na klucz w nadziei, ze w ten sposób odzyska co mu się należy Gospodarz postępuje nie tylko brutalnie, ale i nierozwaznie, zamykając dłuznika na klucz pozbawia go bowiem swobody poruszania się wbrew jego woli, narażając się na proces, na koszty sądowe i na koszt odszkodowania dla uwięzionego lokatora

Zazdrosnemu mężowi moze się zdarzyć, ze w napadzie gwałtownej podejrzliwości, zamknie zonę na klucz w buduarze i oddali się do zakładu gastronomicznego, by tam zalać robaka w towarzystwie innych rogaczy Tak przynajmniej zdarzało się w staroświeckich powieścidłach W kazdym razie, również i w takim przypadku należy się liczyć z konsekwencjami prawnymi

Ciąg dalszy za tydzien

Mecenas January

ECHO TYGODNIA

STAJE SIĘ NAJPOPULARNIEJSZYM PISMEM POLSKIM W KANADZIE

Z TYGODNIA NA TYDZIEN ROŚNIE LICZBA PRENUMERATORÓW

PRZECIĘTNIE 2 MINUTY i 18 SEKUND ZAJMUJE ZAPRENUMEROWANIE ECHA TYGODNIA

Proszę się przekonać!

Imię i nazwisko . . . .

Adres. . . . .

Kod pocztowy. .. . .

Załączam 50 dol. na prenumeratę roczną
25 dol na prenumeratę półroczną

Kupon i czek lub przekaz pocztowy prosimy wysłać na adres

393 SHAW St. TORONTO, Ont. M6J 2X4

OPOWIADANIE Science fiction

KOSMOPOL

Napisał
Marek Falzmann

– Wprawdzie deszcze magnetoelektryczne nie towarzyszą burzy, ale wibracje rzędu kilku herców mogą naszemu nieobytemu koledze sprawić trochę kłopotów

– Chyba mniejszych niż te gacki! – Tomms uchylił się przed czymś ciemnym, dużym i bezszelestnym, co spłynęło z góry i omiotło ich falą nagłego podmuchu

– Pierwsze poważne ostrzeżenie! – Adams bez dyskusji wszedł w szczelinę opadającą ostro ku dołowi

Poszli jego śladem zostawiając za sobą wibrujący, głuchy łoskot burzy i skrzekliwe zawodzenie olbrzymich nietoperzy niezdolnych wpełznąć do wąskiego otworu Tunel skończył się nagle, przeobrażony w mroczną salę, tak dużą, ze nawet silne reflektory na hełmach nie zdołały światłem sięgnąć przeciwległego końca

– Nekropolis – szepnął Kalina, wskazując nieregularne kształty wyrastające kamiennym lasem wokół ścian

– Osobiście nie pchałbym się w głąb tego labiryntu – powiedział Adams przytrzymując Stankowa za rękę

– Nie wierzę w upiory, demony ani duchy! – profesor z uśmiechem zdjął z ramion plecak i zaczął rozpinać kombinezon

– Nie wolno tego zdejmować – zaoponował Tomms

Stankow nie odpowiedział Milcząc grzebał w kieszeniach kurtki, szukając czegoś zawzięcie Wreszcie z sapnięciem wydobył płaskie pudełko wielkości papierośnicy – Stymulator bioprądów – wyjaśnił zapinając się szczelnie

– A to po co? – Adams nieufnie patrzył na budzące grozę, półprzezroczyste kolumny stalaktytów z czarnym, przeświecającym rdzeniem

– Jedyna szansa, by udowodnić prawdę lub fałsz hipotezy profesora Bertha! – Stankow potrząsnął pudełkiem – Dzięki temu urządzeniu mój poprzednik zamierzał ożywić tych „umarlaków" – zniżając głos, dodał – Podobno mu się udało dowieść, że to są komory hibernacyjne i obudzić Przynajmniej tak twierdził Berth do czasu operacji!

– Nie zgadzam się! – Kalina stanowczo przytrzymał dłoń Stankowa – Nie wolno nam ingerować w życie tej planety, bez względu na to, czy jest to droga do kontaktu z inną cywilizacją, czy też nie jest Mamy obserwować, ale nie eksperymentować Każdy, kto wsadził swój węszący nochal w kolumny nekropolis dostawał bzika Berth skończył w szpitalu jak kilku innych przed nim, bo robił to, co i oni, permanentnie łamał przepisy. Teraz Ziemia oddała mi tę całą planetę w opiekę i żaden jajogłowy mądrala nie będzie robił niczego bez mojej zgody

– Dobrze! Zgoda! Rozumiem! – Stankow usiadł na brzegu jednego z pseudonagrobków – Ale jak u licha mam się dobrać do tego – klepnął najbliższą kolumnę – jeżeli nic mi nie wolno?

– Nie wiem! – Kalina założył ręce na piersi – Masz oczy, to patrz, ale nie dotykaj, wyciągaj sobie dowolne wnioski bez wyciągania młotka

– Tak? – wzrok Stankowa znieruchomiał gdzieś za plecami kolegów – Więc co do wyciągania czegokolwiek, to radziłbym ci Tomms nie wyciągać lasera, mimo że na pewno jesteś szybki jak Doc Holiday lub zręczny i celny jak Buffallo Bill – mówił spokojnie i wolno, a po jego czole, skroniach i szyi ciekły perliste krople potu – a co do patrzenia, to sądzę, że ta miła rodzinna krypta ma swojego opiekuna, który okresowo lubi terknąć

– Na matkę Ziemię?! – Tomms obrócił się, krzyknął, po czym runął w ciemny labirynt stalaktytów

Adams zemdlał, ledwie obrócił głowę

Jedynie Kalina, jak na dowódcę przystało, oparł się pokusie natychmiastowej ucieczki Przytomnie chwycił pilota za kołnierz hełmu i wlokąc za sobą wpełzł w jakąś wąską szczelinę poza garbem najbliższej skały

Stankow ani drgnął Ciągle jeszcze miał na ramieniu laser i teraz zdjął go wolno, odblokował i czekał na ruch istoty stojącej u wejścia Spoza lasu stalaktytów dobiegł go głos Tommsa – Ej, bracie, będę cię osłaniać, skacz w tę szparę po lewej

– Nie! – Stankow wstał i zrobił krok do przodu

Na ten sygnał przybysz skulił się i z jakimś przeraźliwym, trudnym do opisania jękiem skoczył w mrok tunelu, z którego wychynął

– Proszę, proszę! Upiory znikają, kiedy prawdziwy egzorcysta trzyma właściwe kropidełko w dłoni – Tomms, mimo drżenia szczęk, starał się nadać głosowi żartobliwe zabarwienie

– Gdzie was wymiotło, sierżancie, sądziłem, że powitacie gościa kordialnym uściskiem dłoni? – Stankow dygocąc opadł na piasek jak zepsuty manekin

– To było gorsze niż na tym szklanym obrazku! – Kalina taszczył ciągle zemdlonego Adamsa – Nie jestem bojaźliwy, ale jeżeli „On" tu wróci, to dołączę do Bertha, jak amen w pacierzu

– Bez nerwów Dostaniemy wsparcie, i to szybko, o ile Kolcow w Hefajstosie zdoła zlokalizować sygnał boi ratunkowej – Tomms odpiął kołnierz i zdjął hełm – Wbrew instrukcji, rozłożyłem to cudo techniki na przełęczy, ale ta burza mogła uszkodzić emiter lub antenę

– No tak, o ile Kolcow zdoła – Kalina westchnął – A jeżeli nie zdoła?!

– To czeka nas miły spacerek do Bazy, a chciałem tego uniknąć – Tomms z niepokojem przyjrzał się Adamsowi, z trudem przychodzącemu do siebie – Nie ma chłopak szczęścia! To już drugi poważny szok dzisiaj!

– Ma szczęście – wyszeptał Kalina – bo dla nas będzie to pewno trzeci i ostatni szok w życiu – wskazał ręką wejście

Stankow nie próbował nawet strzelać Zrozumiał nagle, o czym mówił Berth, zaplątany we własną, oszalałą jaźń

Sala zapełniała się Wpełzali, wchodzili, czołgali się lub lecieli „Oni"!

– Oby tylko teraz przetrwać! – profesor wyciągnął dłoń i energicznie złamał mały palec lewej ręki, będący protezą Popatrzył na swoich towarzyszy leżących bezwładnie, popatrzył na koszmarną falę kształtów nadpełzającą w jego kierunku, po czym osunął się ciężko na piach

„Oby tylko przetrwać" – załopotała ostatnia myśl

A potem był już tylko mrok, strach, zgroza, łzy i ból

Kolcow znalazł ich następnego dnia i nie pozostało mu nic innego, jak aplikując wszystkim silne środki uspokajające, odesłać cały patrol na Ziemię

W nielicznych chwilach jasności umysłu, Kalina powtarzał smutno

– A jednak „On" wrócił! Witajcie chłopcy, witaj Berth, witaj szpitalu!

Istotnie znaleźli się tam po tygodniu Stankow sztywny jak dębowa kłoda leżał w swojej izolatce przez dwa dni pozwalając się karmić i poić Trzeciego dnia usiadł, czwartego dnia poprosił o coś do czytania Tęgawy pielęgniarz dozorujący w dzień jego lokum, z pewną dozą rozbawienia przyniósł mu plik fotogazet w tekturowym pudle, oraz staromodny czytnik – Jakiś krewny zostawił to dla ciebie, profesorku! – szepnął, robiąc znaczące oko – Krewny w mundurku ONZ-u, duże zielone oczy, fajna – dodał

– Dzięki! – Stankow pomyślał o mikrofonach, o podsłuchu i milcząc skinął głową – Dzięki, braciszku – powtórzył, kiedy tamten opuszczał izolatkę

Pielęgniarz uśmiechnął się Wychodząc podniósł do góry kciuk To był dziwny kciuk Bez paznokcia, sztywny, szary Obcy Niepokojący

Ale nie dla egzobiologa

Stankow odczekał do wieczornego obchodu Potem, w samotności i ciszy, wyjął coś, co ukryto w jego czaszce i zgniótł to pięścią A kiedy pogasły światła, rozebrał czytnik i wyjął ze środka cichostrzelny miotacz dużej mocy, zaś spomiędzy fotogazet dwa płaskie magazynki Następnie położył się na łóżku, okrył kocem i nacisnął dzwonek alarmu Wpadło ich trzech Sanitariusze Same wysokie i tęgie chłopy

– Lotnik, kryj się – mruknął Stankow, znacząco wskazując lufą na podłogę

Byli posłuszni i cicho pozwolili się związać i zakneblować podartym kocem

Kiedy zatrzasnął za sobą drzwi izolatki, przestał być ciężko chorym kosmonautą Stał się cieniem, który pełzał i przemykał korytarzami pustymi jak wzrok somnambulika A w jego dłoni, miotacz, wyglądał jak krzyż w dłoni księdza spieszącego do celi śmierci, ponuro i bezwzględnie

Dotarł do kraty dzielącej budynek na część administracyjną i szpitalną Szyfrowy, magnetyczny zamek odskoczył pod dotknięciem jego palców Teraz nie był już nawet cieniem Był cieniem cienia, bezszelestną i groźną zjawą

W gabinecie dyrektora szpitala paliło się światło Wśliznął się tam i ukryty za tradycyjną leżanką, ogrodzoną parawanem, słuchał cichej rozmowy kilku osób siedzących w następnym pokoju

– ależ panie Ordynatorze, ci nowi są jeszcze niepełnosprawni – przemawiał Berth – należy odczekać Zabiegi transplantacyjne i neurochirurgiczne będziemy mogli wykonać po oficjalnym stwierdzeniu przez komisję, że cała czwórka nie rokuje nadziei na wyleczenie

– Bzdura! Musimy pospieszyć się! – głos był obcy, zduszony, chrapliwy i groźny – ONZ zdecydowało wstrzymać badania na planecie

– A kogo to szanowni zebrani chcą pokroić? – spytał Stankow stając w drzwiach z bronią ukrytą za plecami

– Powiedz ny, że ciebie – Berth wyjął z kieszeni neuroparalizator i spróbował obezwładnić Stankowa

Ten, z obojętnością, przyjął falę stężonego haloperidolu

– Wiedziałem! To podstęp! – ordynator poderwał się od stołu Był nagi, a jego skóra, szara i łuszcząca się, pękła nagle i z niej jak z kokonu, zaczęło wypełzać coś, co Stankow już znał Powiedział więc

– To nie karnawał, kolego, nie lubię przebierańców – po czym zatrzasnął drzwi

Miał teraz przed sobą gromadę zdezorientowanych ludzi w kitlach i jednego upiora

– Nieźle! – Berth rozbierał się powoli gotów do natychmiastowej metamorfozy Zerkał przy tym to na Stankowa, to na swego szefa – A może mu powiemy? Wygląda na rozsądnego mimo, przekonstruowany biofizycznie

– Nie sądzę, by to coś dało – wychrypiał upiór – on nie kontaktuje psychofizycznie Należy go natychmiast zni

Stankow strzelił dwa razy i dwa krwawe strzępy obi piły podłogę i ścianę

– niszczyć, to nic trudnego – śmiejąc się wskazał na tamtych

– Do licha, kim pan jest?! – wystękał jeden z mężczyzn w stroju laboranta

– Cyborgiem – powiedział – ale nim mnie przekonstruowano, byłem człowiekiem, takim jak wy, zanim trafiliście na Planetę Grozy bo byliście tam wszyscy, nieprawdaż?

dalszy ciąg nastąpi

P Michał Pfanhauser, Toronto
Dziękujemy za materiały, postaramy się wykorzystać My też nie aprobujemy kupowania *Łady* Przy okazji sowiecka *Łada* to **bardzo** przestarzały model *Fiata* zdaniem naszego redakcyjnego specjalisty samochodowego nie nadaje się na warunki kanadyjskie Na szosie, na większych szybkościach, dostaje **drgawek**, od których włosy się jeżą na głowie, a także **potwornie hałasuje**, co przyprawia kierowcę i pasażerów o ból głowy Sprawdziliśmy na własnej

Odpowiedzi redakcji

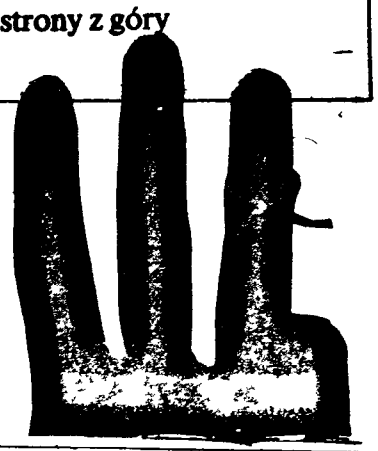
skórze bo ktoś nas w ub r podwiózł *Ładą* do Peterborough NB , były wypadki kiedy nadgorliwcy spryskiwali upatrzone *Łady* farbą, a nawet wybijali w nich szyby Absolutnie nie polecamy! Jest to nie tylko godne potępienia w demokratycznym kraju, ale oczywiście stanowi wykroczenie kryminalne Polecamy natomiast wkładanie pod wycieraczki odpowiedniej literatury uświadamiającej, czyli stosowanie metody łagodnej perswazji
Na życzenie możemy taką ulotkę zredagować

P Stefan Szumnarski, Hamilton, pisze " Przesyłam materiał do działu z Kanady, Echo przeczytałem całe i polecam znajomym tutaj w Hamilton" Dziękujemy za materiał i za wyrazy uznania Będziemy drukować w niedalekiej przyszłości

P Stasia Małczyńska, Vancouver, pisze o przyjęciu sowieckiej "misji pokojowej " *W Vancouver zrobiliśmy co w naszej mocy mimo około 40 tajniaków i porządkowych przemyciliśmy na salę plakaty i flagę Solidarności* Gratulacje! Za materiał dziękujemy Pozdrowienia dla państwa Bożeny i Maćka Felszów Dalszych sukcesów w prowadzeniu popularnego polskiego programu radiowego w Vancouver!

Praca, zarobek!
Szukamy kolporterów Echa Tygodnia
w polskich skupiskach w Kanadzie i USA.
Płacimy $ 30 za 100 sprzedanych egzemplarzy.

Nasz adres i telefon: Patrz str 2 tego numeru, z lewej strony z góry



Przypominamy
o terminie odnowy
PRENUMERATY
ECHA

poradnia „zaufanie"

Państwo Krystyna i Jacek P piszą

"Nasz problem wyda się chyba bardzo błahy w porównaniu z rzeczywistymi kłopotami, jakie mają inni Powodzi nam się nieźle (jesteśmy tu od kilku lat i mamy dobrą pracę) Weszliśmy w środowisko kanadyjskie Z Polonią mamy kontakty bardzo ograniczone Od pewnego czasu zaczęliśmy zauważać, że nasi kanadyjscy przyjaciele bardzo by chcieli, żebyśmy byli do nich podobni, żebyśmy się nagięli do wszystkich ich obyczajów, żebyśmy wychowywali dzieci "po kanadyjsku", bo tylko wtedy będą szczęśliwe Robią to z "dobrego serca" i bardzo ich lubimy, ale oni w ogóle nie rozumieją, że powinni nam zostawić miejsce na naszą indywidualność i pozwolić nam być "innymi" Póki co, opieramy się, ale jak długo?"

Nasza odpowiedź

Poruszają Państwo problem konformizmu i nonkonformizmu Każdy Polak przyjeżdżający do obcego kraju, niezależnie od swoich rzeczywistych zapatrywan na ten temat zmuszony jest zachowywac się NONKONFORMISTYCZNIE Jego zachowanie - w mniej lub większym stopniu - odbiega od zasad i norm przyjętych za akceptowalne w "nowym" kraju Chocby się było największym nawet konformistą w Polsce, wyznającym zasadę "nie wychylaj się, bo możesz oberwać", na skutek braku znajomości reguł i zasad postępowania w nowym kraju, nieświadomości tego, do kogo i czego należy się tutaj przystosowac, MUSI się zachowywać w sposób nieoczekiwany, a może nawet dziwaczny dla kanadyjskiego otoczenia Jest się po prostu NON-KONFORMISTĄ MIMO WOLI Wszyscy idą w lewo, ja idę w prawo, bo nie wiem, że powinienem skręcić w lewo Wszyscy używają określonych stereotypowych zwrotów grzecznościowych, pozdrawiają mnie a ja milczę, bo po prostu nie znam tych określeń Jeszcze nie nauczyłem się określonych wzorów postępowania w nowym społeczeństwie

W miarę upływu czasu, niezorientowany przybysz zaczyna poznawać "reguły gry" nowego społeczeństwa coraz szybciej i skuteczniej Wie już, jak zachować się w różnych sytuacjach Potrafi rozmawiać z szefem, załatwić sprawę w biurze, zaprosić Kanadyjczyków na "party" Nie zachowuje się już dziwacznie wobec najprostszych sytuacji życiowych Nie zwraca na siebie uwagi Nie jest non konformistą mimo woli Przychodzi czas na jego własne decyzje Może w sposób świadomy i odpowiedzialny zastanowić się JAK DALEKO CHCE POSUNĄĆ SWÓJ PROCES PRZYSTOSOWANIA do społeczeństwa, w którym żyje?

Jak dalece chce jego reguły uznać za swoje? Jak bardzo chce się upodobnić do otoczenia? Na ile jest gotów zrezygnowac ze swoich przyzwyczajeń, pasji, poglądów, postaw na rzecz WIĘKSZOŚCI? Jak bardzo gotów jest poświęcić siebie, swoją rodzinę i swoje własne PRAWO DO INDYWIDUALNOŚCI na stosie przystosowania do systemu wartości i norm kanadyjskiej middle-class?

I wtedy właśnie okazuje się, jak bardzo silna była jego indywidualność, jego przywiązanie do wartości moralnych i religijnych wyniesionych z kraju urodzenia Jak silne są jego korzenie Czy potrafił zachować swoje "ja", czy potrafił powiedzieć "NIE" poglądom i zachowaniom sprzecznym z jego systemem wartości? Czy potrafił wybrać, to, co najlepsze z kultury kraju-gospodarza, zachowując to, co najlepsze z własnej? A może wtopił się w amerykański "melting pot" tak skutecznie, że jego własne poglądy i normy przestały istnieć? Odcinając się od swojej przeszłości, uznał ją za "kłopotliwy i sentymentalny balast" i zaczął uparcie budować wyłącznie TERAŹNIEJSZOŚĆ? I upodobnił się do milionów ludzi w kraju osiedlenia w sposób przypominający biologiczną mimikrię - upodobnienie się organizmów żywych do podłoża lub otoczenia w celu maksymalizacji szans na przetrwanie

Jak planista salamandra, zielona żaba czy szara mysz Niedostrzegalna, a zatem chroniona przed atakiem agresora To droga najłatwiejsza i najskuteczniejsza z punktu widzenia przystosowania Tylko czy PRZYSTOSOWANIE jest celem samym w sobie dla jednostki ludzkiej?

Victor Frankl, wybitny psychiatra i psycholog austriacki twierdzi, ze ludzkośc doświadcza obecnie dwóch niebezpieczenstw totalitaryzmu na Wschodzie i KONFORMIZMU na Zachodzie A tendencje konformizujące na Zachodzie są rzeczywiscie bardzo silne Znacznie silniejsze niż można by tego oczekiwac na podstawie sloganów O wolnosci, prawie każdego do indywidualnosci, wielokulturowości, itp

Wszystko jest dobrze, dopóki żyje się w granicach własnej grupy etnicznej społeczeństwo jako całośc zgodnym chórem popiera pluralizm obyczajów, poglądów, języków, tradycji Jesteśmy przecież wszyscy w wolnym świecie tolerancyjni

Gdy jednak którykolwiek z przedstawicieli grup etnicznych próbuje wniknąć (wraz z całym bagażem swoich tradycji, norm i wartości) do wnętrza "rdzennie" KANADYJSKIEJ middle-class, spotka się z dwojakim przyjęciem implicite sformułowanym ostrzeżeniem - "nie pasujesz do nas, czy nie lepiej Ci było w twojej rodzimej grupie etnicznej?", bądz też - silnym naciskiem konformizacyjnym

Jeśli chcesz należeć do nas, musisz się zmienić, musisz przestać zachowywać TAK A TAK (to relikty z twojego kraju pochodzenia, których dla swojego dobra powinienes się pozbyc), a zacząć zachowywac TAK A TAK Nowa grupa społeczna formułuje wobec przybysza swoje oczekiwania stosunkowo wyraznie oczekuje stosowania się do jej norm, reguł i wzorców postępowania Stosuje kary dezaprobatę niechęć, nieprzychylnosc, zaprzestanie pomocy, upomnienie Stosuje nagrody pochwałę, zachętę, życzliwość, pomoc w sytuacji trudnej

Grupa wychowuje Czasem pozwala na pewien margines indywidualności, ale żadna nie toleruje notorycznych dziwaków z zasadami, które uznawane są przez nią za sztywne i niepraktyczne "Dziwak" musi się zmienić albo odejść Może znajdzie sobie kiedyś grupę podobnych sobie Zresztą on się z nami i tak zle czuje

Nie pozostaje to w żadnym związku z przekonaniem o własnej tolerancyjności czy nietolerancyjności Jestem tolerancyjny wobec tych, których widzę na ulicy, spotykam w biurze, na campingu czy w restauracji Niech robią, mówią i myslą co chcą Absolutnie mi to nie przeszkadza Ale jeśli ktokolwiek z nich chce byc moim przyjacielem lub nawet tylko "dobrym znajomym", MUSI stac się podobny do mnie

Tak własnie myśli przeciętny Kanadyjczyk Czasem nawet nie zdaje sobie sprawy z dwoistości własnej TOLERANCJI

Czy rzeczywiście tendencje konformizacyjne są tak silne w społeczeństwach zachodnich? Przecież uchodzą one za bastiony wolności i indywidualizmu w porównaniu z totalitaryzmem zza Żelaznej Kurtyny, próbującym wychowac posłusznych, milczących i pracowitych obywateli podobnych do siebie jak krople wody To prawda, ale wiadomo również, że naród polski jako całośc skutecznie owemu totalitaryzmowi się OPIERA Duch indywidualizmu, wolności osobistej i OPORU jest niezwykle silny, a może nawet silniejszy w okresach represji i terroru Tymczasem społeczeństwa zachodnie, syte i spokojne, nie poddane żadnym silniejszym naciskom zewnętrznym zatraciły generalnie rzecz biorąc - ZDOLNOŚĆ OPORU Nie ma przeciw komu i czemu protestować (oczywiście poza okrutnymi amerykanskimi pociskami Cruise, które w przeciwienstwie do przyjaznych radzieckich rakiet SS-20, grożą bezpieczenstwu całego świata)

A równocześnie nacisk na specyficzny styl zachowania się, specyficzny model życia, preferencje okreslonych wartosci i norm jest ogromnie silny Uwikłana jest w to cała potęga srodków masowego przekazu, a takze okreslone wzory zycia "upper-class", skutecznie zresztą popularyzowane chocby przez telewizję Oraz cała historia społeczenstw północnoamerykanskich wraz z dominującym w ich stylu życia PRAGMATYZMEM I REALIZMEM

Biorąc pod uwagę złożonosć całego mechanizmu PRZYSTOWANIA I KONFORMIZMU, można spróbowac oszacować swój własny poziom konformizmu, odpowiadając SOBIE (i tylko sobie) na pytania typu

1 czy jestem w stanie spokojnie spacerowac po ulicach, nawet gdy wszystkie głowy wychylające się z okien mijanych domków zdają się mówić "czy ty nie masz samochodu?" "czy jesteś aż tak biedny", "tu się nie spaceruje bez celu" itp ?

2 czy potrafisz odmówić pójścia na nudne party z ludzmi, których nie bardzo lubisz, ale od których zależą twoje układy w pracy?

3 czy potrafisz zapewnić swojemu dziecku inne niż telewizor, bardziej twórcze formy aktywnosci?

4 czy czytasz gazety i ksiązki, mimo że jestes bardzo zmęczony i wygodniej jest otworzyc telewizor?

5 czy potrafisz zaprotestowac, gdy ktos wypowiada całkiem głupie poglądy na temat Polski czy Wschodniej Europy?

6 czy potrafisz zacząć w towarzystwie mówic o poważniejszych sprawach niż barbecue, samochód i pogoda?

Pytania te można mnożyc

Dr Zofia BONCZA

KONFORMIZM

I NON-KONFORMIZM

Z prasy zagranicznej

"Der SPIEGEL" (nr 18 z 2 maja 1983 r str 174) zamiescił felieton kulturalny o filmie Andrzeja Wajdy - "Danton"

Autorem tego felietonu jest dyrektor teatralny, Jürgen Flimm, który 9 lat temu wystawił, w jednym z teatrów hamburskich, głosną sztukę Buchner'a pt "Smierc Dantona"

Oto wyjątki z tego felietonu

- Film zaczyna się nocą, kiedy Danton z żoną wjeżdżają do rewolucyjnego Paryża, w którym panuje głód i terror

Jest listopad 1793 roku, a więc 10 miesięcy po zgilotynowaniu króla Ludwika XVI

"Ulica", jak mówi Danton w jedynej rozmowie z Robespierrem, "jest władzą" Tłuszcza uliczna, która sama wybiera swoich rzeczników I ta tłuszcza skazuje na scięcie Dantona, po to, zeby cztery miesiące pózniej szalec z radosci, kiedy kat podnosi sciętą głowę Robespierra, ostatniego z wodzów "Wielkiej Rewolucji Francuskiej"

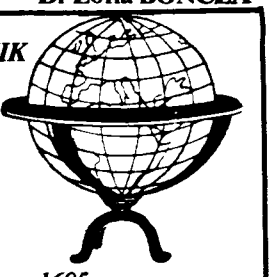
- Wajda umie ustawić aktorów Wojciecha Pszoniaka jako Robespierra, wspaniałego Depardieu jako Dantona oraz masę swietnych aktorów (polskich i francuskich) drugoplanowych

Wajda wie co robi i zrobił ten film dokładnie i bezlitosnie

- Czy można się dziwic, że Francuzi (a szczególnie rządzący dzisiejszą Francją socjalisci i komunisci, a także lewicowcy innych krajów - dopisek CZYTELNIKA) przyjęli ten film ze wzburzeniem

- W zimnym świetle tego filmu - rewolucja drętwieje i zamarza"

CZYTELNIK



EPOCA - nr 1695 - kwiecien 1983, str 9

- Alberto Baini, w tytule swego artykułu "1883 100 lat minęło od smierci Marksa" - Żywy? czy umarły? A gdzie teraz?

W 100-lecie smierci proroka rewolucji na nowo ożyły kontrowersyjne tezy komunizmu, ubrane w różne formy zalezne od danej czesci świata Ta zabalsamowana religia jest moze jedynym wyzwoleniem krajów uciskanych i zrozpaczonych, ale równoczesnie jest ona odpowiedzialna za Gułagi

- Mówi Raymond Aron "nie potrzeba pytać co marksizm zmieni Już wiemy, że nic nie moze zmienic Jedyne oznaki życia jakie marksizm wysłał w swiat, w ciągu ostatnich 15 lat, przyszły z dwóch osrodków "herezji" czeskiej i polskiej

Praga i Warszawa wiosna Dubczeka i wrzesien Wałęsy - te dwa wydarzenia rzucono na pastwę alienacji i absurdu socjalizmu realistycznego

Marksizm-Leninizm nie żyje Jego ikony, jego symbole - nie zdołały przykryć dotykalnego sensu upadku i pustki

- Swoje eseje na temat marksizmu w krajach wschodnich konczy Johann P Arnason lodowatym stwierdzeniem "biorąc pod uwagę stan aktualny oficjalnej ideologii - trudno sobie wyobrazić w najbliższej przyszłosci, jakiekolwiek ważniejsze odrodzenie marksizmu"

ZDROWIE

Często kobiety boją się, ze ciąża zniszczy im urodę Są to obawy w większości przypadków bezpodstawne - przeciwnie, niejednokrotnie dopiero w ciąży właśnie uroda rozkwita w całej pełni Trzeba jednak uczciwie przyznac, ze w wyglądzie przyszłej matki mogą zachodzic pewne niekorzystne zmiany Stąd konieczność wykazania czujności i systematycznego dbania o siebie

Ciąża piękna czy brzydka?

Twarz - u wielu kobiet rysy stają się pełne, jakby obrzmiałe Dlaczego? W tkankach całego ciała nagromadzone zostały większe ilosci wody, stąd to wrażenie jakby opuchnięcia, albo - przeciwnie - wyjątkowo korzystnego wyglądu Ewentualne zmarszczki bowiem wyprostowują się, ostrosci rysów łagodnieją Jest to, oczywiście, stan przejściowy, w kilkanascie dni po rozwiązaniu wszystko wraca do normy

To samo zresztą dotyczy cery Nagle moze ona stac się suchsza i bardziej wrażliwa Jesli przedtem była tłusta, teraz - wbrew wszelkim przewidywaniom - staje się ładniejsza, znacznie mniej kłopotliwa w pielęgnacji Ale jeśli przedtem była sucha, trzeba się liczyc, że ten stan się pogłębi, że skóra twarzy moze stac się napięta, zacząc piec i swędzic W kazdym z tych przypadków należy w odpowiedni sposób przestawić pielęgnację A więc albo całkowicie zrezygnować ze stosowania preparatów dla cery tłustej, suchą zaś troskliwie natłuszczać

Co się jeszcze może przydarzyć? Wszelkie plamy i piegi na twarzy mogą stać się ciemniejsze, bardziej widoczne, obok nich zaś mogą pojawić się zupełnie nowe - tak zwana ostuda Po rozwiązaniu będą powoli jaśniały, aż znikną zupełnie Niewskazane jest stosowanie żadnych chemicznych środków złuszczająco-wybielających, można jedynie przemywać twarz sokiem wyciśniętym ze świeżego, utartego ogórka Unikać słońca!

Włosy - mogą zacząć się przetłuszczać znacznie bardziej i szybciej niż dotychczas, a wskutek tego wyglądac ciągle na niezadbane W takiej sytuacji nie pozostaje nic innego, jak myć włosy odpowiednio często właściwym szamponem, a także dobrać sobie wygodną fryzurkę

Równie dobrze jednak skóra głowy i włosy mogą stac się znacznie bardziej suche niż dotychczas, zacząc swędzić Wtedy trzeba sięgnąc po szampony łagodniejsze, czy nawet myć włosy po prostu w żółtkach Do mycia nie uzywac zbyt gorącej wody, do suszenia nie nastawiać suszarki na maksimum

Często zdarza się, że w okresie ciąży włosy stają się grubsze, jest ich więcej Co jest przyczyną? Jedna z nich to ta, że normalna "wymiana" włosów zostaje jak gdyby zaburzona Te, które po pewnym okresie swojego życia powinny wypaść - trwają, a obok nich wyrastają nowe Ale to też jest zjawisko przejsciowe Po rozwiązaniu, gdy organizm zacznie już normalnie funkcjonować, te "nadprogramowe" włosy zaczną wypadac Tak więc utrata włosów po urodzeniu dziecka nie powinna specjalnie niepokoic, choc bywa, że jest ona spowodowana błędami w żywieniu (brak wapnia, witamin)

Zęby - do przesądów należy zaliczyc twierdzenie, ze za każdą ciążę kobieta musi płacic co najmniej jednym zębem, tym niemniej do obowiązków przyszłej matki należy poddac się chociaż dwukrotnie w okresie ciąży kontroli u dentysty, nawet wtedy, gdy zęby nie sprawiają żadnych kłopotów Trzeba bowiem pamiętac, że są one w okresie ciąży znacznie bardziej niż w normalnych warunkach narażone na próchnicę Ślina, wskutek różnych przestawien w pracy organizmu, zawiera więcej kwasów, które ostrzej atakują szkliwo Druga przyczyna, wszelkie stany zapalne i ropne, dotychczas utajone, mogą teraz ujawnić się, co oczywiście, wymaga leczenia Spożywanie sporej ilości owoców, jarzyn - także surowych - oraz razowego pieczywa nie tylko działa na zęby mechanicznie, ale dostarcza organizmowi - i zębom - wapnia oraz innych niezbędnych składników mineralnych Krwawienie dziąseł przy myciu nie zawsze jest objawem niepokojącym W organizmie ciężarnej - oprócz większej ilości wody - tworzy się dodatkowo 1 litr krwi Wszystkie tkanki, także dziąsła, są obficiej niż zazwyczaj ukrwione, dlatego mogą dawać takie objawy

Dokończenie w następnym "Echu"

opr Grazyna Słońska

Nasz serwis gwarantuje zadowolenie nadawcom i odbiorcom
Jedyna firma posiadająca kanadyjski serwis w Polsce

TransCanPol
PACZKI DO POLSKI

Terminy dostaw morskich do 8 tygodni
lotniczych do 3 tygodni
(w szczególnych przypadkach dostawa do 5 dni)

★ paczki są dostarczane do domu odbiorcy bez względu na miejsce zamieszkania

★ Odbiorca nie ponosi zadnych opłat za doręczenie
★ Wysyłający otrzymuje potwierdzenie odbioru podpisane przez odbiorcę w Polsce
★ Wszystkie przesyłki ubezpieczone.

Wysyłamy

- Paczki własne klientów bez ograniczeń wagi i wymiarów
- Paczki standardowe i do wyboru z naszych magazynów w Toronto, Chicago, Warszawie
- Przekazy pieniężne
- Sprzęt gospodarstwa domowego.

SZYBKO — TANIO — SOLIDNIE
UWAGA: POSIADAMY NA SKŁADZIE DUŻY WYBÓR TOWARÓW PO ATRAKCYJNYCH CENACH
ODBIERAMY BEZPŁATNIE PACZKI Z DOMU - METRO TORONTO

TransCanPol
Centrala. 393 Roncesvalles Ave TORONTO ONT. M6R 2N1 tel. 535-9944
SZCZEGÓŁOWYCH INFORMACJI UDZIELAJA BIURA TERENOWE I DEALERZY.

ONTARIO

"ARKA"
Mississauga
3635 Cawthra Rd.
tel 276-3902

ZBIGNIEW RACZYNSKI
45 Grenoble Rd Apt. 2406
Don Mills - TORONTO
tel 456-6757

SEMEHEN WHOLSALE MEAT
1572 Bloor St W
przy Dundas St W Toronto
tel 534-2023

BARTON CENTER
774 Barton E.
HAMILTON ONT.
tel 549-8652

WELLINGTON DELI
623 Upper Wellington
HAMILTON ONT
tel. 385-9730

KENT KITCHEN
1231 Dufferin Ave
Wallaceburg Ont.
tel (519) 627-1017

WELLAND TRAVEL SERVICE
79 East Main Str
WELLAND, ONT
tel. (416) 732-4466

JAN REINERT
301 Beatrice
WELLAND ONT
tel. 723-4968
odbiór paczek z domu

HELEN'S DELICATESSEN
50 James Str
St CATHERINES ONT
tel 685-0452

OSHAWA MEAT PRODUCTS
1818 Dundas St. E.
WHITBY ONT
tel. 725-5821

OLD EUROPEAN DELICATESSEN
555 Ritson Rd.S.
Oshawa Ont.
tel 576-2225

EUROPEAN FOODS & RESTAURANT
399 St. Clair
CHATHAM-ONT
tel. 351-4435

CZESŁAW JEDLINSKI
1332 - Hall St
WINDSOR ONT
tel 254-4035

CUNNINGHAM'S INTERNATIONAL DELICATESSEN
596 Plains Road East
Burlington Ont
tel (416) 637-6488

MARY'S DELICATESSEN
602 Dundas St
Woodstock Ont
tel 9(519) 539-6040

KRAKUS DELICATESSEN
850 Colborn
Sarnia Ont
tel (519)337-6724

HOFFMAN'S MEAT
2357 Eglinton St.E.
Scarborough, Ont.
tel 757-5752

VINCENT SURDYK
Barrie R5 Ont L4M 4S7
tel (705)722-4692

QUEBEC

VOYAGES BATORY TRAVEL
1598 boul. Saint-Laurent
Montreal
tel. 845-2108

MARCHE W & S MEAT MARKET REG'D
2657 Rouen St.
Montreal
tel 526-0991

ALBERTA

POLONEZ TRAVEL AGENCY Ltd.
10154-103 Street
EDMONTON Alta.
tel. (403) 424-0831

INTERLOT TRAVEL Ltd.
10856-97 Street
EDMONTON Alta.
tel. (403) 424-1648

B&C GROCERIES Ltd.
10570 - 96 Street
EDMONTON Alta
tel. (403) 424-1732

Betty's EUROPEAN DELICATESSEN
MARKET MALL
SHAGANAPPI Tr N.W
CALGARY Alta
tel. 286-1077

SPECJALNY PUNKT ODBIORU PACZEK PRZED POLSKIM KOŚCIOŁEM
KAŻDĄ NIEDZIELA GODZ.11-12
CALGARY Alta
tel. 282-8180

JAVE & CENTRAL St.
w godz. 10-6
CALGARY Alta
od 31 marca

BRITISH COLUMBIA

"ALAMOS" Ltd.
3994 Fraser St. N
VANCOUVER B.C.
tel. (604) 434-6444

MANITOBA

PARCEL SERVICE "TEMPO"
358 Selkirk Ave.
23-1700 Burrows Ave.
WINNIPEG MAN
tel. (204) 632-5878

MIRACLE BAKERY
1386 Main St.
WINNIPEG MAN
tel. (204) 586-6140

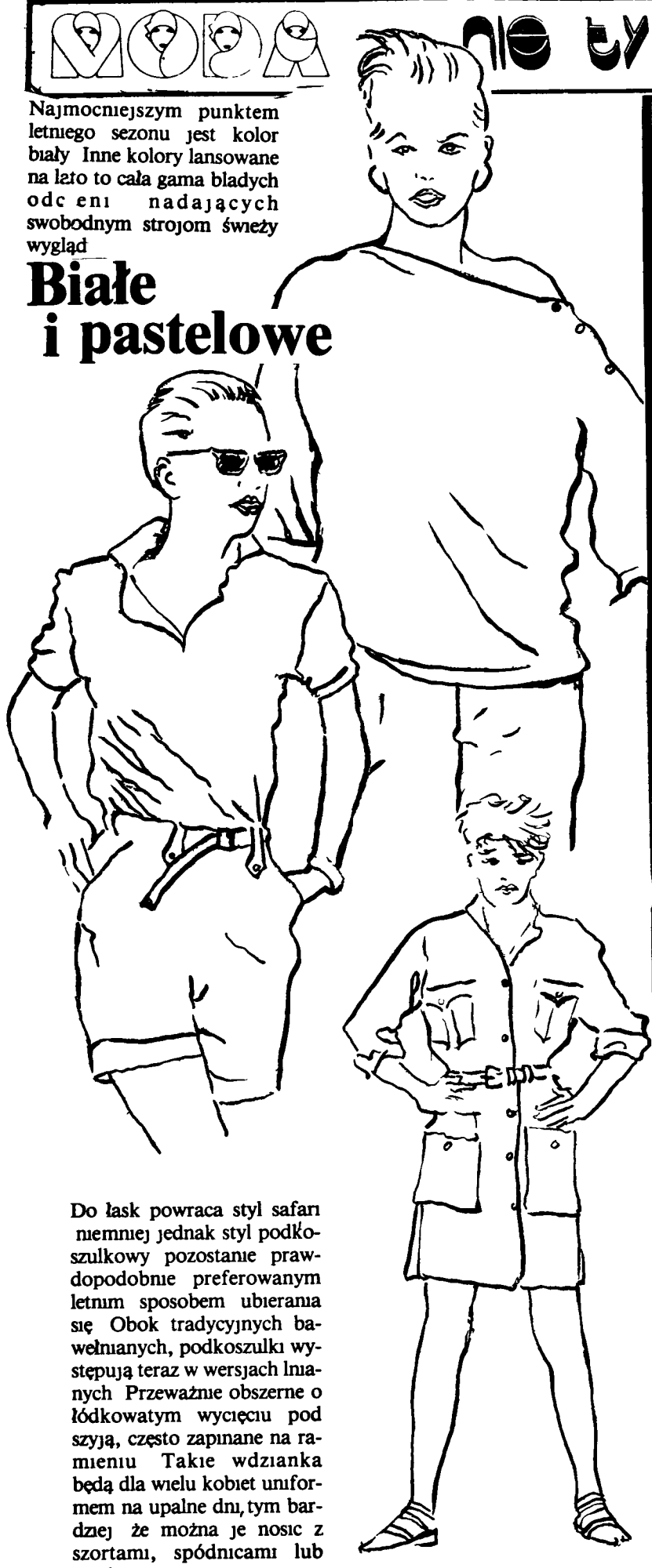
"HONEY BEE" BAKERY
284 Selkirk Ave.
WINNIPEG MAN.
tel. (204) [illegible]

SPECJALNA OBSŁUGA - ODBIÓR PACZEK Z DOMU KLIENTA
WINNIPEG MAN.
tel. 783-4650, 786-3782

MODA nie tylko dla kobiet

Najmocniejszym punktem letniego sezonu jest kolor biały Inne kolory lansowane na lato to cała gama bladych odcieni nadających swobodnym strojom świeży wygląd

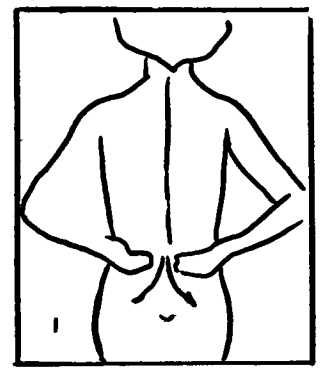
Białe i pastelowe

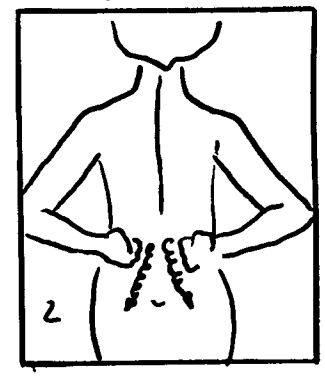


Do łask powraca styl safari niemniej jednak styl podkoszulkowy pozostanie prawdopodobnie preferowanym letnim sposobem ubierania się Obok tradycyjnych bawełnianych, podkoszulki występują teraz w wersjach lnianych Przeważnie obszerne o łódkowatym wycięciu pod szyją, często zapinane na ramieniu Takie wdzianka będą dla wielu kobiet uniformem na upalne dni, tym bardziej że można je nosić z szortami, spódnicami lub spodniami

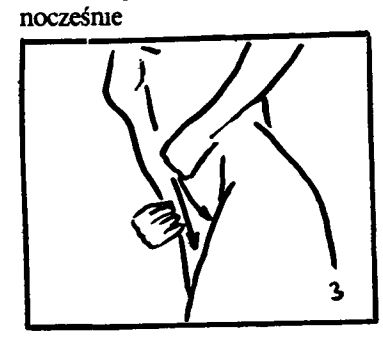
Automasaż c.d.

Automasaż okolic lędzwiowych wykonujesz stojąc Najpierw głaskanie Dłonie przesuwasz, zaczynając od linii środkowej, ku dołowi i bokom Następnie rozcieranie Zwijasz palce w pięści i rozcierasz grzbietami dłoni, ruchami kolistymi





Do masażu brzucha układasz się na plecach, podciągając kolana do góry, stopy blisko pośladków Brzuch rozcierasz, palcami obu dłoni równocześnie, w kierunku od kąta łuku żebrowego w dół Następnie "szczypiesz" powłoki brzuszne palcami obu dłoni równocześnie



TELEPHONE (416) 534 2023

IMPORT EXPORT

CANEXPOL INC.

1570-1572 BLOOR STREET WEST TORONTO ONTARIO M6P 1A4 CANADA

TEL (416) 534-2023

JEDYNA KANADYJSKA FIRMA POLONIJNA W POLSCE
POSIADAMY WŁASNY TRANSPORT NA TERENIE CAŁEJ POLSKI ORAZ WŁASNY MAGAZYN Z ARTYKUŁAMI ŻYWNOŚCIOWYMI I PRZEMYSŁOWYMI W WARSZAWIE

KOSZT WYSYŁKI PACZKI

PACZKI MORSKIE $0 95 ZA 1 KG (bez dopłat)
PACZKI LOTNICZE $3 65 ZA 1 KG (minimum 4 kg)

Dostawa tylko ekspresowa bez dodatkowych opłat w terminie: tak paczki lotnicze jak i morskie od 3—14 dni od momentu odprawy celnej w Warszawie i za potwierdzeniem odbioru

1 Wysyłki dokonywane są co tydzień
2 Dostawa paczek do domu odbiorcy (bez dopłat)
3 W cenie wysyłki wkalkulowana jest dostawa do domu odbiorcy oraz ubezpieczenie
4 Odbior paczek z domów wtorek, środa i czwartek (bez dopłaty)

- **Przyjmujemy rownież zamówienia na paczki w gotowych zestawach — razem 11 zestawow**
- **Na paczki do wyboru artykuły zywnościowe, przemysłowe, gospodarcze, konfekcję, odziez, obuwie i owoce**

PRZYKŁADY

PACZKA Nr 10
1 Pomarańcze — 10 kg
2 Cytryny — 3 kg
3 Grapefruity — 2 kg
Waga 15 kg Cena $23.50 US

PACZKA Nr 11
1 Wełna Mohair — 6×0.5 kg 3 kg
2 Rajstopy damskie — 30 par
3 Kawa brazylijska ziarnista — 3 kg
Waga 7 5 kg Cena $63 30 US

Po dokonaniu wpłaty, odbiorcy informowani są natychmiast telefonicznie lub telegraficznie o wysokości nadesłanej sumy, raz otrzymują listę wszystkich artykułow znajdujących się w naszym magazynie Po wypełnieniu tej listy i przesłaniu jej do centrali, odbiorcy otrzymują towary bez dodatkowych kosztow bezposrednio do domów na terenie całej Polski w terminie od 7—14 dni. **Gwarantujemy za ilość i jakość towarów** w Polsce oraz terminowe dostawy

PRZYJMUJEMY ZAMÓWIENIA Z CAŁEGO ŚWIATA

Katalogi gotowych zestawów oraz towarów na zamówienie można otrzymać na żądanie w naszych punktach przyjęć oraz listownie. Zamówienie minimum $40 US

Informujemy wszystkich zainteresowanych, ze zadna firma wysyłkowa paczek na terenie całej Kanady nie dysponuje własnymi środkami transportowymi w Polsce i nie posiada uprawnień na taką działalność, jak również nie dysponuje własnymi magazynami i własnymi sklepami

Na miejscu mogą Panstwo dokonać zakupu artykułow zywnosciowych, a szczegolnie produktow mięsnych z własnej produkcji po cenach hurtowych Produkujemy 100 różnych gatunków wędlin, prowadzimy sprzedaz wyrobów wędliniarskich i garmażeryjnych, świezego mięsa i innych delikatesów oraz produktów z Polski. Wszystkie produkty przeznaczone na wysyłkę zamykamy w prożni (vacuum) Produkcja prowadzona jest przez najlepszych rzeźników b firmy „SCAN" oraz pod nadzorem właściciela tej firmy

SPECJALNE CENY OD 9 MAJA DO 4 CZERWCA

	Cena dotychczas	Cena specjalna
T BONE STEAK	$4 69	$3 49
BACK RIBS	$4.89	$3.29
SIDE RIBS	$2.59	$1.59
SZYNKI BLACKFOREST i VIRGENIA (1 lb)	$4 59	$3 59
PARÓWKI (1 lb)	$2.89	$1.99
PASZTETOWA (1 lb.)	$2.69	$1.29
KIEŁBASA WIEJSKA (1 lb)	$3 99	$2.79
KISZKA CZARNA i BIAŁA (1 lb.)	$2.39	$1 69
PASZTETY DROBNO i GRUBO MIELONE (1 lb.)	$2.99	$1.99
KIEŁBASA MYSLIWSKA PARZONA (1 lb)	$3 49	$2.59
SERY HAVARTI, GERMAN-EDAM, GERMAN TYLŻYC	$4.29	$3.29
BIGOS POLSKI R.T.E (1 lb.)	$1 49	$0.99
PIEROGI Z MIĘSEM, Z KAPUSTĄ ORAZ Z SEREM I ZIEMNIAKAMI (Ruskie) (1 tuzin)	$2.99	$2.19
GOŁĄBKI R.T E (1 kontener 4 sztuki)	$4 20	$2.80
MIESZANKA CZEKOLADOWA „WEDEL"	$2.99	$2.19
ŚLIWKI W CZEKOLADZIE (1 lb)	$5.99	$4.99
ANDRUTY CZEKOLADOWE PRINCE-POLO (1 sztuka 2 oz)	$0 49	$0 34
ANDRUTY CZEKOLADOWE PRINCE-POLO (1 pudełko, 20 sztuk)	$9 80	$6 50
CUKIERKI KRÓWKI MLECZNE i CZEKOLADOWE (1 lb.)	$1 99	$1.39
CUKIERKI „WEDEL" NADZIEWANE MARMOLADOWE, CZARNA PORZECZKA MIODOWE MIETOWE, OWOCOWE (1 lb.)	$1.99	$1.39
CZEKOLADA MLECZNA „WEDEL" (100 g)	$1 19	$0 79
CZEKOLADA MLECZNA Z ORZECHAMI (150 g)	$2.69	$1 79
PIERNIKI CZEKOLADOWE „KATARZYNKI" (1 paczka)	$0.35	$0.25

SEMEHEN WHOLESALE MEAT, 1572 BLOOR ST W., TORONTO TEL. (416) 534-2023

GENERAL MOTORS
GM PONTIAC
BUICK

SZEROKI WYBÓR
NOWYCH
I UŻYWANYCH SAMOCHODÓW
FACHOWA OBSŁUGA
W JĘZYKU POLSKIM

12-miesięczny okres gwarancji

JERZY SZOZDA

OLD MILL PONTIAC-BUICK LTD.

1500 BLOOR ST. W., TORONTO, ONT.
TEL. 766-2443

PIELĘGNACJA CERY

Zmywacze i płyny tonujące

Różnorodność i bogactwo szeroko dostępnych na rynku kosmetyków, grupuje się wokół trzech ogólnie przyjętych typów cery normalnej, suchej i tłustej, tworząc tzw linie czy programy pielęgnacji cery
U podstaw każdej linii (programu) leżą trzy grupy produktów przeznaczonych do podstawowej codziennej pielęgnacji cery Są to zmywacze - płyny tonujące - kremy

ZMYWACZE
Należą do nich mydła specjalne, nierzadko na podłożu syntetycznym, mleczka (cleansing milk& lotion), kremy (washing cream), pasty z zawartością ziarenek (washing scrub, cleansing grains, facial scrub) W składzie swym mogą one zawierać oleje pochodzenia mineralnego czy roślinnego, wodę, wosk, środki emulgujące brud, środki zmiękczające, bakteriobójcze, konserwujące i zapachowe Kompozycja składników, a także ich procentowe zaangażowanie różni się w zależności od konsystencji, faktury i przeznaczenia gotowego produktu Ich neutralny lub lekko tylko zasadowy odczyn nie wchodzi w kolizję z pH skóry Tłuszcze w nich zawarte zmiękczają naskórek, świetnie rozpuszczają resztki makijażu i brud

Kremy oczyszczające (washing cream) - zalecane są przede wszystkim dla cer suchych Z powierzchni skóry usuwamy je papierową chusteczką
Mleczka - stosowane przy cerach normalnych i tłustych spłukujemy wodą
Pasty z zawartością ziarenek czy granulek (facial scrub, grains) - przeznaczone są do odświeżania naskórka poprzez mechaniczne ścieranie obumarłych nawarstwień Mogą być użyte na każdej cerze z wyjątkiem wrażliwej Należy stosowac je z umiarem żeby nie podrażnić naskórka Umiar dotyczy częstotliwości stosowania,czasu i intensywności pocierania skóry

PŁYNY TONUJĄCE

Kosmetykiem akompaniującym zmywaczom są płyny tonujące Celem ich użycia jest doprowadzenie skóry do idealnej czystości i to niezależnie od tego czy do mycia używamy mydła czy mleczka W pierwszym bowiem wypadku usuną one ze skóry pozostałości osadu minerałów twardej wody, w drugim pozostałości tłuszczów zawartych w mleczku czy kremie Płyny tonujące odświeżają koloryt skóry, wygładzają, przywracają skórze jej naturalny balans (pH)
A oto grupy w ramach których można dokonać ich klasyfikacji

1 Astringents
Zawierają wysoki procent alkoholu i jako takie stosowane są przy cerach tłustych czy skłonnych do wyprysków Alkohol szybko parując z powierzchni skóry daje nam uczucie przyjemnej świeżości i gładkości Płynom tym przypisuje się właściwości zamykania porów, co jednak,ściśle rzecz biorąc,nie jest zgodne z prawdą Zawartość alumu, czy innych tego typu składników powoduje lekkie nabrzmienie naskórka wokół porów wpływając na zmniejszenie ich otworów Zjawisko to jest jednak bardzo krótkotrwałe Jeszcze inny, miły dla oka efekt daje nam zawartość mentolu czy kamfory Składniki te rozszerzają naczynka krwionośne, przybliżając je bardziej do powierzchni skóry Astringents pochodzenia naturalnego, czy na bazie wyciągów z ziół i roślin oddziałują na skórę bardzo korzystnie Przykładem jest Witch Hazel- extrakt z liści i gałązek Hamamelis virginiana Dostępny w drogeriach Witch Hazel jest wodnym roztworem powyższego, zawiera 15% alkoholu

2 Tonics, complection toners, freshners, purifying lotions, refreshing rinse (wszystkie te nazwy używane są wymiennie)
Płyny te zawierają duży procent wody Spreparowane na podstawie lekko kwaśnej czy zasadowej neutralizują odczyn mleczka użytego do mycia Mogą również zawierać w swym składzie antyseptyki, środki zapachowe, mały procent alkoholu Polecane są dla cer normalnych, suchych, a także wrażliwych

3 Clarifying lotions i exfoliating lotions
Odświeżają skórę poprzez stopniowe, chemiczne rozpuszczanie obumarłego naskórka Substancjami odpowiedzialnymi za ten efekt jest benzoic acid lub salicylic acid Ich działanie możemy porównać do preparatów zawierających granulki, które spełniają tę rolę mechanicznie Clarifying lotions zawierają także składniki antyseptyczne i tonujące Stężenie tych płynów różni się w zależności od typu cery dla której są przeznaczone

Sposób uzycia płynów tonujących
Po umyciu twarzy (mydłem czy mleczkiem) i wielokrotnym spłukaniu wodą, przecieramy twarz tamponem waty nasyconym płynem tonującym Miłośniczki wody mogą, choć nie jest to już konieczne, ponownie spłukać twarz wodą Następną czynnością w pielęgnacji cery jest aplikacja właściwego kremu, ale o tym innym razem

Opracowała

1992 Yonge St Suite 301
tel (416) 485-8267

ogłasza zapisy na intensywny kurs

"PROGRAMOWANIE W JĘZYKU PL/1 NA KOMPUTERZE IBM S/370"

Program kursu przewiduje następujące zagadnienia
1 Wstępny opis maszyny IBM serii 370
2 Opis Języka Sterowania (J C L)
3 Organizacja zbiorów danych
4 Nauka programowania w języku PL/1.

Zajęcia odbywają się przez 4 tygodnie, dwa razy w tygodniu - w poniedziałki i czwartki (grupa A) lub we wtorki i piątki (grupa B) w godzinach 18 30 - 22 00
Wykłady prowadzone są w językach polskim i angielskim
Początek zajęc przewidziany jest na 20 czerwca br
Pełny koszt kursu, pokrywający podręczniki i materiały szkoleniowe wynosi $355 -

Zapisy prowadzone są przez sekretariat firmy do dnia 17 czerwca br
Osoby zainteresowane proszone są o zgłaszanie się osobiście lub telefonicznie od poniedziałku do piątku w godzinach 9 00 - 18 00
Ilosc miejsc ograniczona

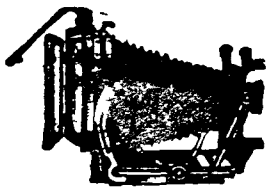
POLSKA APTEKA ROTHBARTA
Właścicielka IRENA BUKLIS POLECA
DUŻY ASORTYMENT LEKÓW, POSIADA OBFITY WYBÓR ZIÓŁ LECZNICZYCH, PROWADZI WYSYŁKĘ DO POLSKI, (WOLNA OD CŁA), REALIZUJE WSZELKIE RECEPTY BLUE CROSS, GREEN SHIELD, ITP
PONADTO POLECAMY KOSMETYKI, WYBIELACZ DO TWARZY, KREMY I MAŚCIE I KARTKI NA KAŻDĄ OKAZJĘ
WSZYSTKICH KLIENTÓW ZAPRASZAMY DO NOWO OTWARTEGO LOKALU PRZY
115 Roncesvalles Ave , Toronto, Ont Tel.537-0335

ANKA & PETER/photographers
2374 Bloor Street West, Toronto, m6s 1p5

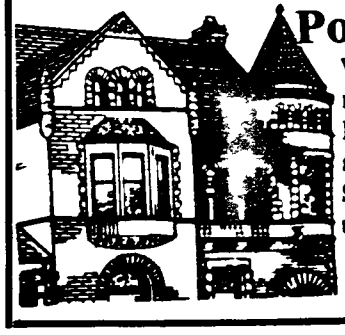
769 4488
ZDJĘCIA I PORTRETY NA RÓŻNE OKAZJE

LUDWIKA BURAKIEWICZ
KOSMETYCZKA
przyjmuje
DERMATONE
2285 Dundas St. West
Toronto
TEL. 537-0542
Od wtorku do piątku w godz 11-7 pm
sobota 9.30 - 6 pm
Tel. domowy 533-2482

Astra Meat Market
Właściciel E. Rembacz
Na składzie świeże mięsa — własnego wyrobu wędliny oraz importowane towary spożywcze
2238 Bloor St West — Toronto
Tel.. 763-1093

INTERNATIONAL CAMERA REPAIRS
3351 *Bloor St West-koło Islington*
TORONTO ONT M8X 1E9
Tel 239 1882

KUPNO,SPRZEDAŻ, WYMIANA I NAPRAWA APARATÓW FOTOGRAFICZNYCH RÓŻNEGO TYPU
Właściciel Stan NYCZ

KSIĘGOWY
(BOOKKEEPER)
POLECA SWOJE USŁUGI
Prowadzenie książek rachunkowych (Bookkeeping) dla
- SKLEPÓW - HURTOWNI
- RESTAURACJI — DROBNYCH USŁUG
Pracujemy szybko i dokładnie
MAREK BULICKI Tel 248-6332


Pokój do wynajęcia
W polsko-amerykańskiej rodzinie
Blisko komunikacji, blisko śródmieścia Toronto.
Spokojna, zacieniona drzewami ulica.
Tel. 531-5523
Echo Tygodnia

SWÓJ DO SWEGO PO RZETELNĄ OBSŁUGĘ
YANKA REALTY INC.
151 Roncesvalles Ave
Tel 537-4156
KUPNO, SPRZEDAŻ DOMÓW I INTERESÓW

MY THREE SONS RESTAURANT
153 Roncesvalles Ave
Tel. 536-6119

DANIA POLSKIE I KANADYJSKIE
PIEROGI ZUPY DOMOWE
W KAZDĄ SOBOTĘ - FLACZKI
ZAPRASZAMY

HOROSKOP TYGODNIA

05.06. - 11.06.83 r.

ANNA KEPLER

BARAN (Aries) 21 03 20 04

W twoich pojęciach i nastawieniu zachodzi jakaś zmiana Dla otoczenia jest niezauważalna ale sam to już zauważasz i jesteś tym nawet zaniepokojony Kto wie, czy w niedalekim czasie nie zmienisz miejsca zamieszkania Prawdopodobnie otrzymasz wiadomości którymi umiejętnie posługując się uzyskasz jeszcze większe uznanie otoczenia W miejscu twojej pracy jedna ze spraw sprawi ci wiele kłopotu Ale za jej załatwienie czeka cię jakaś nagroda

Korzystaj częściej razem z partnerem z towarzyskich możliwości Przebywanie w liczniejszym gronie powinno przynieść wam sporo zadowolenia

Wolna osoba może spotkać kogoś, na kim będzie ci szczególnie zależeć Ale trochę czasu upłynie zanim druga strona dostrzeże twoje zainteresowanie Jednak ten związek powinien przynieść wiele radosnych chwil i być trwalszym od innych

Koniecznie ureguluj swój tryb życia, w którym za mało czasu przeznaczasz na relaks i sen Bądz ostrożny za kierownicą i w podróży bo zagraża ci jakiś wypadek

BYK (Taurus) 21 04 21 05

Prawdopodobnie usiłujesz wprowadzic w czyn swoje zamysły dające możliwości pozyskania większych funduszy Istnieje duże prawdopodobieństwo, że uda ci się niejedno Warunkiem jest zachowanie pewnej dyskrecji o swych planach Z początkiem tygodnia możesz spotkać się z wieloma radami co powinieneś czynić aby rozwiązać swoje problemy Będą to rady bliskich przyjaciół nie mających jednak dobrego rozeznania w twoich sprawach Więc uważaj aby nie zaprowadziły cię na manowce W każdym razie nadchodzący okres powinien sprzyjać twym zamierzeniom

Razem z partnerem dużo czasu i wysiłku wkładacie w upiększanie swego domu Sprawia to wam dużo radości Prawdopodobnie będziecie chcieli pokazac go swym przyjaciołom Jeżeli tylko zechcesz to potrafisz wszystko wytłumaczyć dziecku i rozsądnie pokierowac jego krokami

W połowie tygodnia osobę wolną powinno oczekiwać wiele towarzyskich propozycji Unikaj jednak kogoś kto tylko materialny dobrobyt ma na uwadze

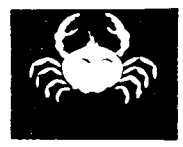
BLIŹNIAKI (Gemini) 22 05 - 21 06

Odczuwasz potrzebę odnoszenia większych sukcesów w kręgu swych bliskich znajomych Koniecznie będziesz pragnął poznać większą ilość osób mających pozycje i wpływy Prawdopodobnie uda ci się do tego doprowadzić Możesz się jednak spotkac z opinią jednego z przyjaciół iż budowanie przyszłości na takich fundamentach może być zawodne i będzie ci radził opierać się w swych planach na wypróbowanych już przyjacielach Będą to bardzo rozsądne słowa których rozważenie może wnieść korekty do twych planów

Partner chętnie poświęca ci wiele czasu i sporo uwagi Twoje dziecko wyrasta na silną indywidualnosc Trzeba nim mądrze kierować a już w żadnym wypadku nie próbować przycinać mu skrzydeł

Wolna osoba może powrócić do dawnej znajomości i właśnie ta przygoda ma szanse na dłuższe trwanie

Huśtawka nastrojów kosztuje cię dużo nerwów i zdrowia Pogodnie spoglądaj na najtrudniejsze nawet sprawy i nie przewiduj wszystkiego w czarnych kolorach



RAK (Cancer) 22 06 23 07

Twoje poczynania znalezienia sobie miejsca działania znajdą poparcie jednej z osób wierzącej w twoje uzdolnienia Może to być nawet finansowa pomoc która przypnie ci skrzydła do ramion Będziesz próbował natychmiast wzlecieć bardzo wysoko jednak zostaniesz szybko sprowadzony na ziemię Nie znaczy to jednak że zostaną przekreślone twoje zamierzenia Taki powrót do realnej rzeczywistości zmusi jedynie do ponownego rozpatrzenia twoich planów pod kątem przystosowania ich do istniejących warunków

Zgadzasz się z partnerem iż należy częściowo zrezygnować z towarzyskich spotkań które zabierają sporo czasu a nie przynoszą większej radości

Jedno z dzieci przymierza się do rozmowy z tobą ale wewnętrzne opory sprawią iż nastąpi ona w późniejszym czasie

Osoba wolna przeżywa silne emocje i w tej chwili nie stac cię na właściwy osąd romantycznej przygody

Jesteś zadowolony prawie z wszystkiego co oznacza doskonałe samopoczucie

LEW (Leo) 24 07 23 08

Początek tygodnia powinieneś poświęcic na staranne zaplanowanie przyszłych posunięć z jakimi nosisz się od dłuższego czasu i które obecnie zamierzasz realizowac Może się jednak zdarzyc iż pewne zawodowe zajęcia zajmą ci więcej czasu niż przypuszczasz i znowu będziesz musiał odłożyć swe plany na późniejszy okres Dlatego właśnie radzę jeszcze pomyślec nad nimi gdyż ich przerwanie na jakiś czas byłoby gorszym rozwiązaniem Kroi ci się też jakas podróż z której powinieneś powrócic zadowolony Przyjaciele chętnie ci pomogą w twych zamierzeniach

Potrafisz sprawy partnera postawic przed swoimi i tym zyskujesz coraz większą miłosc A jedno za czym tęskni to jakiś dłuższy wspólny wyjazd Zresztą o tym samym rozmyslają i dzieci

Osoba wolna robi na kims duże wrażenie Ale nie zdradzaj się chwilowo że również ty sam jesteś poddany urokowi Ta chwilka dystansu zbliży was pózniej jeszcze bardziej do siebie

Ze zdrowiem bez kłopotów

PANNA (Virgo) 24 08 23 09

Szykuje ci się jakaś zdecydowana zmiana w zawodowych sprawach Może to byc związane z awansem albo z przejsciem do bardziej odpowiedzialnej pracy na lepszych warunkach Jeśli jesteś sam szefem to może to być całkiem nowa propozycja znacznie odbiegająca od dotychczasowych twych zajęc Nie bądz zbyt wrażliwy na uwagi otoczenia które wydają ci się niesłuszne Milcząco przejdz nad nimi W najbliższym czasie możesz spotkać się z opinią osoby starszej którą radzę dobrze wysłuchac Pod koniec tygodnia otrzymasz niezwykle ważne informacje z nieoczekiwanego zródła Pozwolą one na wprowadzenie poprawek do twych działan i przyczynią się do sukcesu

Czy nie za chętnie demonstrujesz partnerowi swoją popularnośc i wzięcie? Przydałby ci się strumien zimnej wody na głowę Nie za bardzo też pojmujesz co się dzieje z twoim dzieckiem które osowiałe siedzi w domu

Wolna osoba stanęła na rozdrożu decyzji i ten stan potrwa dłużej

WAGA (Libra) 24 09 23 10

Zdecydowanie zaczynasz piąć się w górę Długo przygotowywałeś plany i właściwie teraz wybija dla nich odpowiednia godzina Wymagać to będzie całej twojej energii i uwagi Wiele osób będzie ci sprzyjać i pomagać ale znajdzie się ktoś którego oficjalne wystąpienia staną się powodem twojej frustracji i rozgoryczenia Jednak wykorzystanie zbliżającego się okresu we właściwy sposób może cię korzystnie ustawić nie tylko w tym roku Pozostaw więc swojemy losowi sprawy uboczne, bowiem takie możliwości szybko nie wrócą Gdyby zaproponowano ci jakąś podróż to lepiej byłoby odłożyć ją do następnego tygodnia

Spróbuj jeszcze bardziej wyciągnąć partnera do swojej gry w swoje plany, inaczej poczuje się pokrzywdzony Twoje dziecko chciałoby lecz jakoś nie może dorównać swym towarzyszom i to staje się powodem jego smutnych chwil

Wolna osoba zaczyna rozglądać się i porównywać z innymi swego partnera, co zwykle jest początkiem końca

Unikaj irytacji

SKORPION (Scorpio) 24 10 - 22 11

Jakies twoje twórcze talenty powinny dojść do głosu w zbliżającym się okresie Wzbudzą zdumienie otoczenia ale również uznanie We wszystkich zawodowych sprawach musisz wykazać się dyplomacją jeśli pragniesz osiągnąć sukces Masz zamiar wprowadzic jakieś zmiany do swej działalności Nie czyń tego pochopnie Zdecydowane posunięcia odłóż raczej na przyszły miesiąc Wtedy będą miały większą szansę powodzenia Ktoś będzie chciał koniecznie cię przekonać do pewnej propozycji jednak zapewnienia tej osoby przyjmuj ostrożnie

Do twojego związku zaczyna się wkradać obcość Chciałbyś to zlikwidować natychmiast W tym celu potrzebna będzie szybka i szczera rozmowa z partnerem dla wyjaśnienia wszystkich przyczyn Twoje dziecko przechodzi etap głębokich przeobrażeń Nie wszystko dla niego jest jasne i proste Postaraj się częściej z nim rozmawiać

Wolna osoba zaczyna odczuwać, iż coraz mniej znaczy dla partnera ale ta sytuacja jest chwilowa i powinny wrócić radosne chwile uniesień

Ze zdrowiem bez kłopotów

STRZELEC (Sagittarius) 23 11 21 12

Powinieneś przygotować się na jakies zasadnicze zmiany w swoim życiu Przede wszystkim dotyczą twej zawodowej działalności Możesz zmienić kierunek swych zainteresowań W każdym razie ten okres będzie trwał do połowy lipca Z większymi inwestycjami postaraj się wstrzymać chwilowo Możesz przeoczyć ważne szczegóły Nie wdawaj się w burzliwe dyskusje gdyż powiedzenie jednego słowa za dużo może być powodem poważnych przykrości Rozumiem, że język czasami cię swędzi ale wtedy myśl o tym jak spędzisz wakacje

Partner domaga się wyjaśnień w pewnych sprawach a ty nabrałeś wody w usta i milczysz Nie jest to najlepszy sposób na rozwiązanie przykrych kwestii Tymbardziej że nie są aż tak wielkie Twoje dziecko zaczyna mieć odrębne zdanie i to często nad wiek rozsądne Okaż mu uznanie

Osoba wolna chciałaby oczarować kogoś poznanego niedawno ale który dla ciebie zaczyna znaczyć więcej z każdym minionym dniem

Nie masz zbyt spokojnego życia Jedna sprawa goni drugą

KOZIOROŻEC CAPRICORN) 22 12 20 01

Jezeli tylko nie dasz się ponieść zniecierpliwieniu to możesz wykonac z nadwyżką wiele zaplanowanych prac w krótszym terminie Powinno to być dla ciebie istotną wskazówką gdyż dalsze tygodnie już nie będą tak pomyślne Tymbardziej że jestes obecnie naładowany energią którą wprost tryskasz Prawdopodobnie teraz uda ci się załatwic trudne finansowe sprawy A już wydawały się nierealne Możesz znaleśc się w sytuacji że ktos zwróci się do ciebie o konkretną pomoc której będziesz w stanie udzielić Nie odmawiaj bowiem tobie w takiej samej sytuacji też pomożono stanąć na nogach

Aby tylko utrzymać harmonię w domu jestes gotów pójśc na różne ustępstwa Pochwalam kompromis, ale nie zawsze oznacza on rozwiązanie sprawy Cieszy cię bardzo że dla dziecka rodzinny dom znaczy tak dużo

Znajomośc wolnej osoby trwającą z kimś od dłuższego czasu i będącą do tej pory zwykłym koleżeństwem może nagle zmienić się w miłosc

Każdego dnia jesteś przepracowany i stąd nawet we śnie nie odpoczywasz gdyż jawią ci się zawodowe sprawy

WODNIK (Aquarius) 21 01 19 02

Nie jest to najlepszy okres na przecieranie nowych szlaków lub przeprowadzania zasadniczych zmian w swym zawodzie Twoje emocje są obecnie silniejsze od rozsądku Pewne kalkulacje trzeba przeprowadzać na trzezwo dmuchając przy tym na zimne W banalniejszych obowiązkach pozwól się wyręczyc przez innych Natomiast zaczynają się w tobie budzić dawne tęsknoty A sądziłeś że przeminęły całkowicie Twój krąg znajomych może się znacznie poszerzyc a pewne osoby będą cię próbowały wciągnąć w jakies niezwykle ważne sprawy które w końcu okażą się marginesowymi

Twoje sprawy związane z partnerem są obecnie dla ciebie najważniejsze Ale równocześnie nie bądz za bardzo popędliwy i nie popsuj dobrej atmosfery w domu Jeżeli między rodzeństwem wystąpiły jakies nieporozumienia to teraz można spróbowac je wygładzic

Osoba wolna ma skłonnosci do działania pod wpływem chwili i nastroju

Prawdopodobnie masz skłonnosci do nadużywania wszelkich przyjemności w życiu

RYBY (Pisces) 20 02 20 03

Najbliższy okres nie zapowiada ani większych przełomów w tym życiu ani jakis grozących ci spraw Z tego wniosek ze wszystko raczej będzie przebiegac normalnie Nadal też odczujesz finansowe braki, chociaż w tej właśnie sprawie powinna cię spotkac z samym koncem tygodnia jakas przyjemna niespodzianka Wygląda jakby od kogos z rodziny Najbardziej ubolewasz jednak nad tym iż zauważasz odsuwanie się jednego z przyjaciół od ciebie Przyjmij do wiadomosci że tak dośc często bywa w życiu

Z partnerem dochodzisz do coraz pełniejszego porozumienia Jego rady są ci niezwykle pomocne i odwrotnie To powoduje że między wami nie ma żadnych zadrażnień Dzieci tez nie sprawiają wam prawie żadnych kłopotów

Osoba wolna zaczyna pozbywac się złudzen którymi żyła dośc długo

Stajesz się nadpobudliwy i nie wielka sprawa urasta w twoich oczach do problemu Wywołuje to wiele kłopotliwych sytuacji dla otoczenia i dla ciebie

PRACA

Pani do opieki nad dziećmi 3 i 5 lat i lekkiej pracy domowej potrzebna, z zamieszkaniem. Zapłata do omówienia.
Tel. Toronto 491-9443, wieczorem.

Zaopiekuję się dzieckiem we własnym apt. w Hamilton. Tel. 529-5372. Teresa.

Nauczyciel gitary klasycznej i popularnej szuka pracy oraz muzyków do współpracy
Tel. Toronto 588-1267

PRYWATNA - SPRZEDAŻ
3-sypialniowy apartament w polskim budynku przy West Mall Etobicoke
Cena do uzgodnienia Dzwonić 626-6195
do godziny 10 wieczorem

Szukam absolwentów Lotniczych Zakładów Naukowych (TBS) we Wrocławiu, tel. 231-8831 w Toronto.

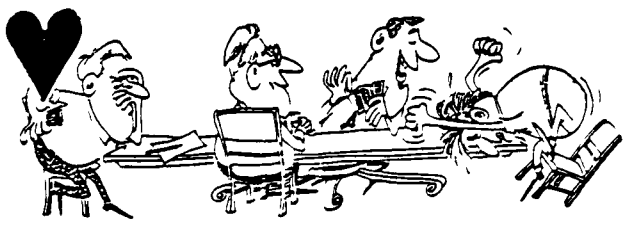
Jeszcze jedna polska placówka
Otwarta od 5 maja 1983 r
"CHOPIN Restaurant"
1720 Queen St West przy RONCESVALLES
Czysto polska kuchnia
Obiady i kolacje z 3-ch dań - Polska obsługa
Gra: *"BATORY SOUND BAND"*
Kierownictwo z wieloletnią praktyką kulinarną

KSIĘGARNIA WYSYŁKOWA "POLKA"
Oferuje największy wybór
słowniki angielskie ogólne i specjalistyczne, francuskie, włoskie, hiszpańskie i inne, książki do nauki języków, książki kucharskie, dla młodzieży i bajki dla dzieci, o tematyce religijnej, historycznej a także karty świąteczne i imieninowe z tekstami polskimi oraz wiele innych ciekawych pozycji
MONTREAL P Q
P O Box 647
N D G H4A 3R1 Canada
Tel (514) 489-0396

EDMAR ENGINEERING CO
Engineering Design / Air Conditioning / Plumbing
Electrical Construction and Service
P O Box 56 / Etobicoke / Ontario / M5C 4N2
Mark Rugala C E T
Engineering Design
TELEPHONE
(416) 626 3560

SUN

W GANDERA
239-9544 TORONTO
1-723-2811 OSHAWA



BRYDŻ

CZY MUSIAŁEŚ LEŻEĆ ?

ODCINEK 25

REDAGUJE JERZY BEŁDOWSKI

OBJAŚNIENIE ZNAKÓW ♠ PIK ♥ KIER ♦ KARO ♣ TREFL BA = BEZ ATU
K! = KONTRA RK! = REKONTRA --- A=AS K=KRÓL Q=DAMA J=WALET X=BLOTKA
P = PÓŁNOC Z = ZACHÓD W = WSCHÓD D = DEKLARANT (ROZGRYWAJĄCY)

OBRONA PRZECIW BEZ ATU - WYJSCIE (D C)

Sytuacja 2 - partner nie licytował i wychodzący atakuje własny kolor
PROBLEM - 20 Proszę podkreślić kartę którą należy wyjść

24	KQJ83	28	QJ963	32	AJ1074	36	J10974	40	KJ875	44	J9874
25	KQ1083	29	QJ7532	33	K10974	37	J10864	41	KQ874	45	K9854
26	KQ763	30	AQJ74	34	Q10963	38	J10654	42	AJ985	46	A9743
27	QJ1083	31	KJ1074	35	A10975	39	AQ953	43	Q6542		

Oto prawidłowe odpowiedzi na pytania nr 1 - 23

1	A 10	10	J 10 4	19	A 7 6 2
2	K 7	11	A 5 4	20	K 6 5 3
3	J x	12	K 6 2	21	Q 6 3 2
4	8 2	13	Q 7 3	22	J 5 4 2
5	10 7 3	14	J 5 2	23	9 6 3 2
6	9 8 4	15	Q 10 5		
7	8 6 2	16	J10 4 2		
8	K Q 3	17	K Q 3 2		
9	Q J 3	18	Q J 5 2		

JESZCZE RAZ PROBLEM NR 19

Bez znajomości t zw "reguły jedenastu' nie ma mowy o prawidłowym rozwiązaniu

REGUŁA JEDENASTU

Jeśli partner wyszedł " czwartą najwyższą " to widząc stolik i własną rękę możemy obliczyć
ILE KART WYŻSZYCH OD KARTY WYJŚCIA

posiadają pozostali gracze Ta " śmieszna " reguła nie jest zresztą regułą, lecz prostym matematycznym rozwiązaniem zadania 14 mniej 3 równa się jedenaście Dlaczego 14 skoro mamy 13 kart ? Ponieważ nie posiadamy karty oznaczonej cyfrą 1 Najniższa karta to dwójka a ostatnia karta to 14 Wychodząc czwartą najwyższą posiadamy 3 karty wyższe od karty wyjścia Odejmijmy 3 od 14 i otrzymamy 11

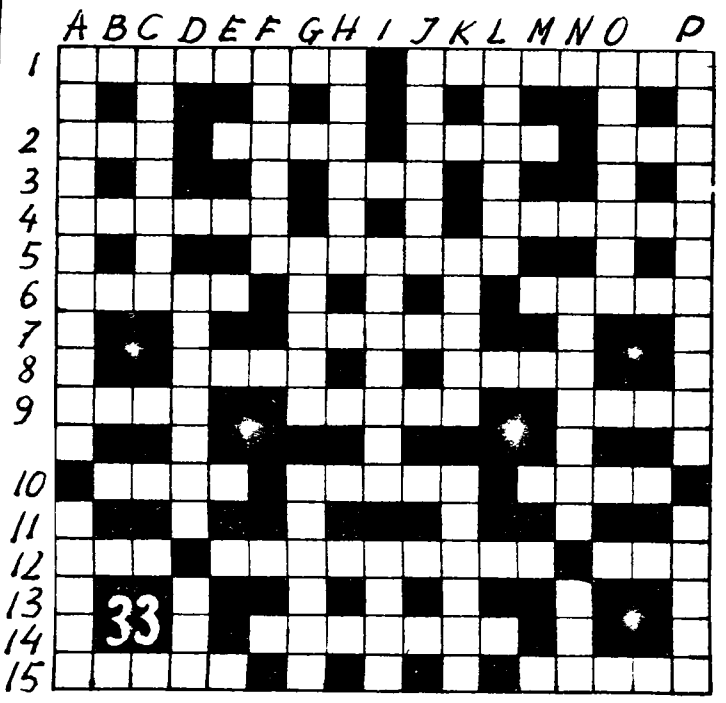
A jak to się oblicza ? Poprostu odliczamy ilośc oczek karty wyjściowej od cyfry 11 i otrzymujemy ilość kart wyższych od karty wyjściowej N p gracz Z wyszedł w piątkę Liczymy 11 minus 5 = 6 Jeśli na stoliku widać 7-ę i 8-ę a w ręku posiadamy Króla i 10-ę to gracz W posiada tylko dwie karty wyższe od piątki (wyjściowej) Z punktu widzenia gracza W wiemy, że deklarant posiada tylko dwie karty wyższe od karty wyjściowej Weźmy przykład

na stoliku widzimy Q 9 6 Gracz W posiada K 10 7 Gracz Z wyszedł w piątkę Deklarant zagrał ze stołu dziewiątkę Gracz W liczy 5 (karta wyjściowa) + 6 (ilość wiadomych kart wyższych, 3 na stole, 3 w ręku) odejmij of jedenastu = zero Deklarant nie posiada karty wyższej od piątki W gra dziesiątkę

PROSZĘ TERAZ SPRÓBOWAĆ ROZWIĄZAĆ PROBLEM NR 19

(I,proszę sobie wyobrazić, że "reguła 11" została wynaleziona przez niejakiego Mr Fostera w r 1889 Grano wówczas w t zw Wista - pradziadka brydża)

KRZYŻÓWKA NR 33



Poziomo

1-A okres pełnienia urzędu, funkcji pochodzących z wyboru
1-J egzamin na stopień naukowy
2-A np sosnowy
2-E na nim głowa według przysłowia
2-J wyścig samochodowy w terenie
2-O przedstawiciel ludu germańskiego walczącego z Rzymem
3-H opłata graniczna za towary
4-A mały popularny kwiatek
4-L naczynie, w którym topi się metale
5-F stan w płd-wsch części USA
6-A państwo carów
6-M broń rycerza
7-G influenca
8-D gra zespołowa rozgrywana na koniach
8-K w rosarium
9-A japoński system walki wręcz
9-G potrzaski zakładane przez traperów
9-N popularny przedwojenny aktor polski
10-B odyniec
10-G rodzaj pokrywy
10-M drogowy
12-A mały koń, polny
12-E opinia, renoma
12-O wydobywana w Wieliczce
14-F składnik, część całości
15-A z ziół na parze
15-M ogół druków periodycznych i gazet

Pionowo

1-A współpraca z wrogiem
1-C odległość
1-F zimą na głowie
1-H przetarg publiczny, licytacja
1-J imię żeńskie
1-L pokoik na statku
1-O rodzaj muzyki granej przez Murzynów amerykańskich na przełomie XIX i XX w
1-P system zakładów na wyścigach lub o wyniki zawodów sportowych
5-G stolica Nigerii
5-I ser owczy
5-K objętości lub długości
6-D kraj Kwitnącej Wisni
6-N japońska sztuka układania bukietów
10-G zespół muzykantów
10-K sposób wymowy, charakterystyczna intonacja
11-A obszar wodny
11-P urządzenie umożliwiające żeglugę pomiędzy obszarami o różnych poziomach wody
12-I spiętrza wodę
13-D hazardowa lub towarzyska
13-N tyfus

BALLADA

Switeź nr 2

Ktokolwiek będziesz w torontońskiej stronie
Od Bolton ciemnego boru
Wjechawszy na Ronces zatrzymaj owe konie
Byś się przypatrzył jezioru

Toń jego gładka zaś woda przeczysta
Gdy wiatr powieje fala falę goni
Mało kto wie prawda to wieczysta
W nim się odbija życie Polonii

Roztacza Ontario swe miraże biednemu
Wzrok się przyjemnie ułudzi
Lecz by tu z Austrii przyjechać samemu
Trzeba być najśmielszym z ludzi

Bo jakie szatan wyprawia tu harce!
Jakie się larwy szamocą!
Drżę cały kiedy bają o tym starce
I strach wspominać przed nocą

Tu crawlem panowie, żabką płyną panie
Strzałką młodzi na wznak stare wygi
Na środku sponsorzy po szuwarach dranie
W głębinach zaś żyją strzygi

Gminy Grupy Koła Kręgi Federacje
Natworzyli tego panie święty
Są harcerze, kombatanci, są organizacje
A na czele Janek Julek i Walenty

Wodzowie ci wiedzą że w ich wielkim dziele
Dobrze by z Bogiem być bliski
Więc na pikniku będzie co niedzielę
Prałat Pluta lub bp Niemiński

Oprócz radia TV wychodzą gazety
Jest Głos Polski Echo czy Związkowiec
Tutaj szofer i socjolog lecz niestety!
Trafi się także gdzieniegdzie KULowiec

Mówię przystąp, dołącz
Nie bądź sam jak pies bezpański
Z nami Gustaw z nami Jacek (Olo w Stanach)
Z nami też Sójka-Walmański

Tutaj krzyczą Na Lwów zabieramy nasze!
Poniektóre polonijne tuzy
Śniedzią zaszły członki rdzawe już pałasze
Doskwierają żołądkowe guzy

Potem cichcem po paszporcik idą gładko
Niosąc w pudełku pralinki
W Starym Kraju chory ojciec chora matka
Ale za to zdrowe są dziewczynki

Przyznaje" im wizy konsularna szlachta
Na sygnecie mając młot i sierp
Kształciła ją Moskwa kształciła ją Kruchta
Gromyko nadawał jej herb

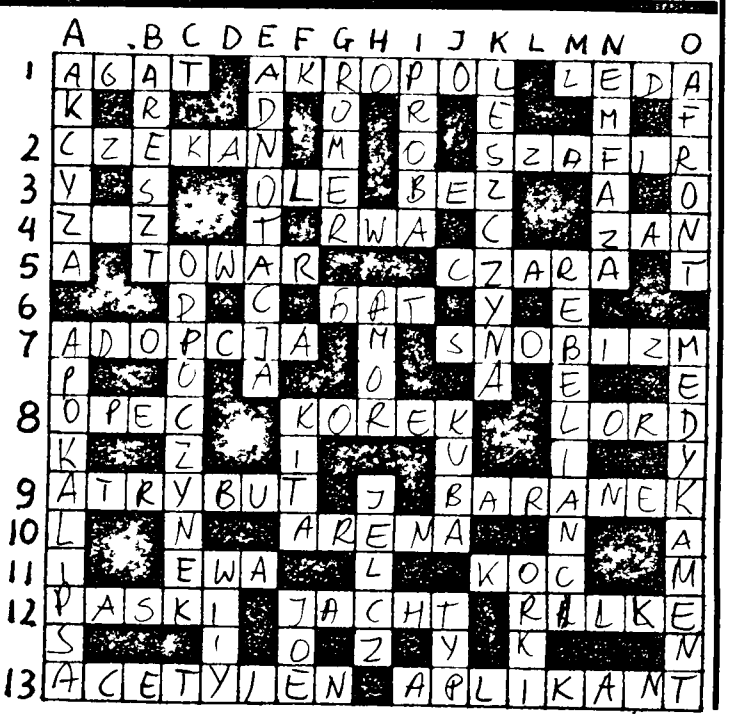
U nas goło lecz wesoło tak w sam raz
W głowie wódki pół promilla
Wiosną obchód w lecie piknik zimą zjazd
A na starość pokój w Vawel Villa

U nas zieleń u nas czerwień proszę was
Dobry trunek na frasunek
Józef z Franią dwa dni temu poszli w las
Ja z tego złożę meldunek!

Zaś Ontario do dna pękło na kształt rowu
lecz próżno za nim wzrok goni
Wiry koła kręcą fale pienią się znowu
Baczmy by nie wchłonęły Polonii

BAC

Rozwiązanie - krzyżówka nr 32



STRONA BOLKA i LOLKA

Redaguje
LESZEK MECH

"POLONIA REVIEW"
Polski Program Telewizyjny.
We środy o 8 wieczorem, w piątki o 7 30 wiecz.
i w soboty o 2 30 p m na kanale 10 (Maclean-Hunter w dzielnicy Parkdale)
Przynosi aktualne wiadomości z Polski i z zycia Polonii kanadyjskiej *"Polonia Review"* **jest niezaleznym polskim programem niepodległościowym**

"Pani Jadwiga"
Polski program radiowy
ze stacji CHWO 1250 w Oakville
od godziny 1 do 2 w kazdą sobotę
Reklamy i ogłoszenia handlowe
oraz wszelkie komunikaty
przyjmuje się telefonicznie - 691-8789

Echo Ojczyzny
codzienny polski program radiowy
nadawany od godziny 11 05
od poniedziałku do piątku włącznie.
ze stacji CHIN FM 100 7
tel. 531-9991
Prowadzi Karola Kęsik.
Muzyka,
wiadomości z Polski, z Kanady i ze świata, komentarze.
Przyjmujemy reklamy i ogłoszenia handlowe
i wszelkie komunikaty

JUŻ DWA RAZY W TYGODNIU
PROGRAM RADIOWY *POLONEZ*
W SOBOTY 3:30 - 4:30 p.m. 1250 AM CHWO
W NIEDZIELE 10:30 - 11:30 a.m. 1190AM CJMR
MAREK J GOŁDYN
PRODUCENT
ADRES REDAKCJI POLONEZA.
2120 BLOOR St W
TORONTO, ONT M6S 1M8
TEL (416) 762-7401

THUNDER BAY
PACZKI DO POLSKI
MORSKIE $ 1 80
LOTNICZE $ 4 15

The Right Fit 126 N May Street
Tel 622 - 2571

TYLKO PRZEZ NAS
wyczyszczone dywany i obicia mebli
mogą w pełni państwa zadowolić.
Robimy szybko i solidnie najnowszą metodą "Steam-brush"
Ceny konkurencyjne
Oszacowanie bezpłatne Minimalny koszt zamówienia $ 30
TEL 532 - 1880
537 - 5089

Eurolux
ZAKŁADANIE NOWYCH INSTALACJI
WYMIANA USZKODZONEJ
ELEKTRYCZNE URZĄDZENIA
PRZEMYSŁOWE I DOMOWE
SPECJALNOŚĆ
OŚWIETLENIE OGRODÓW
(LANDSCAPING LIGHT)

Tel. 497-8441

Leniwiec

Wprost nie uwierzycie,
nad Amazonką w Południowej Ameryce
tak leniwy zyje leniwiec,
ze krążą o nim legendy prawdziwe
Aby wyjaśnić co to
takiego dzieje się z leniwcem

wysłano od nas z Toronto
badawczą ekspedycję
Naukowcy przez dwa tygodnie
obserwowali w dzungli zwierzę,
a potem napisali zgodnie
tej treści raport na papierze

„W pierwszym dniu
leniwiec nie poruszył nawet jedną nogą.
W drugim dniu
poruszył i przydeptał sam sobie ogon
W trzecim dniu
leniwiec ciężko wzdychał nad własnym losem
W czwartym dniu
palcem nie kiwnął, gdyz miał muchy w nosie
W piątym dniu,
ku naszemu wielkiemu zdziwieniu,
leniwiec usadowił się w cieniu
i zaczął czyścić swoje własne futro,
pracował bardzo krótko,
po czym mruknął cichutko
«Spieszę się nie wiadomo po co,
i tak nie zdążę przed nocą».
W szóstym dniu
juz zamierzał przystąpić do czyszczenia,
gdy silniejsza od woli okazała się natura lenia,
znowu robotę
odłozył na potem
W siódmym dniu
niedziela wypadła
Co za rozkosz
Leniwiec ze śniadaniem uwinął się raz dwa
i później juz spał beztrosko
przez dzień cały
A śniły mu się niebieskie migdały.
W ósmym dniu
jedno oko otworzył na oka mgnienie
W dziewiątym dniu
leniwiec jakby zapadł się pod ziemię
Dopiero wieczorem, niestety,
wydało się wszystko
przez pomyłkę odwrócono lunety
i obraz, który miał być całkiem blisko,
zniknął w oddali

Tym samym, nieszczęśliwie,
z pola widzenia zniknął równiez leniwiec
i nie mozna było ustalić,
co w tym dniu robił właściwie.
W dziesiątym dniu
leniwiec, który do tej pory poruszał się
nieśmiało,
raptem poderwał ciało,
czyli inaczej mówiąc nabrał animuszu
od czubka ogona po sam czubek uszu
W ekspedycji ile było osób,
kazdy ten fakt niezwykły tłumaczył
w inny sposób.
Tylko jeden zoolog miał rację —
leniwiec spieszył się na kolację
W jedenastym dniu
spotkał sąsiada
mrówkojada
Rozmowa zwierząt wyglądała
w ten sposób,
ze leniwiec nie zabierał głosu,
tylko zamknąwszy oczy
udawał, ze słucha,
a mrowkojad jak nakręcony
gadał i gadał,
gruchał i gruchał
do późnej nocy
W dwunastym dniu
leniwiec wstał wcześnie rano
i przez pomyłkę zamiast «dzień dobry»
powiedział «dobranoc»
I momentalnie z powrotem zachrapał

W trzynastym dniu
leniwiec zamierzał wyruszyć
w drogę,
lecz tak długo przestępował
z nogi na nogę,
az zmęczył się, spocił, zasapał
i do podróży stracił cały zapał
W czternastym dniu
lezał do góry brzuchem,
az papuga krzyknęła mu
nad uchem·
— Jesteś nieprawdopodobnym
leniuchem!
— Ja? Niemozliwe! —
oburzył się leniwiec
— A zresztą, kazdy doktor powie,
ze sen to zdrowie!
I na potwierdzenie tych słów
leniwiec zasnął ponownie".

Słowo w słowo przepisałem raport
i nagle sam sobie się dziwię,
ze zaczynam rozglądać się za kanapą.
Czyzby lenistwo było zaraźliwe?

Leszek Mech

ZAGADKA
Łódź to jak inne łodzie,
lecz w tym cała rzecz,
że nazwę jej można czytać
tak samo wprost, jak wstecz.

SPORT SPORT

WYŚCIG WKRACZA W DECYDUJĄCĄ FAZĘ

Po bezbarwnym czwartym, piątym i szóstym etapie, które nie wniosły praktycznie istotnych zmian w obu klasyfikacjach, rozegrano tzw "etap prawdy", czyli indywidualną jazdę na czas Zgodnie z przewidywaniami był on popisem Olafa Ludwiga, który na 35 km trasie uzyskał czas o minutę lepszy od następnego zawodnika, zresztą tez reprezentanta NRD, Uwe Raabego

Dzięki temu zwycięstwu Ludwig przesunął się z 14 na 7 miejsce w klasyfikacji indywidualnej, a druzyna NRD dołożyła Sowietom ponad 4 min , a Polakom prawie 6 min w klasyfikacji druzynowej Najlepszy z Polaków, Lech Piasecki był 14 ze stratą do zwycięzcy 2 33

Etap ósmy był remisowy, możni tego wyscigu odpoczywali, pozwolono na ucieczkę outsiderów

Pierwszy linię mety przekroczył Francuz Claude Carlin, ale zwycięstwo zaliczono Kubanczykowi Gracii Podobno Carlin blokował usiłującego go wyprzedzić Kubańczyka Jury uznało, ze *Francuz przekroczył przepisy i za* walkę nie fair dodało mu karną minutę

Dziewiąty etap, który zakonczył się juz na terenach CSRS (Usti n Łabą) przyniósł dosc istotne przemeblowania

Zaczęły się słynne czeskie kopce, peleton porozrywał się na wiele grup i przyniósł poważne straty druzynie sowieckiej

Polacy pojechali bardzo dobrze, Tadeusz Krawczyk zajął drugie, a Mieczysław Korycki czwarte miejsce w 6-cio osobowej grupie, która pierwsza przybyła na metę

Grupę poscigową (strata 2 34) przyprowadził Polak Andrzej Mierzejewski

Kapitan polskiej drużyny Andrzej Serediuk nie wytrzymał trudów trasy i stracił do zwycięzcy ponad 23 min Lech Piasecki, który został mu do pomocy, dociągnął z nim do grupy, lecz wyczerpany Serediuk nie był w stanie wytrzymac tempa i zaczął zostawac I tym razem Piasecki starał się pomóc koledze, lecz widząc beznadziejnośc swoich działan, zostawił go w grupie maruderów i dzięki temu poniósł mniejszą stratę - 14 42 min

Mieczysław Korycki po wygraniu dwóch premii górskich (na trzeciej był drugi) został liderem w klasyfikacji górskiej i do następnego etapu wystartuje w zielonej koszulce najlepszego "górala"

Etap zakonczył się zwycięstwem *Uwe Raabego, a Ludwig, który* znalazł się w czołowej szóstce wysforował się juz na trzecią pozycję w klasyfikacji indywidualnej

Liderem wyscigu jest Falk Boden (NRD) Z Polaków w pierwszej dziesiątce pozostał tylko Tadeusz Krawczyk

Do konca wyscigu pozostały już tylko trzy etapy (z Usti do Przibram - 171 km, z Przibram do Taboru - 165 km, i z Taboru do Pragi -124 km), trudna górzysta konfiguracja terenu może przynieśc jeszcze istotne zmiany w obu klasyfikacjach

Po dziewięciu etapach

Indywidualnie

1 Falk Boden (NRD) - 33 53 24
2 Oleg Czużda (ZSRR) - 0 32
3 Olaf Ludwig (NRD) - 0 59
4 Thurlow Rogers (USA) - 1 03
5 **Tadeusz Krawczyk (Polska)** - 1 13
6 Gerrit Solleved (Hol) - 1 29
7 Piotr Ugrimow (ZSRR) - 2 43
8 Wenelin Chubenow (Buł) - 3 55
9 Ladislaw Ferebauer (CSRS) - 4 15
10 Jirzi Szkoda (CSRS) - 4 16

Miejsca pozostałych Polaków

13 **Adam Zagajewski - 5 29,**
15 Andrzej Mierzejewski - 6 27,
16 Mieczysław Korycki - 6 58,
30 Lech Piasecki - 18 44,
40 Andrzej Serediuk - 24 06

Druzynowo

1 NRD - 101 37 04, 2 Polska - 6 48, 3 CSRS - 7 55, 4 ZSRR - 12 20, 5 Holandia - 19 16, 6 Bułgaria - 29 48

25 Bokserskie Mistrzostwa Europy

SŁABY WYSTĘP POLSKICH BOKSERÓW

Tylka bracia Skrzeczowie na podium

Zapewne, jubileuszowe 25 Bokserskie Mistrzostwa Europy przejdą do historii jako jedne z najmniej udanych występów polskich pięściarzy

Do finałowych pojedynków, rozegranych 15 maja w Warnie, zakwalifikował się tylko jeden Polak - Paweł Skrzecz

Wicemistrz swiata wagi półciężkiej nie zdołał skutecznie przeciwstawic się mało znanemu bokserowi sowieckiemu Witalijemu Kaczanowskiemu i przegrał z nim po wyrównanej walce jednogłośnie na punkty 58 59, 58 59, 58 58 ze wskazaniem Kaczanowskiego, 58 59, 57 59

Grzegorz Skrzecz, nieco wcześniej zakończył swoje występy, ulegając w półfinałowej walce Węgrowi Gyula Alvicsowi (przegrał z nim również w pazdzierniku ub roku w Łodzi podczas międzypaństwowego meczu Polska-Węgry)

Tak więc tylko dwa medale braci bliźniaków, srebrny - Paweł i brązowy - Grzegorz stanowią dorobek 11 osobowej ekipy polskich pięściarzy

W trakcie rozgrywania mistrzostw obowiązywały dwa nowe przepisy, uchwalone ostatnio przez Kongres AIBA w Colorado Springs

W przypadku, gdy lekarz przerwie walkę w drugiej, względnie trzeciej rundzie, wówczas zawodnik nie przegrywa przez rsc, lecz obowiązuje dotychczasowa punktacja Drugą innowacją jest wprowadzenie jury, które przy werdykcie 3 2 może zmienić wynik

Wyniki walk finałowych

Waga papierowa - Ismail Mustafow (Bułgaria) - Salvatore Todisco (Włochy) 5 0, **musza** - Petar Lesow (Bułgaria) - Janos Varadi (Węgry) 2 3 (sędziowie), 5 0 (jury)*, **kogucia** - Jurij Aleksandrow (ZSRR) - Saml Buzoli (Jugosławia) 5 0, **piórkowa** - Serik Nurkazow (ZSRR) - Plamen Kamburow (Bułgaria) 5 0, **lekka** - Emil Czuprenski (Bułgaria) - Carlo Russolillo (Włochy) 5 0, **lekkopółśrednia** - Wasilij Szyszew (ZSRR) - Mirko Puzovic (Jugosławia) 4 1, **półśrednia** - Piotr Gałkin (ZSRR) - Luciano Bruno (Włochy) 4 1, **lekkośrednia** - Walery Łaptiew (ZSRR) - Ralf Hunger (NRD) 5 0, **srednia** - Władimir Mielnik (ZSRR) - Doru Maricescu (Rumunia) 5 0, **półciężka** - Witalij Kaczanowski (ZSRR) - Paweł Skrzecz (Polska) 5 0, **ciężka** - Aleksander Jagubkin (ZSRR) - Gyula Alvics (Węgry) 5 0, **superciężka** - Francesco Damiani (Włochy) Ulli Kaden (NRD) walkower

* W pojedynku przerwanym w drugiej rundzie (kontuzja łuku brwiowego Lesowa) sędziowie punktowali zwycięstwo 3 2 dla Węgra Varadi Decyzją jury zmieniono rezultat na 5 0 dla Lesowa

Punktacja medalowa mistrzostw

	zł	sr	br
1 ZSRR	8	0	4
2 Bułgaria	3	1	3
3 Włochy	1	3	0
4 NRD	0	2	4
5 Jugosławia	0	2	2
6 Rumunia	0	1	4
7 Węgry	0	2	1
8 Polska	0	1	1
9 CSRS	0	0	2
10 Turcja	0	0	2
11 Irlandia	0	0	1

Ogłoszenia

U W A G A

Polonia w Toronto i okolicy

POLISH ALLIANCE (TORONTO) CREDIT UNION LTD.
2150 BLOOR ST. W.
(Wejście od wschodniej części budynku)
TEL. 762-9523

Konta depozytowe	7 %	rocznie
Specjalne konta depozytowe (minimalny depozyt $5000 oprocentowany na każdy dzień depozytu)	6¼ %	rocznie
3-miesięczne certyfikaty	8 %	rocznie
6-miesięczne certyfikaty	7½ %	rocznie
1-roczne certyfikaty	8 %	rocznie
3-letnie certyfikaty	8 %	rocznie
RRSP i RHOSP	9 %	rocznie
Pozyczki personalne	14½ %	rocznie
Hipoteki	13 %	rocznie

BEZPŁATNE PERSONALNE KONTA CZEKOWE
CODZIENNIE od 12 do 2.30 po poł i od 7.30 do 9 wiecz.
WTORKI tylko od 12 do 2 30 po poł. oraz SOBOTY od 10 do 12.30

Członkostwo w jakiejkolwiek organizacji polonijnej nie jest warunkiem członkostwa w naszej Credit Union

Copernicus Meat Prod.
79 Roncesvalles Av.
Tel. 536-4054

Posiadamy świeze mięso wykrojone na życzenie.
Szynki, boczki, balerony, kiełbasy na sposób polski oraz wiele innych wędlin i delikatesów - ogórki kiszone, kapustę z beczki, śledzie, pierogi
T.S. PAKULSKI

ZESPÓŁ MUZYCZNO—WOKALNY NA WSZELKIE OKAZJE
"SAMI SWOI"
Tel 251-4985
L WINIARSKI
Proszę dzwonić po 6-tej wieczorem

HENRY CARTAGE and MOVING
Właściciel HENRYK PODSIEDLIK
Wszelkie przewozy towaru i przeprowadzki
Usługi ubezpieczone
Tel 278-4480

Sport Montreal

HALOWY TURNIEJ PIŁKI NOŻNEJ

Trzecia lokata zespołu "Biały Orzeł"

W miesiącach zimowych od 23 I do 10 IV 1983 został rozegrany w Montrealu Amatorski Halowy Turniej Piłki Nożnej o mistrzostwo dzielnicy Concordia z udziałem drużyny Towarzystwa Białego Orła występującego pod nazwą WHITE EAGLES TBO

W drodze do finału zespół Białego Orła odniósł 7 zwycięstw i poniósł 2 porażki

Pokonał zespoły Icosium 4 0 Aga Khan 2 0 CTRC 8 0 ColoColo 3 0 Flames 8 4, Greek Stars 4 2 i Cafe Portugal 5 1

Przegrał jedynie z późniejszym liderem Vrai Jeans 1 5 i zdobywcą drugiego miejsca Chez Doval 1 2 Uzyskane wyniki pozwoliły mu walczyć o 3 miejsce z zespołem z drugiej grupy

Zespół trenuje p Zdzisław Toporowicz, kierownikiem drużyny jest p Józef Grabas Trzon drużyny stanowili Bogdan Wróbel, Mirosław i Ryszard Pszonkowie Marian Drewniak i Janusz Hryc Na zmiany wchodzili Piotr Sokołowski, Piotr Skolak, Władysław Pruga Marian Kos Adam Winiarczyk, Witold Marchlewski Janusz Burnałowski Leszek Grzegorczyk, Jacek Florczyk i Edward Sobczyk

Chłopcy z Białego Orła wygrali wysoko mecz barażowy z drużyną AVANT GARDE stosunkiem 4 1

Ostatecznie drużyna Białego Orła zajęła 3 miejsce na 20 zespołów startujących w 2 grupach

Obecnie odbywają się rozgrywki w piłce nożnej (soccer) o mistrzostwo III ligi na otwartych boiskach Trwać one będą od 20 V do 27 VIII 1983 r W czerwcu drużyna Białego Orła rozegra następujące spotkania 4 VI godz 14 00 z zespołem Les Amis na boisku Kent, 10 VI godz 20 30 z Iran Sun na boisku Trenholme 17 VI o godz 20 30 również na Trenholme z zespołem Laos, 25 VI o godz 20 30 z Nicosią na stadionie Kent Zapraszamy wszystkich sympatyków

Krystyn P

Rekord świata w rzucie dyskiem

Na zawodach lekkoatletycznych w Moskwie **Jurij Dumczew** ustanowił nowy rekord świata w rzucie dyskiem wynikiem 71 87 m Poprzedni rekord należał do **Wolfganga Schmidta** z NRD i wynosił 71 16 m

W Krasnodarze, **Ludmiła Baranowa** uzyskała w biegu na 10 000 metrów rezultat 31 35,01, który jest nowym rekordem świata lepszym o 0,2 sek od poprzedniego ustanowionego rok temu przez Amerykankę **Decker Tabb**

SPORT SPORT

Górnik i Motor prowadzą

Dziewięta kolejka spotkań rundy wiosennej II ligi piłkarskiej sypnęła niespodziankami
W grupie I doszło do spotkania na szczycie, w którym to Górnicy z Wałbrzycha zdobyli niezwykle cenne dwa punkty zwyciężając 1 0 Zagłębie w Lubinie Bramkę zdobył w 61 min Kosowski, a pojedynek ten oglądała rekordowa jak na spotkania drugoligowe ilość widzów bo 16 tys
Piast Gliwice również roztrzygnął na swoją korzyść spotkanie wyjazdowe z groźną Stalą Stocznia, i nadal nie traci nadziei na premiowane awansem miejsce
Ma cztery punkty straty do lidera na 6 kolejek przed zakończeniem rozgrywek
W bratobójczej walce spadkowiczów lepszy okazał się Gryf Słupsk, który wygrał u siebie z Arkonią Szczecin 2 1

W grupie II kolejna zmiana lidera, tym razem Motor Lublin, który wygrał z Polonią Bytom 3 1, skorzystał z potknięcia Resovii i zajął jej miejsce na szczycie tabeli
Resovia nie wykorzystała atutu własnego boiska uzyskując remis 1 1 z niedawnym przodownikiem Radomiakiem
Te trzy druzyny tzn Motor, Resovia i Radomiak zajmują czołowe miejsca i prawdopodobnie między nimi rozegra się batalia o zaszczytny tytuł mistrza grupy II awansowany przejściem do I ligi
W dole tabeli Polonia Warszawa i Avia Swidnik wygrały swoje mecze i dążą uparcie do wydostania się z ogona tabeli

Grupa 1

Zagłębie L. — Gornik Wlb	0	1
Tychy — Olimpia P	0	0
Gryf — Arkonia	2	1
Celuloza — Odra W	1	1
Stal Stocznia — Piast	0	1
S' lon — ROW	2	1
Zagłębie Wlb — Odra	2	0
Arka — Olimpia El	0	0

1	Górnik Wlb	35	13	38—12
2	Zagłębie L.	33	15	36—21
3	Piast	31	17	24—13
4.	Olimpia P	29	19	27—15
5	Odra W	28	20	26—23
6	Stal Stocznia	24	24	19—18
7	Arka	24	24	18—19
8	Tychy	23	25	28—24
9	Zagłębie Wlb	23	25	20—21
10	Celuloza	23	25	16—22
11	ROW	21	27	24—31
12	Olimpia E	20	28	20—26
13	Stilon	20	28	23—32
14	Odra O	20	28	23—36
15	Arkonia	16	32	28—40
16	Gryf	14	34	17—34

Grupa 2

Resovia — Radomiak	1	1
Motor — Polonia B	3	1
Polonia W — Korona	2	0
Avia — Lublinianka	2	1
Włokniarz — Gornik K	1	0
Bron — BKS Stal	6	0
Stal St W — Rakow	2	0
Błękitni — Hutnik	1	2

1	Motor	30	18	30—19
2	Resovia	30	18	31—24
3	Radomiak	28	20	43—28
4	Gornik K	27	21	33—26
5	Hutnik	27	21	37—32
6	Bron	26	22	30—28
7	Korona	26	22	23—27
8	Włokniarz	24	24	33—27
9	Błękitni	24	24	29—27
10	Rakow	23	25	28—[illegible]
11	Polonia B	21	27	26—26
12	Stal St W	21	27	21—30
13	BKS Stal	21	27	26—42
14	Lublinianka	19	29	23—[illegible]
15	Avia	19	29	22—34
16	Polonia W	18	30	30—35

Gorzej jak w Helsinkach

W środę ubiegłego tygodnia 25 maja doszło w Białymstoku do spotkania olimpijskich reprezentacji Polski i Finlandii w ramach meczu eliminacyjnego o zakwalifikowanie się do turnieju olimpijskiego w Los Angeles
Jak pamiętamy pierwsze spotkanie tych drużyn 4 maja w Helsinkach zakończyło się efektownym zwycięstwem drużyny Polskiej 0 4
Tym razem o mało nie doszło do sensacji, Polacy wygrali zaledwie 3 2
Tym niemniej dzięki temu zwycięstwu drużyna Polska wyszła na prowadzenie w grupie i wyprzedza NRD lepszą różnicą bramek

Tabela grupy B

1	Polska	4 0	7-2
2	NRD	4 0	3-1
3	Dania	1 3	3-4
4	Norwegia	1 1	2 2
5	Finlandia	0 6	2-8

***

Marzenia Włochów o zakwalifikowanie się do przyszłorocznych finałów mistrzostw Europy we Francji zakonczyły się 29 05 w Goeteborgu Porażka 0 2 jaką ponieśli Włosi w spotkaniu ze Szwedami w grupie eliminacyjnej 5, definitywnie przekreśliła ich szanse
Bramki strzelili Haaken Sandberg w 31 min i Glenn Stromberg w 56 min
W grupie prowadzą trzy drużyny Czechosłowacja Rumunia i Szwecja wszystkie zdobyły 7 pkt w pięciu grach
Włosi zdobyli zaledwie 3 pkt w pięciu spotkaniach

Szwecja - Włochy 2 0

Tabela grupy 5

Czechosłowacja	7 3	12-5
Szwecja	7 3	10-4
Rumunia	7 3	6-2
Włochy	3 7	3-6
Cypr	2 8	3-17

***

W grupie 7 Hiszpania wygrała wyjazdowy mecz z Islandią i Rejkiawiku i mając 11 pkt w sześciu meczach wyraznie wyprzedza następnych rywali Holandię i Irlandię Zwycięską bramkę dla Hiszpanii zdobył w 8 min gry Antonio Maceda

Islandia - Hiszpania 0 1

Tabela grupy 7

Hiszpania	11 1	11-5
Holandia	5 3	9-3
Irlandia	5 5	7-7
Malta	2 6	4-11
Islandia	1 9	2 7

Puchar Europy dla Niemców

Hamburger SV - Juventus 1:0

W ubiegłą środę 25 maja na stadionie olimpijskim w Atenach rozegrał się ostatni akord rozgrywek o Puchar Europy
Mimo, że w opiniach przedmeczowych więcej szans na zwycięstwo dawano drużynie włoskiej, Hamburger SV stosunkowo łatwo roztrzygnął na swoją korzyść spotkanie pomiędzy mistrzowskimi klubami Niemiec i Włoch Należy pochwalić trenera drużyny z Hamburga za znakomicie zaplanowaną taktykę, która praktycznie nie pozwoliła na oddanie strzału Rossiemu (król strzelców ostatnich mistrzostw świata) Bońkowi, aczkolwiek był bardzo pracowity, udało się tylko raz skierować piłkę na bramkę niemiecką Platini dwukrotnie doszedł do piłki na polu karnym, raz oddał piękny strzał głową obroniony bez wysiłku przez bramkarza, a w drugim przypadku akcja zakończyła się na faulu
Sędzia nie podyktował jednak "jedenastki" i szansa zdobycia bramki przez Juventus spełzła na niczym
Niemcy dominowali w środkowej strefie boiska rozbijając ataki Włochów daleko od swojego pola karnego W przypadku szybszego ataku Juventusu, stosowali "pułapki offsidowe"
Trener Juve, zdeprymowany przebiegiem sytuacji na boisku, wycofał w drugiej połowie meczu z gry Rossiego zastępując go rezerwowym napastnikiem
Obrona włoska dużo uwagi poświęcała Hrubeschowi, a tym czasem najskuteczniejszym napastnikiem Hamburger SV okazał się Magath, który w 8 min oddał zaskakujący strzał z narożnika pola karnego i Zoffowi nie pozostało nic innego jak tylko wyjąć piłkę z siatki
Pierwsze minuty meczu nie wskazywały na porażkę Juventusu, przepiękny strzał głową Bettegi tuż koło lewego słupka, a potem bomba z voleya Cabriniego obroniona cudem przez bramkarza Hamburger'a SV wróżyły raczej zwycięstwo Włochów
Obraz meczu uległ zmianie po zdobyciu bramki przez Niemców, do końca pierwszej połowy panowali oni na boisku W chwilę po strzeleniu bramki - byli bardzo bliscy podwyższenia wyniku, strzał Kaltza zdołał wybić w ostatniej chwili z linii bramkowej Boniek
W drugiej połowie meczu Włosi atakowali, lecz mało skutecznie, większość ich akcji konczyła się przed polem karnym Niemców Hamburger SV przeprowadzał natomiast niezwykle groźne kontrataki, z których przynajmniej trzy mogły zakończyc się bramką Dwukrotnie Feliks Magath był bliski zdobycia bramki, a raz Jurgen Groth oddał strzał z okolic jedenastki z dużym wysiłkiem odbity przez Zoffa
Mecz dostarczył wiele emocji 90 tys widowni, złożonej głównie z Włochów i Niemców
Juventusowi, który planował zdobycie trzech tytułów mistrza Włoch, Puchar Europy i Puchar Włoch pozostała jedynie szansa na walkę o jedno trofeum - Puchar Włoch
Z kolei zaś zdobywca Pucharu Europy drużyna Hamburger SV wcale nie jest pewna czy zdobędzie tytuł mistrza Niemiec w tym sezonie
Groźnym konkurentem jest Werder Brema, która na jedną kolejkę przed zakończeniem ligi ma tyle samo punktów co Hamburger SV lecz nieco gorszą różnicę bramek

ciąg dalszy str 23

Kącik handlowy

INSURANCE
AUTO ● HOME ● BUSINESS
FOR LOWER RATES
COMPARE BEFORE
YOU BUY OR RENEW
CALL Victor W Krupowicz
Westown Real Estate & Insurance Ltd
268 Roncesvalles - 533-8573

DIVORCE AID
K. BEŁDOWSKI
Rozwód $155
226 Queen St W suite 200
Toronto, Ont M5V JZ6
tel (416) 598-1127

POLSKA KUCHNIA
NA MIEJSCU I NA WYNOS
Bogaty wybór smacznych dań
Przyjmujemy zamówienia na wesela, "showery" chrzciny i wszelkie inne uroczystości.

ANNA'S ROASTERIA
2340 Dundas St W
TEL 536-0601

DENTYSTYCZNE PROTEZY
G.RYTWINSKI D T
z 25-letnim doswiadczeniem
404 A Roncesvalles Ave ,
Toronto
(obok kina Revue)
Tel 531-8545

HOMETARIO
REAL ESTATE LTD.
& insurance brokers ltd.
● KUPNO I SPRZEDAŻ NIERUCHOMOŚCI WSZELKIEGO RODZAJU
● UBEZPIECZENIA NA SAMOCHODY — OD OGNIA — KRADZIEŻY I INNE
171 RONCESVALLES AVE.
Tel 531-3506

jolanta interiors
— POLSKA FIRMA
SPECJALIZUJĄCA SIĘ W ARCHITEKTURZE WNĘTRZ UDZIELI CI PRADY JAK URZĄDZIĆ GUSTOWNIE I WYGODNIE TWOJE MIESZKANIE LUB DOM
POSIADAMY BOGATY WYBOR TOWAROW IMPORTOWANYCH
Szeroki asortyment prezentów na każdą okazję
2368 Bloor Str W ,Toronto,
Ont M6S 1P5 tel 762-9638

WAWROW FOODS
POLSKIE DANIA
przygotowujemy przyjęcia
na wszystkie okazje
sprzedajemy pierogi, gołąbki,
barszcz, patyczki itp
po cenach hurtowych
570 Annette St , TORONTO
Tel. 767-7323

KOMIS
Przyjmujemy rzeczy do sprzedazy
i sprzedajemy po cenach przystępnych
dla kazdego
Masz odziez damską, męską, dziecięcą, suknie ślubne i balowe, obuwie, futra, wyroby jubilerskie, kryształy, porcelanę, dywany, firany, wartościowe obrazy, ręczne wyroby -my Ci sprzedamy
WSTĄP DO "KOMISU"
A PRZEKONASZ SIĘ
305 Roncesvalles Ave Tel 531-8872

Dr V T , BLOK
GŁOWCZYŃSKA, M A ,O.D
Optometrysta - Okulista
Badanie oczu, okulary,
contact lenses,
2391 - A Bloor St W (Jane Subway)
Tel. 766 - 5580
Codziennie
z wyjątkiem wtorków

- LIST WITH US
over
- 360 Homes sold
Tel
532 4441
24-Hour
Service

SOLD
SOLD
SOLD
SOLD

FIRMA HIGH PARK-REALTOR
Jest Twoją dynamiczną realnościową firmą.
40-ENERGICZNYCH AGENTÓW
wraz z Kierownictwem
dziękuje Państwu za poparcie
HIGH-PARK - Realtor
217 - Roncesvalles Ave
(Naprzeciw Credit Union)

"Niech twoja rodzina wybierze to co potrzebuje.
Nowa oferta, którą proponuje Państwu

POLIMEX - TO TWOJA FIRMA

PACZKI MORSKIE 68 c funt ($ 1.50 kg)
PACZKI LOTNICZE 1 77 c funt ($ 3 90 kg)

Paczki są dostarczane do domu adresata
(paczki lotnicze w dużych miastach - odbiór z magazynu)

Wysyłamy paczki własne klientów
paczki do wyboru z katalogu z Niemiec Zach ,
zamrażalniki, lodówki, itp
Odbieramy paczki z domów klienta (Toronto, Mississauga, Brampton, Oakvile) opłata TYLKO $ 1

PRZYJDŹ LUB ZADZWON
2053 Dundas St W tel 537-7914
poniedziałek - piątek 10AM - 7 PM
sobota 10 AM - 4 PM
Posiadamy Przedstawicieli w całym Ontario